

# Hechos

---

**1** Teófilo, ti lec xquil jbatique, ti ta ba'yel libro ti laj jts'ibabote, ja' laj calbot ava'i scotol ti c'u s'elan ilic abtejuc, ti c'u s'elan ichanubtasvan ti Jesuse, <sup>2</sup>ja' to ti c'alal ista sc'ac'alil imuy batel ta vinajele. C'alal mu to ox ta xmuy batel ta vinajele, laj st'uj ti yajcholc'optaque. Laj sbijubtas ta sventa ti Ch'ul Espíritue ti c'u s'elan xu' ta spasique. <sup>3</sup>C'alal icha'cuxi xa ti Jesuse, laj yac' sba iluc stuc ta stojol ti yajcholc'optaque. Cha'vinic (40) c'ac'al, ep ta tos ti c'u s'elan laj yac' sba iluc ta stojolique, yo' jech ta sna'ic ti cha'cuxiem xae. Ja' jech xtoc tey laj yal ti ventainel yu'un ti Diose.

<sup>4</sup>Ti Jesuse c'alal tey to schi'uc ti yajcholc'optaque, laj yalbe ya'i ti mu to xloq'uic batel ta jteclum Jerusalene. Jech laj yal:

—Malaic li'e, ja' to ti mi laj avich'ic ti c'usi yaloj ono'ox ti Jtot ti ta xaq'ue jech chac c'u cha'al laj calboxuc ava'iique. <sup>5</sup>Ta melel, ti Juane vo' laj yac' ta ich'el. Yan ti vo'oxuque jutuc xa sc'an ti ta xavich'ic ti Ch'ul Espíritue —xi ti Jesuse.

## Ti Jesuse ta xmuy batel ta vinajel

<sup>6</sup>C'alal tey to ox tsobolic schi'uc ti Jesuse, jech laj sjaq'uic ti yajcholc'optaque:

—Cajval, ñimi ja' xa yorail li'e ti ta xavac' jventain jba jtuccutic yan velta ti j'israeluncutique? —xutic ti Jesuse.

7 Jech laj stac' ti Jesuse:

—Le'e, ja' yabtel stuc ti Jtote. Yu'un sna'oj stuc ti c'usi ora ta spase. Ma'uç aventaic ti vo'oxuque.

<sup>8</sup>Pero c'alal ta xavich'ic ti Ch'ul Espíritue, ta xac'boxuc atsatsalic yo' jech ta xaloq'uic batel ta yael ti jc'oplae. Ta xavalic li' ta Jerusalene, ti ta sjunul slumal ti Judeae, ti ta sjunul slumal ti Samariae, ti ta sjoylej banomile —xi ti Jesuse.

<sup>9</sup>C'alal jech laj yo'nton ta yael taje, ti yajcholc'optaque tey laj yilic ti ic'bil imuy batel ta vinajel ti Jesuse. Ja' o tey tal voliatuc ta toc. Tey ich'ay batel ta static ti Jesuse.

<sup>10</sup>C'alal jech sq'uelojic ti ta xmuy batel ta vinajel ti Jesuse, ja' o laj yilic ti tey va'al ta sts'elic cha'vo' viniquetic ti saquic ti sc'u'iique.

<sup>11</sup>Ati cha'vo' viniquetique jech laj yalic:

—Galilea viniquetic, ¿c'u cha'al tey va'loxuc ta sq'uelel muyel ti vinajele? Ti Jesús ti li' imuy batel ta atojolique, ja' no'ox jech ta xcha'sut talel jech chac c'u cha'al laj avilic ti imuy batel ta vinajele —x'utatic.

**Ta xich' t'ujel ti Matíase yo' ta x'och ta sq'uekol ti Judase**

<sup>12</sup>Ti stuquique iloq'uic batel ti avits ti ja' sbiinoj Olivose. Sutic batel ta Jerusalén. Mu nomuc ta xil sbaic. Ja' no'ox jech snatil ixanavic jech chac c'u cha'al ta xal smantalil ti sc'ac'alil cuxob o'ntonale. <sup>13</sup>C'alal ic'otic ta Jerusalene, tey imuyic batel ta scha'cojal na ti bu oyic ono'oxe. Ti ta scotolic taje, tey oyic ti Pedroe, ti Jacoboe, ti Juane, ti Andrese, ti Felipee, ti Tomase, ti Bartolomee, ti Mateoe, ti Jacoboe, ja' ti snich'on ti Alfeoe, ti Simone, ja' ti buch'u tiq'uil to ox ta partido cananistae, schi'uc ti Judase, ja' ti schi'il ta voq'uel ti Jacoboe. <sup>14</sup>Scotolic ti va'i yepalic taje jun yo'nton ta stsob sbaic yo' ta staic ta c'oponel ti Diose jmoj schi'uc ti Maríae ti ja' sme' ti Jesuse, ti schi'ilta ta voq'uel ti Jesuse, schi'uc yan antsetic.

<sup>15</sup>Ti jech ta stsobilan sbaique, tey lic va'iuc ti Pedro ta o'lol ti jch'unolajeletique, ti nopol van vacvinic (120) ta vo'e. Jech laj yal:

<sup>16</sup>—Quermanotac, tsots sc'oplal ti jech ic'ot ta pasel jech chac c'u cha'al laj sts'iba ta sc'op Dios ti Davide ta sventa ti ventainbil yu'un ti Ch'ul Espíritue. Laj sts'iba sc'oplal ti Judase, ti ja' itun ta j'ic'vanej ti c'alal laj xchuquic batel ti Jesuse. <sup>17</sup>Yu'un ti Judase ja' jchi'ilcutic ti jmoj quich'oj cabtelcutique. <sup>18</sup>Ti taq'uin ti itojbat yu'un ti c'usi chopol laj spase, laj smanic o jsep banomil. Ts'acal to un, ti Judase pajal sjol ibaj yalel. Tey it'om. Iloc' scotol ti sbeel

sch'ute. <sup>19</sup>C'alal jech laj ya'iic ti jnaclejetic ta Jerusalene, laj yac'be sbiin Acéldama ti banomile. Ti smelol ta sc'op stuquique, ja' osilal ch'ich!. <sup>20</sup>Yu'un ti ta libro Salmoe jech ta xal:

Xocluc comuc o ti snae.

Mu'yuc buch'u xnaqui o tey, ti xie. Jech ta xal xtoc:

Va'iuc yan yajval ti yabtele, ti xie.

<sup>21</sup>Oy li' viniquetic ta jtojoltique ti chil'invanic ono'ox c'alal li' to ox jchi'uccutic ti Cajvaltic Jesuse.

<sup>22</sup>Ti viniquetic taje ja' yilojic scotol c'alal i'ac'bat yich' vo' ti Jesús yu'un ti Juane schi'uc ti c'alal to imuy batel ta vinajele. Tsots sc'oplal ti ac'o yich'ic t'ujel junuc ti buch'u yilojic taje yo' jech ta jchi'incutic, yo' jech ta xc'ot ta rextigo ti icha'cuxi ti Jesuse —xi ti Pedroe.

<sup>23</sup>C'alal jech laj ya'iique, ja' o tey laj sva'anic cha'vo' viniquetic, ja' ti Matíase schi'uc ti José Barsabase.

Ti yan sbi xtoc ti Josee ja' Justo.

<sup>24</sup>Jech lic sc'oponic ti Diose:

—Cajval, xavojtiquinbe yo'nton scotol cristianoetic. Ac'bun quilcutic buch'u junucal laj at'uj ti cha'vo' li'e. <sup>25</sup>Ti buch'u laj at'uje, ja' ta xich'be yabtel ti Judase ti ich'ay yabtel ta scoj ti smule, ti tey ibat ti bu ono'ox jech laj sc'ane —xutic ti Diose.

<sup>26</sup>Ts'acal to un, lic sq'uelic suerte ti buch'ue. Ja' ic'ot ta stojol ti Matíase. Tey icom ta abtel schi'uc ti buluchvo' yajchol'optac ti Jesuse.

**Ta xtal ti Ch'ul Espíritue**

**2** C'alal sta sc'ac'alil ti q'uin Pentecostese, ti

jch'unolajeletique tey tsobolic ti bu ono'ox ta stsob sbaique. <sup>2</sup>Ja' o ta jech yepal laj ya'iic ti oy c'usi tsots xjumet ti ilic talel ta vinajele jech chac c'u cha'al xjumet tsots ic!. Tey xjumet ic'ot ta yut na ti bu chotajtic ti jch'unolajeletique. <sup>3</sup>Tey laj yilic ti co'ol s'elan leb c'oc' ti laj xch'acan sba batel ta stojolic ta jujun ti c'u yepal tey tsobolique. <sup>4</sup>Scotol ti jch'unolajeletique noj ic'otic ta yo'ntonic ti Ch'ul Espíritue. Tey lic c'opojicuc ta yan c'opetic, ja' ti c'u s'elan ta x'ac'bat sna'ic yu'un ti Ch'ul Espíritue.

<sup>5</sup>Ti jech ic'ot ta pasele, ja' o tey talemic ta Jerusalén ep j'israeletic ti ta spasic ono'ox smantal ti Moisese, ti liquemic talel ta jujun lum ti oyic ta sjoylej banomile. <sup>6</sup>C'alal jech laj ya'iic ti oy c'usi tsots xjumete, tey ibat stsob sbaic ti j'israeletic. Mu stac' a'yeluc c'usi ta xalic. Yu'un ta xc'oponatic ta sc'op stuquic jujun. <sup>7</sup>Ti j'israeletic toj elom laj ya'iic. Ch'ayal ic'ot yo'ntonic ta jmec. Jech lic yalbe sbaic ta jujuental:

—¿Mi mu ja'uc van liquemic talel ta Galilea scotolic ti va'i s'elan ta xc'opoqique? <sup>8</sup>¿C'usi xutic ti ta xc'opoqic ta jc'op jtuctic ti liquemotic ta jujun lume? <sup>9</sup>Yu'un ep ta chop li' jtaoj jbatiq. Oy jlomotic liquemotic talel ta Partia, ta Media, ta Elam, ta Mesopotamia, ta Juda, ta Capadocia, ta Ponto, ta Asia. <sup>10</sup>Oy jlomotic liquemotic ta Frigia, ta Panfilia, ta Egipto, ta Africa tey ta jelavel lum Cirene. Oy jlom liquemic talel ta Roma ti xch'unojic xa jech chac c'u cha'al ti jch'unojitique. Oy jlom jchi'iltic ti tey voq'uemic ta Romae. <sup>11</sup>Oy

jlom liquemic talel ta Creta, ta Arabia. Pero jcotoltic ta xca'itic ta je'op jtuctic ti yutsilal ti Diose —xut sbaic.

<sup>12</sup>Scotolic ch'ayal yo'ntonic. Mu stac' a'yeluc ta xa'iic c'usi ta snopic. Jech o xal jech ta sjac'anbe sbaic: —¿C'usi xal o ti jech le'e? —xut sbaic.

<sup>13</sup>Pero oy jlom lic labanvanuc. Jech ta xalic:  
—Yu'un ta xyacubic —xut sbaic.

### Ti Pedroe jech laj yalbe ti cristianoetique

<sup>14</sup>Ti Pedroe tey lic va'iuc schi'uc ti yan buluchvo' jcholc'opetique. Jech tsots lic c'opojuc ti Pedroe:

—Jchi'iltac ti li' ta Judeae schi'uc ti vo'oxuc ti talemoxuc ta Jerusalene, a'yic ava'iic lec ti c'usi ta xcalboxuque. <sup>15</sup>Ma'uc jyacubeluncutic jech chac c'u cha'al ta xanopique, yu'un naca to baluneb ora ic'luman. <sup>16</sup>Ti jech li'e, ja' ic'ot ta pasel jech chac c'u cha'al laj yal ti j'alc'op Joele:

<sup>17</sup>Jech laj yal ti Diose:  
C'alal po'ot xa sta ti slajebaltic batel c'ac'ale, ta xcac'be yich'ic ti Jch'ul Espíritu scotol ti cristianoetique.

Ti avalab anich'nabique ta xalbeicun jc'oplal.

Ti jva'lej viniquetique oy c'usi xlic cac'be yilic.

Ti moletique oy c'usi ta xcac'be yilic ta svayichic.

<sup>18</sup>Ti jech c'ac'al taje, ta xcac'be yich'ic ti Jch'ul Espíritu ti caj'abteltac viniquetique, ti antsetique, yo' jech ta xalbeicun jc'oplal.

- 19** Oy c'usi ta xcac' iluc ta vinajel ti ch'ayal ta xc'ot yo'ntonique. Ti li' ta banomile, ta xcac' iluc ch'ich', c'oc', ch'ayil ti capal ta toque.
- 20** Ti c'ac'ale ta x'ic'ub. Ti ue ta stsajub jech chac c'u cha'al ch'ich' c'alal po'ot xa sta sc'ac'alil ti ta xcha'sut talel ti Cajvaltique.  
Ti c'ac'al taje, ja' jun muc' ta c'ac'al ti yan yutsile.
- 21** Scotol ti buch'utic ta sc'anbeic vocal ti Cajvaltique, ja' ta xcolic,  
xi ti Diose, xi.
- 22** A'lio ava'iic lec, Jchi'ilta, ti c'usi ta xcale. Ti Jesús ti liquem talel ta Nazarete, ana'ojojc lec ti ja' jun vinic ti ac'bat yabtel yu'un ti Dios ta atojolique. Yu'un ep ta tos laj yac' iluc ti tsots xu' yu'une ta sventa smuc'ul stsatsal ti Diose. **23** Ac'o mi jech, pero c'alal la'ac'batic ta avoc ta ac'obique, ti vo'oxuque achucojic batel yo' laj avaq'uc ta milel ta cruz jmoj schi'uc ti viniquetic ti toj chopolique. Ti jech taje, ja' ic'ot ta pasel ti snopoj st'ujoj ono'ox ti Diose. **24** Pero ti Diose laj xcha'cuxes ti Jesuse. Yu'un mu xu' ti ta xlaj o ta j'ech'e. **25** Yu'un ti ajvalil Davide jech laj yalbe sc'oplapl ti Jesuse:
- Tey ono'ox va'al ta xquil ti Dios ta jtojole.
- Ti stuque tey ono'ox oy ta jbats'i xocon, jech mu xixi'.
- 26** Jech o xal xmuyubaj ti co'ntone. Jun yutsil ti c'usitic ta xloc' ta quee.

Jech o xal un, jun co'nton ta xicham.

**27** Yu'un jna'oj, ti vo'ote mu xavac' comuc o ti jch'ulel ti bu oy ti animaetique. Mi ja'uc ta xavac' c'a'uc sbec'tal ti avajtunel ti c'ux ta xava'ie.

**28** Laj avac'bun quil ti sbeelal cuxlejale.

Jech xtoc ximuyubaj xa ti oyun ta atojole,

xi ti Davide.

**29** Jchi'ilta, jna'ojojc lec ta melel ti icham ti jmolmuc'totic Davide. Laj yich' muquel. Ti smuquinale tey to ta xquiltic. **30** Pero ti Davide ja' jun j'alc'op. Jech o xal sna'oj lec ti i'albat yu'un ti Diose ti oy jun snitilul ta xcom ta sq'uexole, ti ja' Cristoe. **31** Ti Davide co'ol s'elan ti yiloj xa ta vo'nee ti laj yal ti ta xcha'cuxi ti Cristoe. Laj yal xtoc ti mu xc'a' ti sbec'tale, ti mu xcom o sch'ulel ti Jesús ti bu oy sch'ulelic ti animaetique. **32** Ti Jesús taje icha'cuxesat yu'un ti Diose. Vu'un rextigouncutic scotol taje. **33** Ta smuc'ul stsatsal ti Diose ic'at muyel ta vinajel. Tey c'ot chotluc ta sbats'i c'ob. Laj yich' ti Ch'ul Espíritu ti albil ono'ox yu'un ti Dios ti ta xaq'ue. Scotol ti vi s'elan ti laj avilique, ti laj ava'iique, ja' liquem talel ta stojol ti Jesuse.

**34** Ma'uc stuc ti David ti imuy batel ta vinajele. Yu'un ti Davide jech laj yal:

Ti Diose jech laj yalbe ti Cajvale:  
“La' chotlan ta jbats'i jc'ob,

**35** ja' to mi sta yorail ta xcac'bot ta avoc ta ac'ob ti avajcrontae”,  
xut, xi ti Davide.

<sup>36</sup> Jech o xal, ac'o jna'tic lec jcotoltic ti j'israelotique, ti Jesús ti Buch'u laj avaq'uic ta milel ta cruze, ti Diose laj xa sva'an ta Ajvalil ta Jcoltavanej. ¿C'u cha'al xijna'etotic? —xi ti Pedroe.

<sup>37</sup> C'alal jech laj ya'iic taje, jech o xal lic ya'iic ta yo'ntonic ti oy smulique. Jech lic sjac'beic ti Pedroe schi'uc ti yan jchol'opetique:

—Jchi'iltac, ¿c'usi sc'an ta jpascutic? —xiic.

<sup>38</sup> Jech laj stac' ti Pedroe:  
—Ictaic ti chopol avo'ntonique. Sutanic talel ta stojol ti Diose. Ich'l'ic vo' ta sventa ti Jesucristoe yo' jech ta xa'ac'batic perdón yu'un ti amulique. Jech ti Diose ta xac'boxuc ti Ch'ul Espíritue.  
<sup>39</sup> Yu'un jech ono'ox albil yu'un ti Diose ti ta xavich'ic schi'uc ti avalab anich'nabique. Ja' jech xtoc ta xich'ic ti buch'utic nom oyique. Yu'un ti Ch'ul Espíritue ja' sventa scotolic ti buch'utic ta x'ic'atic yu'un ti Cajvaltic Diose —xi ti Pedroe.

<sup>40</sup> Ja' jech yepal laj yal ti Pedroe. Pero oy to yan ti jech laj sbijubtas ti schi'iltaque:

—Q'uelo me abaic. Mu me xachanbe yo'ntonic ti ch'ayemal cristianoetic li'e —xi.

<sup>41</sup> Jech o xal ti cristianoetic ti buch'utic laj xch'unic ti c'usi laj yal ti Pedroe, laj yich'ic vo!. Ti jech c'ac'al taje i'epajic más nopol oxmil ti jch'unolajeletique. <sup>42</sup> Scotolic jun yo'ntonic xch'unojic batel ti c'u s'elan ta xchanubtasatic yu'un ti yaj'chol'optac ti Jesuse. Jmoj yo'ntonic scotolic. Jun yo'ntonic

ta staic ta c'oponel ti Diose. Ta stsob sbaic ta spasel sna'obil ti Cajvaltique.

### Stalelic ti ba'yel jch'unolajeletique

<sup>43</sup> Scotol ti cristianoetic labal xi'el ta xa'iic ti c'alal ta sq'uelic ti ta xaq'uic iluc smuc'ul stsatsal ti Diose schi'uc ti ta xaq'uic señailetic ti yajchol'optac ti Jesuse. <sup>44</sup> Scotol ti buch'utic xch'unojique jmoj yo'ntonic ta scoltaan sbaic ti c'usitic oy yu'unique. <sup>45</sup> Yu'un ta xchonic ti c'usitic oy yu'unique yo' jech ta scoltaic ti buch'u abol sbaique. <sup>46</sup> Jujun c'ac'al ta stsob sbaic ta templo. Jech xtoc ta stsob sbaic ta naetic ta spasic sna'obil ti Cajvaltique. Xmuyubajic no'ox ta xve'lic scotolic. Biq'uit yac'oj sbaic. <sup>47</sup> Scotolic ta xalbeic slequilal ti Diose. Lec x'ilatic yu'un ti yan cristianoetic. Ti Cajvaltique yantic ta sboles batel jujun c'ac'al ti jch'unolajeletic ti buch'utic ta staic ti coltaele.

### Icol ti jun coxov vinique

**3** Oy jun c'ac'al ti nopol xa batel oxib ora mal c'ac'ale, ibatic ta templo ti Pedroe schi'uc ti Juane. Yu'un ja' xa yorail ti ta xich' tael ta c'oponel ti Diose. <sup>2</sup> Ti ta sti' temploe, scotol c'ac'al, tey chotol jun vinic ti coxov ono'ox ivoq'ue. Tey chba xchotanic ta ti' templo ti Alac' sba ti sbie, yo' ta sc'anbe limoxna ti buch'u tey ta x'oche. <sup>3</sup> Ti coxov vinique c'alal laj yil ti ta x'ochic batel ta templo ti Pedroe schi'uc ti Juane, tey lic sye' sc'ob yo' ta sc'anbe limoxna. <sup>4</sup> Ti Pedroe schi'uc ti Juane tey laj sq'uelic ti coxov vinique. Ti Pedroe jech lic yalbe:

—Q'ueluncutic talel —xut.

<sup>5</sup>Ti coxov vinique tey lic stoy  
muyel sat. Yac'touc ti oy c'usi ta  
x'ac'bate. <sup>6</sup>Jech laj yal ti Pedro:

—Mu'yuc jtaq'uin. Mu'yuc jc'ulejal  
ta xcac'bot. Pero oy yan ti c'usi xu'  
ta xcac'bote. Ta sventa ti Jesucristo  
ta Nazarete, va'lan, xanavan —xut.

<sup>7</sup>Jech ti Pedro laj snitbe lique  
sbats'i c'ob ti coxov vinique. C'alal  
jehch laj spase, ta ora no'ox tey  
itsatsub ti yacane schi'uc ti sat  
yoque. <sup>8</sup>Jech ti coxove bit, iva'i.  
Tey lic xanavuc. Tey i'och batel  
schi'uquic ta templo. Xbitbun no'ox  
ta xanav batel. Xmuyubaj xa ta  
xalbe slequilal ti Diose. <sup>9</sup>Scotol ti  
cristianoetique laj yilic ti lec xa  
ta xanave schi'uc ti tey ta xalbe  
slequilal ti Diose. <sup>10</sup>Toj ch'ayl ic'ot  
yo'ntonic ta xi'el ti jech ic'ot ta  
pasele. Yu'un ti cristianoetique  
xojtiquinic lec ti ja' ti coxov vinic ti  
buch'u tey ta xich' chotanel ta sti'  
templo ti Alac' sba sbie, yo' jech tey  
ta sc'an ti limoxnae.

### Oy c'usi ta xal ti Pedro ta coreol ti ja' Salomón sbie

<sup>11</sup>Ti coxov ti buch'u icole tey  
xnabet batel ta spat ti Pedro, ti  
Juane. Mu x'ictavan. Scotol ti  
cristianoetique tey ch'ayal yo'ntonic  
bat sq'uelic ti bu ti Pedro schi'uc  
ti Juane ti ta scoreolal templo ti  
ja' Salomón ti sbie. <sup>12</sup>Ti c'alal jech  
laj yil ti Pedro, jech lic yalbe ti  
cristianoetique:

—Jchi'ilta, ¿c'u cha'al ti toj  
elom ta xava'iique? ¿C'u cha'al ti  
ta xaq'ueluncutic ta jmeque? ¿Mi  
yu'un ta xanopic ti ta jtsatsalcutic  
ta jlequilalcutic ti jech icol ti jech

ta xanav ti vinic li'e? <sup>13</sup>Ti jech  
li'e, ja' laj scolta ti Dios yu'un ti  
jmolmuc'totique, ja' ti Abrahame,  
ti Isaaque, ti Jacobe. Yu'un laj xa  
yac' ta ich'el ta muc' ti Snich'one, ja'  
ti Jesuse, ti Buch'u laj avaq'uic ta  
yoc ta sc'ob ti jchapanvanejetique.  
C'alal ta scolta ox ya'i batel ti  
Pilate, pero mu jechuc laj ac'anic.  
<sup>14</sup>Ja' laj ac'anic ti ac'o coluc batel  
ti jmilvaneje. Ma'uc laj ac'anic ti  
ac'o coluc batel ti Ch'ul vinique.  
<sup>15</sup>Ja' jech laj avaq'uic ta milel ti  
j'ac'-cuxlejale. Pero icha'cuxesat  
yu'un ti Diose. Ti jech icha'cuxie,  
rextigouncutic. <sup>16</sup>Ti jech icol ti  
coxove, ja' ta sventa ti Jesús ti  
quich'ojcutic ta muq'ue. Ja' stuc  
Jesús laj yac'be yip yacan ti  
vinic ti xavojtiquinique. Ti jech  
jch'unojcutic ti Jesuse, ja' jech  
colem ic'ot jech chac c'u cha'al ti ta  
xavilique.

<sup>17</sup>Jna'oj lec, Jchi'ilta, ti  
vo'oxuque schi'uc ti jpasmantal  
avu'unique, c'alal laj avaq'uic ta  
milel ti Jesuse, mi ja'uc laj ana'ic ta  
melel ti c'usi ta xapasique. <sup>18</sup>Ti jech  
laj apasique, ja' ic'ot ta pasel yu'un  
ti Diose ti jech ono'ox laj yalic  
comel ti j'alc'opetique ti ta ono'ox  
xich' svocol ti Cristo Jcoltavaneje.  
<sup>19</sup>Jech o xal, Jchi'ilta, ictaic  
ti chopol avo'ntonique. Sutanic  
talel ta stojol ti Diose, yo' jech  
ch'aybil ta xc'ot ti amulique. Jech  
ti Cajvaltique ta xac'boxuc scuxobil  
avo'ntonic. <sup>20</sup>Ti Diose laj stacboxuc  
talel ti Jesucristoe, ti jech ono'ox  
albil sc'oplal ta vo'ne ti ta xcom ta  
Avajcoltavanejique. <sup>21</sup>Manchuc mi  
ja' jech albil sc'oplal ti Jesucristoe,  
pero mu to ta xtal ta ora. Tey to ta

xcom ta vinajel ja' to ti mi sta yorail ti ta xcom ta ach' scotol yu'un ti Diose jech chac c'u cha'al yalojic ono'ox comel ti ch'ul j'alc'opetic ta vo'nee. <sup>22</sup>Ti Moisese jech ono'ox laj yalbe ti jmолнmuc'totic ta vo'nee: "Ti Cajvaltic Diose ta stacboxuc talel jun j'alc'op ti ta x'ayan li' ta atojolique jech chac c'u cha'al ti vu'une. Ich'beic ta muc' ti c'usi ta xayalboxuque. <sup>23</sup>Yu'un scotol ti buch'utic mu xich'ic ta muc' ti j'alc'op taje, ac'o yich' ch'aquel loq'uel ta stojol ti yalab snich'nab ti Diose, yo' jech ta xich' svocolic", xi.

<sup>24</sup>"Ti c'usi ic'ot ta pasel ta jtojoltic li' ta orae, jech ono'ox lic yal tal ti j'alc'op Samuele. Ja' jech xcholet laj yalic talel scotol ti j'alc'opetic ti c'u yepal laj ech'uc talele. <sup>25</sup>Scotol ti c'usi laj yalbe ti j'alc'opetic ti oy c'usi ta xac' ti Diose, ja' avu'unic. Ta sventa yo' lec oyoxuc, jech ti Diose laj spas trate schi'uc ti jmолнmuc'totic Abrahame, ti jech laj yal ti Diose: "Ta sventa anitilultac ta staic bendición scotol ti cristianoetic ti oyic ta sjoylej banomile", xi. <sup>26</sup>C'alal laj xcha'cuxes Snich'on ti Diose, ba'yel laj stac talel ta atojolic, yo' jech ta scoltaoxuc, yo' jech ta xavictaic ta spasel ti chopole —xi ti Pedroe.

**Ti Pedroe schi'uc ti Juane oyic ta stojol ti jchapanvanejetique**

**4** Ti Pedroe schi'uc ti Juane yacalic ta xc'opojoic ta stojol ti cristianoetique, c'alal ja' o talic ti paleetique schi'uc ti banquilar yu'unic ti jchabiej temploe, schi'uc ti jsaduceoetique. <sup>2</sup>Toj capem tal ti sjolique. Yu'un ti Pedroe

sch'i'uc ti Juane ta xalbe ya'i ti cristianoetique ti ta xcha'cuxi ti animaetique jech chac c'u cha'al icha'cuxi ti Jesuse. <sup>3</sup>Jech o xal laj stsaquic batel, laj stiq'uc comel ta chuquel. Ta yoc'lomal to laj sloq'uesic. Yu'un mal xa ti c'ac'ale. <sup>4</sup>Ti buch'utic laj ya'iic ti c'u s'elan laj yal ti Pedroe ep laj xch'unic. I'epajic ti jch'unolajeletic nopol vo'mil ti ja' no'ox viniquetique.

<sup>5</sup>Ta yoc'lomal tey laj stsob sbaic ta Jerusalén ti banquilaetic yu'un ti j'israelétique, schi'uc ti moletic ti ich'bil yeique, schi'uc ti jchanubtavanejetic yu'un ti mantale. <sup>6</sup>Ja' jech xtoc tey oy ti Anas ti banquilar pale to oxe, ti Caifase, ti Juane, ti Alejandro. Talic xtoc scotolic ti buch'utic ja'ic yuts' yalaltac ti banquilar paleetique. <sup>7</sup>Tey laj yalic mantal ti ac'o sloq'uesic talel ta chuquinab ti Pedroe schi'uc ti Juane. Ts'acal to tey lic sva'anic ta o'lol. Jech lic sjac'beic:

—¿Buch'u ta sventa, buch'u laj yac'boxuc avabtelic ti jech ta xapasique? —xutic.

<sup>8</sup>Ti Pedroe ta sventa ti ventialbil yo'nton yu'un ti Ch'ul Espíritue, jech laj yal:

—Banquilar j'abteletic, moletic yu'un ti jlumaltique, <sup>9</sup>yu'un ti jech ta xajaq'uc ti ta xac'an xana'ic ti c'u s'elan icol ti coxov vinique, <sup>10</sup>jamal ta xcalboxuc ava'iic yo' jech ta xana'ic, yo' jech ta sna'ic scotol ti jchi'iltique. Ti vinic ti colem xa ti ta xavilic ti li' va'al ta atojolique, ja' coltaat yu'un ti Jesucristo ta Nazarete, ja' ti Buch'u laj ajoc'anic ta cruze. Pero icha'cuxesat yu'un

ti Diose. <sup>11</sup>Ti Jesús taje ja' ti jbej ton ti laj ajipic loq'uel ti vo'oxuc j'abteloxuque. Pero ja' itun ta sliquebal ti nae. <sup>12</sup>Mu'yuc xa yan ti bu ta jta ti jcoltaeltique. Yu'un mu'yuc laj sva'an yan Jcoltavanej ti Dios li' ta banomile. Ja' no'ox ta sventa Jesús ta jtatic ti jcoltaeltique —xi ti Pedroe.

<sup>13</sup>Ti jchapanvanejetique laj yilic ti mu'yuc xi'el ta xa'iic c'alal ta xe'opojic ti Pedroe, ti Juane. Laj yilic xtoc ti ja' viniquetic ti mu'yuc yich'ojic chanubtasele, ti ja' cristiano no'oxe. Jech o xal tey labal ta xa'iic. Tey ivul ta yo'ntonic ti ja'ic ti jmoj to ox iyanavic schi'uc ti Jesuse. <sup>14</sup>Ja' jech xtoc ti coxov vinic to oxe tey jmoj va'ajtic schi'uc ti Pedroe schi'uc ti Juane. Jech o xal ti jchapanvanejetique mu'yuc c'usi xu' ta stabeic ti smulique. <sup>15</sup>Tey itacatic loq'uel ti bu tsobolique. Stuquic xa no'ox tey xvulajetic comic. <sup>16</sup>Jech ta xalbe sbaic:

—¿C'usi ta xcutic ti viniquetic le'e? Yu'un scotol ti jnaclejetic li' ta Jerusalene laj xa sna'ic lec ti laj xa yaq'uic iluc ti smuc'ul stsatsal ti Diose. Mu xa xu' ta jmuctic. <sup>17</sup>Ja' lec, la' jsibtastic yo' jech mu x'epajic ti cristianoetic ti buch'utic ta xich'ic albel sc'oplal ti Jesuse —xiic.

<sup>18</sup>Jech o xal itaatic ta iq'uel yan velta. Tsots i'albatic ti mu xa xalbeic sc'oplal ti Jesuse. <sup>19</sup>Pero ti Pedroe, ti Juane jech laj staq'uic: —Jchi'iltac, nopo ava'iic lec, ¿mi ja' lec ta xil ti Diose ti ja' ta jch'uncutic ti amantalique, mi ja' lec ti ja' ta jch'unbecutic smantal ti

Diose? <sup>20</sup>Yu'un ti vu'uncutique mu xu' xquicta jbacutic ta yalel ti c'usi quilojcutique, ti c'usi ca'yiojcutique —xiic.

<sup>21</sup>Manchuc mi laj yich'ic sibtasel yu'un ti jchapanvanejetique, pero icoltaatic batel. Yu'un mu sna'ic c'usi ta xut yo' ta xac'beic castigo. Ja' ti scotol ti cristianoetique ta xalbeic slequial ti Diose ti c'usi ic'ot ta pasele. <sup>22</sup>Ti vinic ti buch'u icol ta sventa smuc'ul stsatsal ti Diose más ta cha'vinic (40) jabil yich'oj.

**Ti jch'unolajeletique ta sc'anic  
yip yo'ntonic ta stojol ti Diose**

<sup>23</sup>Ti Pedroe schi'uc ti Juane ti c'alal icoltaatic batele, tey ibatic ti bu oy ti yan schi'iltaque. Tey laj yalic ti c'u s'elan i'albatic yu'un ti banquilar paleetique schi'uc ti moletique. <sup>24</sup>C'alal jech laj ya'iique, scotolic jech laj yalic ti laj staic ta c'oponel ti Diose:

—Cajval, vo'ot Diosot ti laj apas ti vinajele, ti banomile, ti nabe, scotol ti c'usitic oye. <sup>25</sup>Ta sventa ti Ch'ul Espíritu avu'une, laj sjam ye ti avajtunel Davide ti jech laj avale:

Mu'yuc c'usi bal o ti xvochvun  
ti cristianoetic ta sjoylej  
banomile.

Mu'yuc c'usi bal o ti c'usi ta  
snop stuquique.

<sup>26</sup>Ti ajvaliletique schi'uc ti  
jpasmantaletic li' ta banomile  
laj stsob sbaic,  
yo' jech ta xiscontainic ti  
Diosune schi'uc ti Buch'u  
t'ujbil cu'une, Ja' ti Cristoe,  
xachi ta ac'op, xi.

<sup>27</sup>Ti Herodese, ti Poncio  
Pilate, melel, laj stsob sbaic

li' ta Jerusalene schi'uc ti jyanlum cristianoetique, schi'uc ti jchi'ilcutique ta scrontainel ti Ach'ul Nich'on Jesuse, ti ja' va'anbil avu'un ta Jcoltavaneje. <sup>28</sup>Ti jech taje, ja' laj spasic scotol jech chac c'u cha'al anopoj ti ta xc'ot ta pasel ono'oxe. <sup>29</sup>Avi tana un, Cajval, q'uel avi s'elan ta sibtasvanic. Ac'bun yip co'ntoncutic ti avaj'abteluncutique yo' jech mu ta xi'eluc ta xcalcutic ti ac'ope. <sup>30</sup>Ta sventa amuc'ul atsatsal, coleso ti jchameletique. Ac'o iluc ti tsots xu' avu'un ta sventa ti Ach'ul Nich'on Jesuse —xiic.

<sup>31</sup>C'alal jech laj yo'ntonico ta sc'oponel ti Diose, tsots inic ti bu stsoboj sbaic ti jch'unolajeletique. Scotolic iventainbatic yo'ntonico yu'un ti Ch'ul Espíritue. Oy yip yo'ntonico ta yalel batel ti sc'op Diose.

**Ti c'usi oy yu'unique,  
ja' yu'un scotolic**

<sup>32</sup>Ti epal jch'unolajeletique jmoj yo'ntonico scotolic. Mi ja'uc oy bu ta xalic ti ja' yu'un stuquic ti c'usi oy yu'unique. Yu'un ti c'usitic oy yu'unique, ta xalic ti ja' yu'un scotolic. <sup>33</sup>Ti jcholc'opetique tsots xu' yu'unic. Ta xalbeic sc'opla ti icha'uxi ti Cajvaltic Jesuse. Scotolic ep ta x'ac'batic bendición yu'un ti Diose. <sup>34</sup>Mu'yuc buch'u junucal ta xich' svocol yu'unic. Yu'un scotolic ti buch'utic oy yosilique, mi snaique, ta xchonic. Ta xich'ic talel ti taq'uine. <sup>35</sup>Tey chba yac'beic ti jcholc'opetique yo' jech ti stuquique ta xch'acbeic ti jch'unolajeletico ti buch'utic mu'yuc c'usi oy yu'unique. <sup>36</sup>Ja'

jech laj spas jun vinic ti oy ta stojol ti jchunolajeletique. Ti jun vinic taje, ja' jun levita ti ja' José sbie. Voq'uem talel ta Chipre banomil ti joyobtabil ta nabe. Ti jcholc'opetique laj yac'beic yan sbi ti Josee, ja' Bernabé, Jpat o'ntonol, xi ti smelol ta xale. <sup>37</sup>Ti vinic taje laj xchon jsep yosil. Ti stojol ti yosile laj yac'be ti jcholc'opetique.

**Ti smul ti Ananíase schi'uc ti Safirae**

**5** Pero oy jun vinic ti jech laj spas eque, ti ja' Ananías ti sbie. Safira sbi ti yajnile. Laj xchon jsep yosilic. <sup>2</sup>Ti vinic taje laj xch'ac comel o'lol ti taq'uine. Ti o'ole yich'oj batel ta stojol ti jcholc'opetique co'ol schi'uc ti ts'acal ti taq'uin yilele. Ti yajnile sna'oj scotol ti jech laj snopique. <sup>3</sup>Ti Pedroe jech laj yal:

—Ananías, ¿c'u cha'al laj avac' ochuc ta avo'nton ti pucuje, ti jech ta xajut c'op ta stojol ti Ch'ul Espíritue, ti laj ach'ac comel o'lol ti taq'uine ti c'u yepal latojbati yu'un ti avosile? <sup>4</sup>Ti avosil ti laj achone, ¿mi yu'un ma'uc avu'un? Ti c'alal laj achone, ¿mi yu'un ma'uc avu'un ti taq'uine? Jech o xal, ¿c'u cha'al jech laj anop? Ma'uc laj alo'la ti cristianoetique. Ja' laj alo'la ti Diose —xi.

<sup>5</sup>C'alal jech laj ya'i ti Ananíase, ta ora no'ox tey yal ta lum. Chamel ic'ot. Scotol ti buch'utic laj ya'iic taje, lic xi'icuc ta jme. <sup>6</sup>Tey italic jun chib jva'lej viniquetic. Laj xpixic ta poc' ti animae. Tey bat smuquic.

<sup>7</sup>Ech' xa ox nan oxib ora, ja' o i'och batel yajnil ti Ananíase. Mu

sna' ti c'usi ic'ot ta pasele. <sup>8</sup>Ti Pedroe tey laj sjac'bé ti antse:  
—Albun ca'i, émi jech ono'ox  
yepal stojol ti avosilic jech chac c'u  
cha'al laj avalique? —xi.

Jech laj yal ti antse:  
—Ja' jech yepal stojol —xi.

<sup>9</sup>Ti Pedroe jech laj yal:  
—¿C'u cha'al jech jmoj avo'ntonic  
ti ta xalajeltsabeic yo'nton ti Ch'ul  
Espíritu yu'un ti Cajvaltique? Le'  
xtalic ti viniquetic ti buch'utic ay  
smuquic ti amalale. Avi tana ta  
xayiq'uc batel ec —xut.

<sup>10</sup>Ta ora no'ox tey iyal ta lum  
ta yoc ti Pedroe. Chamel ic'ot.  
C'alal i'ochic ti jmucvanejetique,  
chamem xa vul staic ti ants xtoque.  
Tey laj spoyic loq'uel. Tey ba  
smuquic ta xocon ti smalale. <sup>11</sup>Ti  
jch'unolajejetique schi'uc ti yan  
cristianoetique c'alal laj ya'iic ti  
c'usi ic'ot ta pasele, toj ech'em ixi'ic  
ta jmec.

#### Ti Diose ep laj yac' iluc smuc'ul stsatsal ta sventa ti jcholc'opetique

<sup>12</sup>Ti jcholc'opetique ep laj yaq'uc  
iluc smuc'ul stsatsal ti Diose ta  
stojol ti cristianoetique. Scotolic ta  
stsob sbaic ta coreol ti ja' Salomón  
sbie. <sup>13</sup>Ti yan cristianoetique oy  
xi'el ta yo'ntonic ti ta stsob sbaic  
schii'uc ti jch'unolajejetique. Pero  
ta xalic ti toj lec ti stalelique. <sup>14</sup>Ep  
ti cristianoetique laj xch'unic ti  
Cajvaltique, viniquetic, antsetic.  
<sup>15</sup>Ti cristianoetique ta sloq'uesic  
ta calle ti jchameletic yu'unique.  
Tey xtal xpuch'anic schi'uc stem o  
mi schi'uc svayeb ti jchameletique.  
Ja' ti spatoj yo'ntonic, ac'o mi  
snac'obal no'ox ti Pedro ta xc'ot

ta stojol ti jchameletique, yo'  
jech ta xcolic. <sup>16</sup>Ja' jech xtoc ti  
cristianoetique ti nacajtic ta jujun  
jteclum ti oy ta sjoylej ti Jerusalene,  
ta xic'anic talel ti yajchamelique  
schi'uc ti buch'utic ta x'ilbajinatic  
yu'un ti pucujetique. Scotolic icolic.

#### Ti Pedroe, ti Juane ta xich'ic ilbajinel

<sup>17</sup>Ti banquilar palee schi'uc ti  
jsaduceoetic ti jmoj sjolic schi'ue  
lic yit'ixal yo'ntonic. <sup>18</sup>Jech o xal  
laj stsaquic, laj stiq'uc ta muc'  
ta chuquinab ti jcholc'opetique.  
<sup>19</sup>Pero ti ta ac'obaltique, tal sjam  
ti ti' chuquinab jun yaj'ángel ti  
Cajvaltique. Laj sloq'ues batel ti  
jcholc'opetique. Jech laj yalbe:

<sup>20</sup>—Loc'an batel. Batanic ta  
muc' ta templo. Ba albeic ya'i  
ti cristianoetique sc'oplal ti ach'  
cuxlejale —xi.

<sup>21</sup>Ti c'alal jech laj ya'iique, sob xa  
ta yoc'lomal ibatic ta templo. Tey  
lic chanubtasvanicuc.

Yan ti banquilar palee schi'uc  
ti jsaduceoetique laj stsob  
sbaic talel scotol ti banquilar  
jchapanvanejetique, ja'ic ti moletic  
yu'un ti j'israeletique. Tey laj yalic  
mantal ti ac'o yich' loq'uesel talel  
ta chuquinab ti jcholc'opetique.

<sup>22</sup>C'alal ic'otic ta chuquinab ti  
mayoletique, mu'yuc xa tey laj staic.  
Isutic batel, bat yalic ti mu'yuc xa  
tey laj staique. <sup>23</sup>Jech c'ot yalic:

—Lec bajal laj jtacutic ti  
ti' chuquinabe. Tey va'ajtic ti  
soldadoetique xhabiojic ti ti'  
chuquinabe. Pero c'alal laj jamcutique,  
mu'yuc xa tey laj jtacutic —xiic.

<sup>24</sup>C'alal jech laj ya'iic ti banquilar  
palee schi'uc ti banquilar jchabiej

temploe, schi'uc ti paleetique, tey lic sjac'be sbaic:

—¿Bu to ono'ox c'alal ta xpaj ti c'op taje? —xut sbaic.

<sup>25</sup>C'alal jech ta xalbe sbaique, ja' o tal jun vinic ti jech vul yale:

—Ti viniquetic ti laj atiq'uic ta chuquele tey xa oy ta templo ta xchanubtas ti cristianoetique —xi.

<sup>26</sup>Jech ti banquilar yu'un ti jchabiej temploe tey ibatic schi'uc ti yajmayoltake. Tey laj stsaquic talel ti jcholc'opetique. Pero lec no'ox laj yiq'uic talel. Ja' ti oy xi'el ta xa'iic mi ta xlajic ta ton yu'un ti cristianoetique. <sup>27</sup>C'alal laj yiq'uic talele, c'ot yaq'uic ta stojol ti banquilar jchapanvanejetique. Jech ti banquilar palee jech laj yal:

<sup>28</sup>—Ti vu'uncutique laj xa calboxuc ava'iic ti mu xa xavalbe sc'oplal ti vinic taje. Pero, ¿bu ibat avu'unic ti mantale? Yu'un ivinaj xa avu'unic sjunul Jerusalén ti c'u s'elan ta xachanubtasvanique. Pero ma'uc no'ox. Yu'un ta xacajan ta jbacutic ti jech icham ti vinic taje —xi.

<sup>29</sup>Jech ti Pedroe schi'uc ti yan jcholc'opetique jech itac'avic:

—Ja' cabtelcutic ti ta jch'unbecutic smantal ti Diose manchuc mi mu sc'anic ti cristianoetique. <sup>30</sup>Ti Dios yu'un ti jmolumuc'totique laj xcha'cuxes ti Jesuse, ja' ti Buch'u laj ajipanic ta cruze. <sup>31</sup>Ti Diose laj xa yac' ta sbats'i c'ob ti Jesuse. Ja' xa banquilar Ajvalil. Ja' xa Jcoltavanej cu'untic ti j'israelotique, yo' xu' to ta xquiqtatic ti chopol co'ntontique, yo' jech ta jtatic perdón yu'un ti jmultique. <sup>32</sup>Ti jech taje, rextigouncutic schi'uc ti Ch'ul

Espíritue ti i'ac'bat ti buch'utic ta xch'unbeic ti c'usi ta sc'an ti Cajvaltique —xiic.

<sup>33</sup>C'alal jech laj ya'iique, icap sjolic. Ta sc'an ta smilic ya'iic. <sup>34</sup>Ti ta scotolic ti jchapanvanejetique oy tey jun jfariseo vinic ti Gamaliel ti sbie. Ja' jun banquilar jchanubtasvanej yu'un ti mantale, ti ich'bil ta muc' yu'un ti cristianoetique. Laj yal mantal ti ac'o yich' loq'uesel jliqueLuc ti jcholc'opetique. <sup>35</sup>Ts'acal to un, jech lic yalbe ti jchapanvanejetique:

—Jchi'ilta, bijanic me ti c'us ta xapasbeic ti viniquetic li'e.

<sup>36</sup>Vuleso me ta avo'ntonic sc'oplal ti Teudas ta vo'nee. Ti Teudase laj snap ti cajal xa'i sbae. Tey ts'acliat yu'un nopol chanib ciento (400) viniquetic. Pero ilaj ta milel. Jech ti schi'iltaque tan puc ibat. Tey laj o sc'oplal. <sup>37</sup>Ts'acal to un, ja' jech laj spas ti Judas xtoque, ja' ti buch'u liquem talel ta Galilea banomile. C'alal ista sjabilal ti tsacobbii, ep viniquetic laj sts'acliic batel.

Pero jech xtoc ilaj ta milel. Ti schi'iltaque tey laj stani sbaic batel.

<sup>38</sup>Jech o xal ch'an utic ti viniquetic li'e. Mu xatic' abaic ta stojolic. Yu'un ti mi ja' no'ox smantal cristiano ti c'usi ta spasique, tey ta xlaj sc'oplal. <sup>39</sup>Pero mi ja' yabtel Dios ti c'usi ta spasique, mu xu' ta xach'aybeic sc'oplal. Ja' lec, bijanic me, naca me ja'uc ta xacrontainic ti Diose —xi ti Gamaliele.

<sup>40</sup>Scotol ti jchapanvanejetique oy smelol laj ya'iic ti c'usi laj yal ti Gamaliele. Tey laj yiq'uic ochel ti jcholc'opetic ta stojol ti jchapanvanejetique. Tey laj yac'beic

nucul. Ja' jech xtoc tey laj yalbeic ti mu xa xu' ta xalbeic sc'opla ti Jesuse. Ts'acal to laj scoltaic batel.

**4<sup>1</sup>** Ti jcholc'opetique xmuyubajic xa iloq'uic batel ta stojol ti jchapanvanejetique. Ja' ti jech laj sc'an ti Dios ti ta xich'ic q'uxeljal ta sventa ti Jesuse. **4<sup>2</sup>** Pero mu xicta sbaic ta yael sc'opla ti Jesucristoe. Tey ono'ox ta xchanubtasvanic jujun c'ac'al tey ta templo schi'uc ta naetic.

#### Ta xich'ic va'anel vucvo' diaconoetic

**6** Ts'acal to un, c'alal i'epajic ti jch'unolajeletique, lic c'op yu'unic. Ti jsa'l'opetique, ja'ic ti j'israelal jch'unolajeletic ti ta xc'opojoic ta griego c'ope. Lic yalic ti ja' c'uxubinbil ti me'unal antsetic ti ta xc'opojoic ta hebreo c'ope, ti ja' mu'yuc c'uxubinbil ti me'unal antsetic yu'unique ti c'alal ta xich' ch'aquel ti ve'lil jujun c'ac'ale. **2** Jech o xal ti lajcha'vo' jcholc'opetique lic stsobic talel scotol ti jch'unolajeletique. Jech lic yalic:

—Mu lecuc ti mi ja' ta jpajtsan jbacutic ta yael ti lequil ach' c'op yu'un ti Diose, yo' jech ta jventaincutic ta xch'aquel ti ve'lile. **3** Jech o xal, Quermanotac, ja' lec, t'ujic vucvo' viniquetic ti li' oy ta jtojoltique, ti ojtiquinbil lec avu'unique, ti oy sbijiliique, ti ventainbil yo'ntonic yu'un ti Ch'ul Espíritue. Ja' ac'o sbainic ti abtel li'e. **4** Jech ti vu'uncutique ja' no'ox ta jtacutic ta c'oponel ti Diose schi'uc ta xcalcutive ti sc'op Diose —xiic.

**5** Lec laj ya'iic scotolic ti jech taje. Tey lic st'ujic:

Ti Estebane (Ja' jun vinic ti xch'unoj ti Cajvaltique, ti ventainbil yu'un ti Ch'ul Espíritue.)

Ti Felipee

Ti Prócoroe

Ti Nicanore

Ti Timone

Ti Parmenase

Ti Nicolase (Ja' jun jyanlum vinic ti liquem talel ta Antioquiae, ti xch'unoj to ox c'u s'elan xch'unojic ti j'israelétique.)

**6** C'alal laj st'ujique, tey yic'ojic batel ta stojol ti jcholc'opetique. Tey laj sc'oponbeic Dios ta stojolic. Tey laj scajan sc'obic ta sbaic.

**7** Jech ti sc'op Diose yantic ta xbol batel. Ja' jech xtoc yantic ta x'epajic batel ti jch'unolajeletic ti ta Jerusalene. Jech xtoc ep paleetic yu'un ti j'israelétique laj xch'unic ti Cajvaltique.

#### Itsacat ti Estebane

**8** Ti Estebane ja' jun vinic ti yich'ojbe smuc'ul stsatsal slequilal ti Diose. Jech o xal ep laj yac' iluc smuc'ul stsatsal Dios ta stojol ti cristianoetique. **9** Oy jayvo' j'israeletic ti ta stsob sbaic ta ch'ul na ti Colemic xa ta mosovil sbie. Ja'ic tey liquemic talel ta jteclum Cirene, ta jteclum Alejandría, ta Cilicia, ta Asia. Ti va'i yepalic taje tey lic stsaquic ta c'op ti Estebane.

**10** Pero mu xu' ta stsalsic ta c'op ti Estebane. Ja' ti ac'bil sbijil yu'un ti Ch'ul Espíritue. **11** Jech o xal ti jsa'l'opetique laj stojic jun chib viniquetic yo' ac'o yalic ti laj ya'iic ti chopol ta xc'opojo ta stojol ti Moisese, ta stojol ti Diose. **12** Jech o xal tey xvochlajetic

xa liquel ti cristianoetique, ti moletique, ti jchanubtavanejetique yu'un ti mantale. Jech o xal tey ibatic, laj stsaquic ti Estebane. Laj yiq'uc batel ta stojol ti banquilal jchapanvanejetique. <sup>13</sup>Ja' jech xtoc laj sa'ic yan jutc'op rextigoetic ti jech laj yalique:

—Ti vinic li'e mu xicta sba ti chopol ta xc'opoj ta stojol ti ch'ul templo cu'untique schi'uc ti mantale. <sup>14</sup>Laj ca'icutic xtoc ti jech ta xale: “Ti Jesúz ta Nazarete ta slilin ti temploe. Ta syanijes ti c'u s'elan liquem cu'untic ti laj yac'botic comel ti Moisese”, xi ta xal —xiic ti jutc'opetique.

<sup>15</sup>Scotolic ti jchapanvanejetique schi'uc ti cristianoetic ti c'u yepal tey chotolique, c'alal laj sq'uelbeic batel sat ti Estebane, tey laj yilic ti co'ol s'elan sat jun ángel.

### Ti c'u s'elan itac'av ti Estebane

**7** Ti banquilal palee jech lic sjac'be ti Estebane:  
—¿Mi jech scotol taje? —xi.  
—Ti Estebane jech laj stac':  
—Jtot me'oxuc, Jchi'iltac,  
a'yibeicun ava'iic lec ti c'usi  
ta xcalboxuque. Ti Ch'ul Dios  
cu'untique laj yac' sba iluc ta  
stojol ti jmolumc'totic Abrahamo  
ti c'alal nacal to ox ta Mesopotamia  
banomile, c'alal mu'yuc to ox ta  
xbat nacluc ta Harane. <sup>3</sup>Jech laj  
yal ti Diose: “Ictao comel ti avosile,  
scotol ti avuts' avalaltaque. Batan  
ta banomil ti bu ta xcac'bot avile”,  
x'utat. <sup>4</sup>Jech o xal ti Abrahamo iloc'  
batel ti jech nacal to ox ta Caldea  
banomile. Ibat nacluc ta Harán.  
Tey icham ti stote. Ts'acal to un, ti

Abrahame ic'at talel yu'un ti Diose  
li' ta jlumaltic ti li' nacalotic avi  
tanae. <sup>5</sup>Pero mi ja'uc jun ta yav  
ac'anil laj sta ti srexta osil ti i'ac'bat  
ti Abrahamo yu'un ti Diose. Pero  
i'albat yu'un ti Diose ti c'alal ta  
xcham ti Abrahamo, ja' ta x'ac'bat  
yich'ic ti snich'nabtaque manchuc  
mi mu'yuc to ti snich'nabe. <sup>6</sup>Ja'  
jech xtoc ti Abrahamo i'albat yu'un  
ti Diose ti co'ol s'elan jyanlumetic  
ta xanavic ta yan banomil ti  
snitulultaque, ti ta x'ochic ta  
mosovil chanib ciento (400) jabil  
ti ta x'ilbajinatique. <sup>7</sup>Ja' jech xtoc  
ti Abrahamo jech i'albat yu'un ti  
Diose: “Pero vu'un ta jchapan ti  
jteclum ti buch'u ta smosovinvane.  
Ts'acal to un, ta xloq'uc taler ti  
anitulultaque, yo' jech xtal yich'icun  
ta muc' ta banomil li'e”, xi. <sup>8</sup>Ti  
Diose laj spasic jun trate schi'uc ti  
Abrahamo. Svinajeb ti tratee, ja' ti  
circuncisione. Jech o xal c'alal ivoc'  
snich'on ti Abrahamo, ja' ti Isaaque,  
laj yac'be yich' circuncisión c'alal  
yich'oj xa ox svaxaquibal c'ac'al  
svoq'uele. Ja' jech laj spas xtoc  
ti Isaaque schi'uc ti snich'one, ja'  
ti Jacobo. Ja' jech laj spas xtoc ti  
Jacobo schi'uc ti snich'nabtaque,  
ja' ti lajcha'vo' totil me'iletic ti bu  
lij'ayanotic talele.

<sup>9</sup>Ti snich'nabtac ti Jacob taje, ti  
ja'ic ti jtotic jme'tic ta vo'nee, lic  
yit'ixal yo'ntonic yu'un ti schi'ilic ta  
voq'uele, ja' ti Josee. Jech o xal laj  
xchonic yo' ta x'ic'at batel ta Egípto  
banomil. Pero ti Josee chi'inbil  
yu'un ti Diose. <sup>10</sup>Scotol svocol  
ti Josee, icolataat yu'un ti Diose.  
I'ac'bat sbijil. Jech o xal laj sta ti lec  
i'ilat yu'un ti Faraone, ti ja' ajvalil

yu'un ti Egipto banomile. Jech ti Faraone laj sva'an ti Josee yo' ta sventain ti Egipto banomile schi'uc ti laj sventainbe sna stuc ti ajvalil Faraone.

<sup>11</sup>'Jech xtoc lic muc' ta vi'nal. Tey laj yich' svocolic scotol ti cristianoetic ti oyic ta Egipto banomile, ti oyic ta Canaan banomile. Jech o xal ti jmelmuc'totic mu'yuc xa bu ta sta ti sve'elique. <sup>12</sup>C'alal laj ya'i ti Jacob ti oy trigo ta Egipto banomile, tey laj stac batel ti snich'nabtaque, ja'ic ti jmelmuc'totic ta vo'nee. Ja' sba velta ti ibatic taje. <sup>13</sup>Ti c'alal ibatic ta schibal veltae, ti Josee laj yac' sba ta ojiquinel ta stojol ti sbanquitaque. Jech ti ajvalil ti oy ta Egiptoe laj sna' ti ja' jun hebreo vinic ti Josee. <sup>14</sup>Jech ti Josee laj stac ta iq'uel ti stote, ja' ti Jacobsch'i'uc ti yuts' yalaltaque. Ti ta scotolique, oy vo'lajuneb schanvinic (75) ta vo'. <sup>15</sup>Ja' jech s'elan ic'ot ta pasel ti ba nacluc ta Egipto banomil ti Jacobs. Tey icham ta Egipto. Tey chamic xtoc ti jmelmuc'totic ta vo'nee. <sup>16</sup>Ts'acal to un, ti sbaquil ti jmelmuc'totic Jacobs laj xcuchbeic loq'uel ti ta Egiptoe. Tey bat smuquic ta osil ti bu laj sman ti Abrahame, ti ja' yosilic to ox ti snich'nabtac ti Hamor ti oy ta Siqueme.

<sup>17</sup>'C'alal po'ot xa sta yorail ti ta xc'ot ta pasel ti c'usi yaloj ono'ox ti Dios ta stojol ti Abrahame, jech ti j'israelitic ti tiq'uilic ta Egipto banomile ta x'epajic ta jme. <sup>18</sup>Tey och jun ajvalil ti ta Egiptoe ti mu'yuc laj yojtiquin ti anima Josee. <sup>19</sup>Ti ajvalil taje laj slo'la laj

yutilan ti jmelmuc'totic ta vo'nee. Laj yalbe mantal ti ac'o sjipic ti ach' voq'uel ololetique yo' jech ta xchamic. <sup>20</sup>Ti jech yorail taje, ja' o ivoc' ti Moisese, ti ja' jun querem ti lec ta xil ti Diose. Ti stot sme' ti nene' Moisese tey laj sts'itesic oxib u ta yut snaic. <sup>21</sup>C'alal sta yorail ti bat sjipique, ja' stuc ti yantsil nich'on ti ajvalile laj stam, laj sts'ites jech chac c'u cha'al junuc yol stuc. <sup>22</sup>Jech o xal un, ti Moisese ichanubtasat scotol ti c'u s'elan sbijilic ti j'epicio cristianoetique. Oy yip ti sc'op ti c'usi ta xale schi'uc ti c'usi ta spase.

<sup>23</sup>'C'alal yich'oj xa cha'vinic (40) jabilo, ti Moisese bat svu'lant schi'iltaque, ja' ti j'israelitic. <sup>24</sup>Ja' o tey laj yil ti ta xmajat yu'un jun j'ejipcio vinic ti jun schi'ile. Jech o xal ti Moisese ba stic' sba yo' jech ta spoj, yo' ta spac sutel ti c'usi ta spasbat ti schi'ile. Tey laj smil comel ti j'epicio vinique. <sup>25</sup>Yu'un laj snop ti Moisese ti ac'o yilic ti schi'iltaque ti ta xcoltaatic yu'un ti Dios ta sventa ti stuque. Pero ti schi'iltaque mu'yuc laj sna'ic. <sup>26</sup>Ta yoc'lomal un, tey laj yil ti Moisese ti ta smaj sbaic cha'vo' j'israelitic. Jech o xal ti Moisese ba stic' sba yo' ta spaitsan ti schi'iltaque. Jech laj yalbe: "¿C'u cha'al ta xamaj abaic ti ja' achi'il abaique?", xut. <sup>27</sup>Ti buch'u ta x'ilbajin ti schi'ile laj stac'olta batel ti Moisese. Jech laj yal: "¿Buch'u laj yac'bot avabtel yo' jech ta xacom ta ajvalil ti jech ta xachapanuncutique? <sup>28</sup>¿Mi yu'un ta xac'an ta xamilun ava'i jech chac c'u cha'al volje laj amil ti j'epico vinique?", xi. <sup>29</sup>C'alal jech laj ya'i

ti Moisese, ijatav batel c'alal yosilal Madián sbi. Tey inaqui jech chac c'u cha'al jyanlum cristiano. Tey i'ayan cha'vo' snich'on.

<sup>30</sup>'C'alal cha'vinic (40) xa ox jabil snacleje, oy jun c'ac'al ta xanav ta xocol banomil nopol vits Sinaí. Tey laj yil jun ángel ta jpets biq'uit te' ti volol ta c'oc' ti ta xa xc'ac' yilele. <sup>31</sup>Ti Moisese elom laj ya'i ti c'usi laj yile. C'alal inopaj batel yo' ta sq'uel yil leque, ja' o laj ya'ibe sc'opojoj ti Cajvaltic Dios ti jech laj yale: <sup>32</sup>"Vu'un Diosun yu'un ti amolmuc'totaque. Diosun yu'un ti Abrahame, yu'un ti Isaaque, yu'un ti Jacobe", xi. C'alal jech laj ya'i ti Moisese, lic nicuc ta xi'el. Mi ja'uc xa sc'an sq'uel batel ti c'oq'ue. <sup>33</sup>Pero ti Cajvaltic Diose jech laj yal: "Loq'ueso ti axonobe. Yu'un ti bu va'alote, ja' ch'ul banomil. <sup>34</sup>Yu'un laj xa quil ti oy svocolic ti calab jnichnab ti oy ta Egiptoe. Laj xa ca'i ti x'ajlajetic yu'un ti svocolique. Jech o xal liyal talel yo' tal jcolta loq'uel ta mosovil. La' cha'e, yu'un ta jtacot batel ta Egipto", x'utat.

<sup>35</sup>'Ac'o mi jech bajbil ti Moisés yu'un ti schi'iltaque, manchuc mi i'albat: "¿Buch'u laj stacot talel yo' ta xacom ta ajvalil ta jchapanvanej cu'uncutic?", ti x'utate, pero ti Diose laj stac batel, yo' ta xcom ta ajvalil, yo' ta xcom ta jcoltavanej. Ja' jech icolataat ta sventa ti ángel ti laj yac' sba iluc ta jpets te' ti ta xa xc'ac' yilele. <sup>36</sup>Ti Moisés taje laj sloq'ues talel ti jmelmuc'totic ti oyic to ox ta mosovil ti ta Egiptoe. Tey laj yac' iluc smuc'ul stsatsal Dios ti ta Egiptoe, ti ta Tsajal Nabe, schi'uc cha'vinic (40) jabil ti tey

oyic ta xocol banomile. <sup>37</sup>Ti Moisés taje ja' laj yalbe ya'i ti jchi'iltic ta vo'nee: "Ti Diose ta stacboxuc talel jun j'alc'op ti ta x'ayan ta atojolique jech chac c'u cha'al ti listacun talel ti vu'une. Ich'ic me ta muc' ti c'usi ta xale", xi. <sup>38</sup>Ja' ono'ox ti Moisés taje ti tey schi'uc ti jchi'iltic ta xocol banomile. Ja' ta sventa ti Moisese ti ta xa'llic ti jchi'iltic ti c'u s'elan ic'opoj ti ángel ti ta jol vits Sinaie. Ja' jech xtoc laj yich' ti c'op ti ja' cuxlejale yo' jech ta xiyet'esbotic talel.

<sup>39</sup>'Pero ti jmelmuc'totic ta vo'nee mu'yuc laj yich'ic ta muc' ti Moisese. Laj sbajic. Ja' no'ox oy ta yo'ntonic ti ta sutic batel ya'iic ta Egipto banomile. <sup>40</sup>Jech o xal un, ti jmelmuc'totic laj yalbeic ti Aarone: "Ta jc'ancutic ti ta xameltsanbuncutic jayibuc rioxetic yo' jech ta xiyic'otic batel. Yu'un mu jna'tic c'usi laj spas ti Moisese ti c'alal laj sloq'uesotic talel ta yosilal Egiptoe", xiic. <sup>41</sup>Jech o xal un, tey laj smeltsanic ti riox yu'unique, ja' sloc'obbaile jun nene' vacax. Laj smilbeic smoton. Xmuyubajic xa laj spasbeic sq'uinal ti srioxic ti laj smeltsan ta sc'ob stuquique. <sup>42</sup>Jech ti Diose tey laj xch'ac sba batel ta stojolic. Tey laj yac'be comel ta sba ti ac'o yich'ic ta muc' ti c'analetic ti oy ta vinajele co'ol s'elan jech chac c'u cha'al ts'ibabil ta slibro ti j'alc'opetique:

Ti vo'oxuc j'israeloxuque ti  
cha'vinic jabil ti laxanavic ta  
xocol banomile,  
¿mi ja' laj avaq'uc ta jmoton ti  
animaletic laj amilique?  
<sup>43</sup>Mo'oj, yu'un ja' no'ox acuchojic  
batel ti avajrioxic Moloc ti

tiq'uil ta caxae schi'uc ti  
sloc'obbail ti c'anal riox Refán  
sbie.

Ja' no'ox sloc'obbail ti laj  
ameltsan atuquic yo' jech ta  
xavich'ic ta muc!.

Jech o xal ta jloq'uesoxuc batel  
ta alumalic.

Ta jtacoxuc batel ta sjelavel to ti  
Babilonia banomile,  
xi ti ts'ibabile.

**44** 'Ti ta xocol banomile, ti  
jmolmuc'totique tey yich'ojic ti  
templo nucule, ti bu chabibil ti  
cha'pech ton ti ja' tey ts'ibabil  
smantal ti Diose. Ti templo nucule  
ja' jech laj yich' pasel jech chac  
c'u cha'al i'albat ti Moisés yu'un ti  
Diose c'alal i'albat ti jech s'elan ac'o  
spas jech chac c'u cha'al i'ac'bat  
yile. **45** Ti templo nucule xcholet  
itun yu'unic ti jmollmuc'totique. Ti  
jmollmuc'totic ti laj xchi'inic talel ti  
Josuee, laj yich'ic ochel ti templo  
nucule c'alal laj spasic ta canal ti  
jyanlum cristianoetic ti li' to ox oyic  
ta jlumaltique. Ti jech taje, ja' stuc  
ti Diose laj sloq'ues batel ti jyanlum  
cristianoetique yo' jech ta x'och  
naclicuc ti stuquique. Ja' jech s'elan  
xcholet laj sventainic talel ti templo  
nucul ti jmollmuc'totique, ja' to c'alal  
ista yorail ti och ta ajvalil ti Davide.

**46** 'Ti ajvalil Davide laj sta ti lec  
i'ilat yu'un ti Diose. Jech o xal un,  
ta ox sva'an jun muc' ta templo  
yo' jech ta xnaqui ti Dios yu'un ti  
Jacobe. **47** Pero ja' xa laj smeltsan  
ti templo yu'un ti Diose ti ajvalil  
Salomone. **48** Pero ti cajal Diose  
mu xnaqui ta templo ti meltsanbil  
yu'un ti cristianoetique jech chac  
c'u cha'al laj yal ti jun j'alc'ope:

**49** Ti vinajele ja' tey chotolun.  
Ti banomile ja' stec'leb coc.  
Jech o xal un, ¿c'usi xa nailal ta  
jc'an ta spasbeicun?  
¿Bu oy ti na ti xu' ta jcux  
co'ntone?

**50** ¿Mi mu ta jc'obuc laj jmeltsan  
scotol ti c'usitic oye?  
xi ti Diose, xi ti j'alc'ope.

**51** Pero ti vo'oxuque staoj  
yav ti toj yij ti avo'ntonique. Ti  
achiquinique, ti avo'ntonique co'ol  
s'elan jech chac c'u cha'al ti buch'u  
mu xojtiquinic ti Diose. Ja' no'ox  
ta xacrontainic ti Ch'ul Espíritue  
jehch chac c'u cha'al laj spasic ti  
jmollmuc'totique. **52** ¿Buch'u junucal  
ti j'alc'opetic ti mu'yuc laj yilbajinic  
ti amolmuc'totique? Ti stuquique  
laj smilic ti j'alc'opetic ti laj yalbeic  
sc'opla ti oy Buch'u ta xtal ti lec  
yo'ntone. Ca'lal jech ital ti Buch'u  
lec yo'ntone, vo'oxuc laj avaq'uic ta  
c'abal. Laj amilic. **53** Ti vo'oxuque  
laj avich'ic ti mantale ta sventa  
ti ángeletique. Pero mu'yuc laj  
ach'unic —xi ti Estebane.

### Icham ti Estebane

**54** C'alal jech laj ya'iic ti  
jchapanvanejetique, cap sjolic.  
Xc'uxuxet xa yeic ta scrontainel  
ti Estebane. **55** Pero ti Estebane, ti  
ventainbil yo'nton yu'un ti Ch'ul  
Espíritue, laj sq'uel muyel ti  
vinajele. Laj yilbe yutsilal ti Diose.  
Tey laj yil ti Jesús ti va'al ta sbats'i  
c'ob ti Diose. **56** Jech lic yal:  
—Q'uel avilic, jamal ti vinajel ta  
xquile. Tey va'al ta sbats'i c'ob Dios  
ti Jesús ti co'ol j'elantique —xi.

**57** Pero ti jchapanvanejetique laj  
smac ti schiquinique. X'avlajetic xa

bat stsaquic ti Estebane. <sup>58</sup>Tey laj yiq'uin batel ta sti'il jteclum. Tey ba yac'beic ton. Ti rextigoetique laj yaq'uin comel ta chabiel sc'u'ic ta stojol ti querem vinic Sauloe. <sup>59</sup>C'alal jech yacal ta xac'beic ton ti Estebane, jech lic sta ta c'oponel ti Diose:

—Cajval Jesús, ich'bun ta aventa ti jch'ulele —xi.

<sup>60</sup>Ts'acal to un, lic squejan sba.

Tsots lic avanuc:

—Cajval, mu me xavac' ta  
avo'nton smulic ti cristianoetic li'e  
—xi.

C'alal jech laj yale, ja' o icham.

### Ti Sauloe ta xilbajin ti jch'unolajeletique

**8** Ti Sauloe xmuyubaj xa ti  
jech ilaj ta milel ti Estebane.  
Ja' o yorail ilic yich'ic ilbajinel ti  
jch'unolajeletique ti ta Jerusalene.  
Scotolic ti jch'unolajeletique iloq'uin  
ta Jerusalén. Tan puc ibatic. Jlom  
tey itanijic ta Judea banomil. Jlom  
tey ibatic c'alal Samaria banomil.  
Ja' xa no'ox tey icomic ta Jerusalén  
ti lajcha'vo' jcholc'opetique. <sup>2</sup>Oy  
jun chib viniquetic ti oy sc'uxul  
yo'ntonic laj smuquic ti Estebane.  
Ep laj yoq'uitaic ti Estebane. <sup>3</sup>Yan  
ti Sauloe tey sujoj sba ta yilbajinel  
ti jch'unolajeletique. Tey ta xjochan  
loq'uel ta jujun naetic viniquetic,  
antsetic, yo' jech ta stac batel ta  
chuquel.

### Ta xich' alel ti lequil ach' c'op ti ta Samariae

<sup>4</sup>Ti jch'unolajeletique ti buch'utic  
itanijic loq'uel ta Jerusalene, bu'yuc  
no'ox ti ta xanavique, ta xalic ti

lequil ach' c'op ti ja' colebale. <sup>5</sup>Oy  
jun ta scotol ti jch'unolajeletique ti ja'  
Felipe sbie. Ti Felipee ibat ta jun  
jteclum ti oy ta Samaria banomile.  
Tey lic yalbe ya'i ti cristianoetic  
sc'oplal ti Cristoe. <sup>6</sup>Ti cristianoetic  
ti ta jteclume laj stsob sbaic. Ta  
sjunul yo'ntonic ts'etel schiquinic  
ta xa'iic ti c'usi ta xal ti Felipee. Ja'  
jech xtoc laj yilic smuc'ul stsatsal  
Dios ti laj yac' iluque. <sup>7</sup>Yu'un ep ti  
cristianoetic ti ta x'ilbajinic yu'un  
ti pucujetique ta xcolic. Ti pucujetic  
ti c'alal ta xloc' batele, tsots ta  
x'avan. Ja' jech xtoc ep jt'elt'el  
chameletic, coxovetic laj colic.  
<sup>8</sup>Ja' yu'un un, xmuyubajic xa scotol  
ti jteclume.

<sup>9</sup>Oy tey jun vinic, Simón sbi, ti  
ja' j'ac'chamel to oxe. Ep laj slo'la  
ti cristianoetic ti oyic ta Samaria  
banomile, yu'un ta xal ti tsots xu'  
yu'une. <sup>10</sup>Scotol ti cristianoetic,  
c'alal ta biq'uit ta muc', ts'ijilic ta  
xa'ibeic sc'op ti Simone. Jech ta  
xalic ti cristianoetic:

—Ti vinic le'e yich'ojbe smuc'ul  
stsatsal ti Diose —xi sc'oplal.

<sup>11</sup>Scotolic laj yich'ic ta muc'  
ti Simone. Ja' ti jal laj slo'la ti  
cristianoetic yu'un ti yac' chamelal  
to oxe. <sup>12</sup>Pero ti cristianoetic ti c'alal  
lic xch'unic ti lequil ach' c'op ti laj  
yal ti Felipee, sc'oplal ti Jesucristoe,  
sch'ic sc'oplal ti ventainele, jech  
o xal un, laj yich'ic vo', viniquetic,  
antsetic. <sup>13</sup>Ja' jech xtoc ti Simone laj  
xch'un, laj yich' vo' ec. Tey lic xchi'in  
ta xanobal ti Felipee. Toj elom ta xa'i  
ti c'u s'elan ta xac' ta ilel smuc'ul  
stsatsal Dios ti Felipee.

<sup>14</sup>Ti jcholc'opetic ti oyic ta  
Jerusalene laj ya'iic ti laj xch'unic

sc'op Dios ti jsamariaetique. Jech o xal tey laj staquic batel ti Pedro, ti Juane.<sup>15</sup> C'alal ic'otique, laj sc'oponbeic Dios ta stojol ti Samaria jch'unolajeletique, yo' jech ta xich'ic ti Ch'ul Espíritue.<sup>16</sup> Jech laj spasic, yu'un mu to junuc yich'ojic ti Ch'ul Espíritue. Yu'un ja' to no'ox yich'ojic vo' sventa ti Cajvaltic Jesuse.<sup>17</sup> Jech o xal ti Pedro, ti Juane tey laj scajan sc'obic ta sba ti jch'unolajeletique. Ja' o laj yich'ic ti Ch'ul Espíritue.

<sup>18</sup> C'alal jech laj yil ti Simone ti ta xich'ic Ch'ul Espíritu ti jch'unolajeletico ti c'alal ta scajan sc'obic ti jchol'opetique, jech o xal ti Simone laj yal ti ta xac' taq'uine. Jech lic yal:

<sup>19</sup> —Ac'bun quich' ec ti vi s'elan tsots xu' avu'unique, yo' jech ti vu'une c'alal ta jcajan jc'ob ta sba ti cristianoetique, ta xich'ic ti Ch'ul Espíritu cu'un eque —xi.

<sup>20</sup> Jech laj yal ti Pedro:

—Mu baluc xca'i ti ataq'uine.

Batan ta ch'ayel schi'uc. ¿Mi yu'un xavac'touc ti stac' manel ta taq'uin ti c'usi ta xac' ti Diose?<sup>21</sup> Ti vo'ote ma'uc aventa ta xatic' aba ta yabtel ti Diose, yu'un mu'yuc tuc' avo'nton ta stojol ti Diose.<sup>22</sup> Ictao ti jech chopol ta xanope. C'anbo vocal ti Diose, jq'ueltic quic mi ta to van xata perdón yu'un ti Dios ti c'usi laj anop ta avo'ntone.<sup>23</sup> Yu'un quiloj ti noj ta yit'ixal ti avo'ntone, ti toj chuculot yu'un ti mulile —x'utat.

<sup>24</sup> Ti Simone jech laj stac':

—C'oponbeicun Dios ta jtojol yo' jech mu xc'ot ta pasel ta jtojol ti va'i s'elan laj avalbeicune —xi.

<sup>25</sup> C'alal laj yo'ntonic ta yalbe ya'i ti cristianoetic ti c'u s'elan

icoltaatic yu'un ti Diose schi'uc ti laj yalic ti lequil ach' c'ope, ts'acal to un, isutic batel ta Jerusalén ti Pedro, ti Juane. Tey ech' yalic ti lequil ach' c'op ta stojol ti cristianoetic ti oyic ta jujun jteclum ti ta Samaria banomile.

**Ti Felipee schi'uc ti j'etiopia vinique**

<sup>26</sup> Ts'acal to un, tal jun yaj'ángel ti Cajvaltique ti jech laj yalbe ti Felipee:

—Lican, batan ta be ti oy ta xocon smaleb c'ac'ale ti ta xyal talel ta Jerusalene, ti ta xc'ot ta jteclum Gazae —xi.

Ti be taje, ja' ti ta x'ech' ta xocol banomile.<sup>27</sup> Tey ibat ti Felipee.

C'alal jech ta xanav batele, laj snup sbaic ta be schi'uc jun vinic ti liquem talel ta Etiopía banomile. Ti vinic taje ja' jun capon ti tsots yabtel yich'oe. Yu'un sventainoje staq'uin ti me' ajvalil Candace ti ta Etiopíae. Ti vinique i'ay ta Jerusalén. Ay sta ta c'oponel ti Diose.<sup>28</sup> Ti vinic taje ta xa sut batel ta slumal. Tey chotol batel ta carreta. Ta sq'uel batel ti sc'op Dios ti sts'ibaoj ti j'alc'op Isaíase.<sup>29</sup> Ti ch'ul Espíritue jech laj yalbe ti Felipee:

—Nopajan batel ta sts'el ti carreta le'e —x'utat.

<sup>30</sup> C'alal jech inopaj batel ti Felipee, tey laj ya'i ti ta sq'uel ti libro ti ts'ibabil yu'un ti Isaíase. Jech lic sjac'be ti vinique:

—¿Mi xava'ibe smelol ti c'usi ta xaq'uele? —xut.

<sup>31</sup> Ti vinique jech laj stac':

—¿C'usi chcut ta xca'ibe ti smelol ti c'alal mu'yuc buch'u ta xalbune? —xi.

Jech ti vinique tey laj yalbe ti Felipee ti ac'o muyuc xchi'in ta chotleje.

<sup>32</sup>Ti bu ta sq'uel batel sc'op Dios ti vinique, ja' jech ta xal:

Jech chac c'u cha'al chij ti ic'bil batel ta smilobile,  
jech chac c'u cha'al junuc chij ti mu'yuc c'usni sna' ta xal c'alal ta xich' loc'bel ti stsotsile,  
ja' jech s'elan ti vinique, mu'yuc bu ic'opoj jbeluc.

<sup>33</sup>Ti stuque i'ac'at ta q'uxexlal.

Mu'yuc laj xchapanbeic lec sc'oplal.

¿Buch'u xu' ta xal ti ta xbol  
ti yalab snich'nabe ti c'alal imilate?

xi.

<sup>34</sup>Ti vinic taje jech laj sjac'be ti Felipee:

—Avocoluc, albun ca'i, ¿buch'u sc'oplal ti va'i s'elan ta xal ti j'alc'ope? ¿Mi ja' sc'oplal stuc, mi sc'oplal yan? —xi.

<sup>35</sup>Jech ti Felipee tey lic yalbe smelol ti ja' sc'oplal ti Jesús ti bu ta sq'uel ti vinique. Tey xcholet laj yalbe batel sc'oplal ti Jesuse ti butic ts'ibabil ta sc'op Diose. <sup>36</sup>C'alal tey i'ech'lic ti bu oy vo'e, jech laj yal ti vinique:

—Oy vo' li'e, ¿mi xu' ta xquich' vo' xana'? —xi.

<sup>37</sup>Jech laj stac' ti Felipee:

—Mi ach'unoj ta sjunul avo'nton ti Cajvaltique, xu' umbi —xi.

Ti vinique jech itac'av:

—Jch'unoj ti ja' Snich'on Dios ti Jesucristoe —xi.

<sup>38</sup>Jech o xal ti vinique lic yal mantal ti ac'o pajuc ta xanobal ti scarretae. Tey jmoj iyalic batel

ta vo'. Jech ti Felipee laj yac'be yich' vo'. <sup>39</sup>C'alal isutic muyel talel ta vo'e, ti Ch'ul Espíritu yu'un ti Cajvaltique tey laj yic' batel ti Felipee. Ti vinique mu'yuc xa bu laj yil ti Felipee. Pero xmuyubaj xa yo'nton ti c'alal ta xanav batele. <sup>40</sup>Ti Felipee ja' to laj yil ti tey xa oy ta Azoto jteclume. Tey ta xalolan batel ti lequil ach' c'ope. Tey ic'ot c'alal to jteclum Cesarea.

### Ijeltaj yo'nton ti Sauloe

(Hch 22:6-16; 26:12-18)

**9** Yan ti Sauloe mu xicta sba ta sibtasel ta smilel ti jch'unolajeletic yu'un ti Cajvaltique. Jech o xal bat sc'opon ti banquilar palee. <sup>2</sup>Bat sc'anbe vunetic yo' ta xac'be yil ti paleetic ti oyic ta jujun ch'ul na ti ta jteclum Damascoe. Jech laj spas ti Sauloe yo' jech xu' ta stsacan talel ta chuquel c'alal to Jerusalén ti cristianoetic ti buch'utic xch'unojic ti lequil ach' c'ope, viniquetic, antsetic. <sup>3</sup>C'alal jech ta xanav batel ta bee, ti nopol xa sc'an ta xc'ot ta jteclum Damasco ti Sauloe, ta jech to yepal joyobabil ic'ot ta xojabal luz ti ilic talel ta vinajele. <sup>4</sup>Jech ti Sauloe iyal ta lum. Laj ya'i ti oy Buch'u ta xc'opoj ti jech ta xale:  
—Saulo, Saulo, ¿c'u cha'al ta xacrontainun? —xi.

<sup>5</sup>Jech laj sjac' ti Sauloe:

—¿Buch'uot? —xi.

Ti Buch'u ta xc'opoje jech laj stac':  
—Vu'un Jesusun, ti Buch'u ta xacrontaine. Ta xayayijes aba atuc jech chac c'u cha'al ti vacax ti ta syayijes sba stuc ti c'alal ta slic ta teq'uel ti yabtejebe —xi.

<sup>6</sup>Xnicnun xa ta xi'el lic sjac' ti Sauloe:  
—c'Usi ta xac'an ta jpas, Cajval?  
—xut.  
Jech laj yal ti Cajvaltique:  
—Lican, ochan batel ti ta jteclume.  
Tey ta xa'albat ti c'usi xu' ta xapase  
—xi.

<sup>7</sup>Ti viniquetic ti xchi'inojic ti Sauloe ixi'lic ta jmech. Ja' ti laj ya'iic ti oy Buch'u ta xc'opoje, pero mu'yuc buch'u laj yilic. <sup>8</sup>Ti Sauloe lic va'iuc ti tey puch'ul ta lume. C'alal iva'ie, mu xa xil ti osile. Jech o xal un, nitbil batel sc'ob yu'un ti schi'iltaque c'alal to jteclum Damasco. <sup>9</sup>C'alal tey oye, oxib c'ac'al macal ti sate. Mu'yuc bu ive!. Mu'yuc c'usi laj yuch!.

<sup>10</sup>Ti ta jteclum Damasco tey nacal jun jch'unolajel ti Ananías sbie. Ti Cajvaltique laj yac' sba iluc ta stojol. Jech laj yal:

—Ananías —xi.

Jech laj stac' ti Ananíasse:

—Li' oyun, Cajval —xut.

<sup>11</sup>Ti Cajvaltique jech laj yalbe ti Ananíasse:

—Lican, batan tey ta calle ti ja' Tuq'uil calle sbie. Tey ta xajac' ta sna ti Judase mi tey oy jun vinic ti liquem talel ta jteclum Tarso ti ja' Saulo ti sbie. Yu'un ti Sauloe yacal ta sc'opon ti Diose. <sup>12</sup>Yu'un ti Sauloe i'ac'bat xa yil ti ta xc'ot jun vinic Ananías ti sbie, ti ta scajan sc'ob ta sbae yo' jech ta xjam ti sate —xi.

<sup>13</sup>C'alal jech laj ya'i ti Ananíasse, jech laj yal:

—Cajval, ep ti buch'u yalojbun sc'oplal ti vinic taje, ti toj chopol ti c'usi ta spase, ti ta xilbajin ti

cristianoetic ti oy ta Jerusalene ti buch'utic ta xa xch'unote.

<sup>14</sup>Aviloj, Cajval, ti ital li' ta jteclum Damascoe, ti yich'ojbe talel ye ti banquilar palee, yo' jech tal xchucan batel scotol ti buch'utic ta sc'anic coltael ta atojole —xi.

<sup>15</sup>Ti Cajvaltique jech laj yal:

—Batan ta stojol ti vinic taje.

Yu'un t'ujbil xa cu'un yo' ta xalbun ti jc'oplal ta stojol ti jyanlum cristianoetique schi'uc ti ajvalil yu'unique, schi'uc ti j'israelétique.

<sup>16</sup>Ta xcac'b'e yil ti vinic taje ti ep ta xich' svocol ta jventae —xi.

<sup>17</sup>Jech o xal ti Ananíase ibat ta na ti bu tiq'uil ti Sauloe. I'och batel ta yut na. Ic'ot scajan sc'ob ta sba. Jech laj yalbe:

—Quermano Saulo, ti Cajvaltic Jesuse ti Buch'u laj yac' sba iluc ta be ti c'alal latal li'e, laj yalbun talel ti li' ta xital ta atojole, yo' jech ta sjam ti asate, yo' jech ta sventainbot avo'nton ti Ch'ul Espíritue —xut.

<sup>18</sup>C'alal jech laj yal ti Ananíase, ta jech to yepal laj pochuc loq'uel ta sat jech chac c'u cha'al junuc smic'al choy. Ja' o tey ijam ti sate. Jech o xal ti Sauloe lic va'luc. Tey laj yich' vo!. <sup>19</sup>Ts'acal to ti Sauloe lic ve'uc. Itsatsub ti sbec'tale. Tey icom jun chib c'ac'al ta stojol ti jch'unolajeletic ti nacalic ta jteclum Damascoe.

**Ti Sauloe ta xal ti lequil ach'  
c'op ti ta jteclum Damascoe**

<sup>20</sup>Ts'acal to ti Sauloe tey lic yal ta jujun ch'ul na ti ja' Snich'on Dios ti Jesuse. <sup>21</sup>Scotol ti buch'utic ti ta xa'ibe sc'op ti Sauloe toj elom no'ox ta xa'i ta jmech. Jech ta xalbe sbaic:

—Ti vinic le'le, ¿mi mu ja'uc ti ta xilbajin ti buch'utic ta sc'anic coltael ta stojol ti Jesús ti tey ta Jerusalene? Ja' jech xtoc, ¿mi mu ja'uc ti tal li' xtoc yo' jech ta xchucan batel, yo' jech ta xba yac' ta stojol ti banquilar pale ti buch'utic ta sc'anic coltael ta stojol ti Jesuse? —xut sbaic.

<sup>22</sup>Pero ti Sauloe mu'yuc xi'el ta xa'i ta xac' ta na'el ti ja' Jcoltavanej ti Jesuse. Ti j'israeloetic ti nacajtic ta jteclum Damascoe mu stac' a'yeluc ta xa'i c'usi xu' ta staq'uic.

### Ti Sauloe icol batel ta yoc ta sc'ob ti j'israeloetic

<sup>23</sup>Ech' xa ox jaylajuneb c'ac'al, ti j'israelal cristianoetique lic scomonopic ti ta smilic ti Sauloe. <sup>24</sup>C'alal jech ta snopic ti j'israelal cristianoetique, laj ya'i ti Sauloe. C'ac'al ac'obal ta smalaic tey ta jujun sti' smacal ti jteclume yo' ta smilic ti Sauloe. <sup>25</sup>Pero ti jch'unolajeletique ta ac'obaltic laj sjatbiltasic ti Sauloe. Laj stiq'uic ochel ta muc' ta moch. Tey laj xchechic yalel ta ch'ojon ta pat moc ti ja' smacoj ti jteclume. Ja' jech icol batel.

### Ti Sauloe tey oy ta Jerusalén

<sup>26</sup>C'alal ic'ot ta Jerusalén ti Sauloe, ta stsob sba ya'i schi'uc ti jch'unolajeletique. Pero ti jch'unolajeletique ep ta xi'ic yu'un. Yu'un mu sna'ic mi ja' xa jch'unolajel ec. <sup>27</sup>Ac'o mi jech ta xi'ic, pero ti Bernabee laj yic' batel ta stojol ti jchol'opetique. C'ot yalbe ya'iic ti c'u s'elan laj yil ti Cajvaltic ta be ti Sauloe schi'uc

ti c'u s'elan ic'oponat yu'un ti Cajvaltique, ti ta sjunul yo'nton ti Sauloe laj yalbe sc'oplapl Jesús ti ta Damascoe. <sup>28</sup>Jech o xal ti Sauloe tey icom ta Jerusalén. Jmoj lic xanavicuc schi'uc ti jchol'opetique. <sup>29</sup>Ti Sauloe mu'yuc xi'el ta xa'i ta xalbe sc'oplapl ti Cajvaltique. Ta xlo'ilajic ta stac'olanbe sbaic schi'uc ti j'israeloetic ti buch'utic ta xc'opojic ta griego c'ope. Pero ti stuquique ta smilic ya'i ti Sauloe. <sup>30</sup>C'alal jech laj ya'iic ti jch'unolajeletique, laj yiq'uic batel ti Sauloe c'alal to Cesarea. C'alal tey ic'otique, tey laj staquic batel c'alal to jteclum Tarso.

<sup>31</sup>Tey paj yilbajinelic ti jch'unolajeletique ti oyic ta Judeae, ti ta Galileae, ti ta Samariae. Tey itsatsub ti yontonique. Scotolic ti jch'unolajeletique ta xi'taic ti Cajvaltique. Ti jech coltabilic yu'un ti Ch'ul Espíritue, yacal ta x'epajic batel.

### Icol schamel ti Enease

<sup>32</sup>C'alal ta svu'llanan jch'unolajeletique ti Pedro, bat sq'uel ti jch'unolajeletique ti nacajtic ta jteclum Lidae. <sup>33</sup>Tey laj sta jun vinic ti ja' Eneas sbie. Oy xa svaxaquibal jabil xpuch'lej ta stem. Yu'un pasem ta moch!. <sup>34</sup>Ti Pedro jech laj yalbe:

—Eneas, Jesucristo ta scoltaot. Lican, va'lan. Toyo ti avayebe —xut. Ti Enease ta ora no'ox ilic batel. <sup>35</sup>Scotol ti cristianoetic ti nacajtic ta jteclum Lidae, ti ta jteclum Sarone, laj yilic ti jech icol ti vinique. Jech o xal laj yictaic comel ti c'u s'elan liquem yu'unic ta vo'nee. Laj xch'unic ti Cajvaltique.

### Icha'cuxi ti Dorcase

<sup>36</sup>Ti jech yorail taje, tey nacal ta jteclum Jope jun jch'unolajel ants ti Tabita sbie. Yan ti ta griego c'ope, ja' Dorcas, xi. Ti ants taje stalel jech cuxul ta spas ti leque, yu'un ta scolta ti buch'u abol sbaique.

<sup>37</sup>Pero ti Dorcase itsacat ta chamel, icham. C'alal jech laj yich' poquele, tey bat stuts'anic ta scha'cojal na.

<sup>38</sup>Ti jteclum Jopee nopol xil sbaic schi'uc ti jteclum Lidae ti bu oy ti Pedro. Ti jch'unolajeletic teye ya'binojic ti tey oy ti Pedro. Jech o xal ti jch'unolajeletique laj staquic batel cha'vo' viniquetic ti jech c'ot yalic ta stojol ti Pedro:

—Batic ta ora ta Jopee —xutic.

<sup>39</sup>Ti Pedro oy ti batic schi'uc ti cha'vo' viniquetic. C'alal ic'ot ta jteclum Jopee, ti jch'unolajeletique yic'ojic batel ti Pedro ta scha'cojal na ti bu tut'sul ti animae. C'alal tey xa oye, x'oc'lajetic xa talel ti me'lal antsetique, tal yac'beic yil ti Pedro. Ti c'u'il ti ja' smeltsanoj ti anima Dorcas c'alal cuxul to oxe. <sup>40</sup>Ti Pedro laj stac' loq'uel ti c'u yepal tey oyique. Tey lic squejan sba ta sc'oponel ti Diose. Sq'ueloj batel ti anima antse. Jech laj yalbe:

—Tabita, lican talel —xut.

Jech ti animae lic svic' ti sate. Tey laj yil ti Pedro. Tey lic chotluc.

<sup>41</sup>Jech ti Pedro laj snitbe liquel sc'ob. Ja' jech xtoc tey laj yic' talel ti jch'unolajeletique schi'uc ti me'lal antsetique. Tey laj yac' iluc ti cuxul xa ti Dorcase. <sup>42</sup>Ti jech taje puc sc'oplal ta jteclum Jope. Jech o xal ep ti buch'utic laj xch'unic ti Cajvaltique. <sup>43</sup>Ti Pedro

icom jayibuc c'ac'al ti ta jteclume ta sna jun vinic, Simón sbi, ti ja' jc'a'esej-nucule.

### Ti Pedro oy ta stojol ti Cornelioe

**10** Ti tey ta jteclum Cesareae oy jun vinic, Cornelio sbi. Ja' capitán yu'un ti jvoc' soldado ti Italiano sbie. <sup>2</sup>Ja' jun vinic ti yich'ojic ta muc' ti Diose schi'uc ti c'u yepal tey ta snae. Ta xi'taic ti Diose. Ja' jech xtoc ti Cornelioe ta xc'uxubin ti j'israeletic ti buch'u abol sbaique. Mu xicta sba ta sc'oponel ti Diose. <sup>3</sup>Oy jun c'ac'al, nopol xa batel oxib ora mal c'ac'al, laj yil jun yaj'ángel ti Diose ti i'och batel ti bu oye. Jech laj yal:

—Cornelio —xi.

<sup>4</sup>Ti Cornelioe ts'ijil icom ta xi'el ta sq'uel batel ti ángele. Jech laj sjac'be:

—¿C'usi, Cajval? —xut.

Ti ángele jech laj stac':

—Ti ta xata ta c'oponel ti Diose, ti ta xacolta ti buch'u abol sbaique, ich'bil xa ta venta yu'un ti Diose. <sup>5</sup>Jech o xal un, taco batel avinictac ta jteclum Jope yo' jech xba yiq'uic talel ti Simone, ti ja' Pedro ti yan sbi xtoque. <sup>6</sup>Ti stuque xch'amunojbe sna ti Simone, ti ja' jc'a'esej-nucule, ti nopol ta ti' nab ti snae. Ti Pedro taje ja' ta xalbot ava'i ti c'usi xu' ta xapase —xi ti ángele.

<sup>7</sup>C'alal jech ibat ti ángel ti ic'opoje, ti Cornelioe lic sta ta iq'uel cha'vo' svinic schi'uc jun yajsoldado ti lec xil sbaic schi'que, ti ja' xch'unoj ti Diose. <sup>8</sup>Lic yalbe scotol ti c'u s'elan laj yile. Ts'acal to un, laj stac batel c'alal to jteclum Jope.

<sup>9</sup>Ta yoc'lomal un, c'alal nopol xa sc'an xc'ot ti ta jteclum Jope ti svinictaque, jech ti Pedroje ja' o imuy batel ta scha'cojal na yo' jech ta sta ta c'oponel ti Diose. Ja' ti nopol xa sc'an o'lol c'ac'ale. <sup>10</sup>Ti Pedroje ta xvi'naj. Ta xve' ya'i. C'alal yacal to ta xich' meltsanel ti ve'lile, oy c'usi laj yil. <sup>11</sup>Laj yil ti ijam ti vinajele, ti jun to muc' ta manta ti xlich'et yael talel ta banomile. Chucajtic schanjotal ti sba sni'taque. <sup>12</sup>Ti tey ta mantae tey tic'ajtic ep ta tos chonetec ti chanib yac'ane schi'uc ti yan chonetique, schi'uc ti mutetique. <sup>13</sup>Ja' o tey laj ya'i ti oy Buch'u ta xc'opoje jech ta xale:

—Lican, va'lan, Pedro. Milo, ti'an —x'utat.

<sup>14</sup>Ti Pedroje jech laj stac':

—Mu jc'an, Cajval. Yu'un mu'yuc bu jt'i o ti c'usi chopole, ti c'usi mu stac' ti'ele —xi.

<sup>15</sup>Ti Buch'u ta xc'opoje jech lic yal xtoc:

—Ti c'usi lecubtasbil yu'un ti Diose, mu xu' xaval ti chopole —x'utat.

<sup>16</sup>Oxib velta ti jech i'albat ti Pedroje. Ts'acal to un, ti mantae imuy batel ta vinajel. <sup>17</sup>C'alal jech ch'ayal yo'nton ti Pedro ta snopel ti c'usi xal o ti jech laj yile, ja' o ic'otic ta ti' na svinictac ti Cornelioe, ti ta sjac'olanic talel sna ti Simone. <sup>18</sup>C'alal ic'otique, jamal yeic c'ot sjaq'uic:

—¿Mi li' oy ta xch'amun ana jun vinic ti ja' Simón sbie, ti yan sbie ja' Pedro? —xiic.

<sup>19</sup>C'alal jech ch'ayal to yo'nton ti Pedro ta snopilanel ti c'usi laj yile, jech i'albat yu'un ti Ch'ul Espíritue:

—Q'uel avil, tal sa'ot oxib viniquetic. <sup>20</sup>Va'lan, yalan batel ta olon. Chi'inno batel ti j'ic'vanejetique. Mu xana'etuc. Yu'un vu'un laj jtac talel —x'utat.

<sup>21</sup>Ti Pedroje iyal batel ti bu oy ti viniquetic ti ja' tacbilic talel yu'un ti Cornelioe. Jech laj yalbe:

—Vu'unun ti buch'u ta xasa'ique. *¿C'u cha'al tal asa'icun?* —xut.

<sup>22</sup>Ti viniquetic jech laj stac'uic:

—Tacobiluncutic talel yu'un ti capitán Cornelioe. Jun lequil vinic ti xi'taoj ti Diose, ti ja' c'uxubinbil yu'un ti j'israelietique. Yu'un i'albat yu'un yaj'ángel ti Diose ti ac'o avich' iq'uel batele yo' jech ta xabat ta sna, yo' jech ta xa'i ti c'usi ta xavalbee —xiic.

<sup>23</sup>Jech o xal ti Pedroje laj yac' ochic batel ta na ti viniquetic. Tey icomic jun ac'obal. Ta yoc'lomal un, ti Pedroje ibatic schi'uc ti j'ic'vanejetique, schi'uc jun chib jch'unolajeletic ti nacajtic ta jteclum Jopee.

<sup>24</sup>Ta yan c'ac'al un, ic'otic ta Cesarea ti bu ta xmalavan ti Cornelioe. Tey xa tsobolic schi'uc yuts' yalaltac, schi'uc ti buch'u lec xil sbaic schi'unque, ti ja' laj staan talel ta iq'uele. <sup>25</sup>C'alal ic'ot ta na ti Pedroje, jech ti Cornelioe iloc' batel. Ba snup talel ta be. Laj squejan sba ta stojol yo' jech ta xich' ta muc'!

<sup>26</sup>Ti Pedroje jech laj yal:

—Mu xaquejan aba ta jtojol. Va'lan. Vinicun no'ox jech chac c'u cha'al ti vo'ote —xut.

<sup>27</sup>C'alal jech jmoj ta xlo'ilajic batele, ochic batel ta yut na. Tey laj sta noj ta cristianoetic. <sup>28</sup>Ti Pedroje jech lic yal:

—Ti vo'oxuque xana'ic lec ti c'u s'elan liquem yu'unic ti j'israelétique, ti mu xu' ta jtsob jbacutic schi'uc ti jyanlum cristianoetique. Mi ja'uc xu' ta xi'ochcutic ta yut snaic. Pero laj xchanubtasun ti Diose ti mu junuc cristiano ti ta jbis ta chopole.

**29** Jech o xal mu'yuc c'usi laj cal ti c'alal laj ataicun ta iq'uele. Ta ora no'ox li' lital ta atojolique. Jech o xal un, albuln ca'i, ¿c'u cha'al ti laj ataicun ta iq'uele? —xi.

**30** Jech laj stac' ti Cornelioe:

—Oy xa chanib c'ac'al, jech ora jech chac c'u cha'al li'e, yu'un ja' o li' oyun ta jna. Quictaoj cot yo' jech ta jta ta c'oponel ti Diose ta sventa mal c'ac'al. Ja' o laj quil jun vinic ti xnobobet xojobal ti sc'u' slapoje.

**31** Jech laj yalbun: “Cornelio, laj xa ya'ibot ac'op ti Diose. Yiloj ti jech ta xacolta ti buch'u abol sbaique.

**32** Jech o xal un, Cornelio, taco batel avinictac c'alal to jteclum Jope yo' jech ta xba yiq'uic talel ti Simone, ti ja' Pedro ti yan sbie. Tey xch'amunojbe sna jun vinic jc'a'esej-nucul ti ja' Simón sbie, ti nopol ta ti' nab nacale. C'alal ta xtale, ta xachi'in abaic ta lo'il”, xiyutun.

**33** Jech o xal un, ta ora no'ox laj jtac batel jvinictac ta sa'elot. Lec ti jech latale. Avi tana un, tsobolotic li' ta stojol ti Diose. Ta jc'an ta xca'icutic scotol ti c'u s'elan la'ac'bat ana' yu'un ti Cajvaltique —xi ti Cornelioe.

#### Jech ta xal ti Pedro ta sna ti Cornelioe

**34** Jech lic yal ti Pedroe:

—Avi tana ta jna' lec, ti Diose mu jellosuc yo'nton ta stojol ti

cristianoetique. **35** Bu'yuc no'ox slumal ti cristianoetique ich'bilic ta muc' yu'un ti Diose c'alal ta xi'taique, ti lec ta spasique. **36** Ti vu'uncutic j'israeluncutique laj yac'bun jna'cutic ti Diose ti ta jtacutic jun co'ntoncutic ta sventa ti Jesucristoe, ti ja' Jcoltavanej cu'untic jcotoltique. **37** C'alal laj yo'nton ti Juan ta yael ti lequil ach' c'ope, ta yac'bel yich' vo' ti cristianoetique, ana'ojojc lec ti c'usi ic'ot ta pasel ta sjunul Judea banomile, ti ilic talel ti ta Galilea banomile. **38** Ana'ojojc lec, ti Diose laj yac'be yich' ti Ch'ul Espíritu ti Jesús ti liquem talel ta Nazarete, yo' jech tsots xu' yu'un ta spas ti c'usi leque, ti ta scoltaan ti buch'utic ta x'ilbajinatic yu'un ti pucuje. Ja' jech s'elan laj spas, ja' ti chi'linbil coltabil yu'un ti Diose. **39** Yu'un rextigouncutic ti jech laj spas ti Jesús ti ta sjoylej Judea banomile schi'uc xtoc ti ta jteclum Jerusalene. Ts'acal to un, jipil ta cruz icham yu'unic ti cristianoetique. **40** Pero ti Diose laj xcha'cuxes ta yoxibal c'ac'al. Jech laj sc'an ti Diose ti laj yac' quilcutique. **41** Mu'yuc laj yac' sba iluc ta stojol scotol ti cristianoetique. Ja' no'ox laj yac' sba iluc ta jtojolcutic. Ja' ti jech ono'ox noplabil jc'oplalcutic yu'un ti Diose ti jech ta xicomcutic ta yajrextigoe. Jmoj live'cutic, laj cuch'cutic vo' schi'uc ti Jesuse ti c'alal cha'cuxiem xae. **42** Laj stacuncutic ta yael ti lequil ach' c'op ta stojol ti cristianoetique. Ja' jech xtoc ti i'ac'bat xa yabtel yu'un Dios ti ja' Jchapánvanej yu'un ti buch'u cuxule, ti buch'u

chamemique. <sup>43</sup>Ja' jech xtoc scotol ti j'alc'opetique laj yalic talel sc'oplal ti Jesuse. Ti buch'u ta xich'ic ta muq'ue, ta xich'ic perdón yu'un smulic ta sventa ti Jesuse — xi ti Pedroe.

**Ta xich'ic ti Ch'ul Espíritu ti  
jyanlum cristianoetique**

<sup>44</sup>C'alal jech syaqil ta xc'opoj ti Pedroe, ja' o ital ti Ch'ul Espíritu ta stojol ti c'u yepal ta xa'ibeic ti sc'ope. <sup>45</sup>Ti j'israelal jch'unolajeletic ti ja' xchi'inojic talel ti Pedroe, toj elom laj ya'iic ti jech laj yich'ic Ch'ul Espíritu ti jyanlumetique. <sup>46</sup>Yu'un laj ya'iic ti ta xc'opojoj ta yan c'opetique schi'uc ti ta xlequil-c'opojoj ta stojol ti Diose. <sup>47</sup>Jech o xal ti Pedroe jech laj yal:

—Laj xa yich'ic ti Ch'ul Espíritue jech chac c'u cha'al ti vo'otique. ¿Mi oy buch'u ta xmacbun yo'nton ta yich'el vo' ti jyanlumetic xana'ic li'e? —xi.

<sup>48</sup>Jech o xal ti Pedroe laj yal ti ac'o yich'ic vo' ta sventa ti Jesucristoe. Ts'acal to un, ti jyanlumetique laj sc'anbe vocol ti Pedroe ti ac'o comuc jun chibuc c'ac'al teye.

**Jech ta xal ti Pedro ta stojol ti  
jch'unolajeletic ti oyic ta Jerusalene**

**11** Ti yan jchol'opetique schi'uc ti jch'unolajeletic ti oyic ta Judea banomile laj ya'ibeic sc'oplal ti jyanlumetic ti laj xa xch'unic ti sc'op Diose. <sup>2</sup>C'alal jech isut batel ta Jerusalén ti Pedroe, tey isa'bat smul yu'un ti jch'unolajeletic ti buch'utic ta xalic

ti tsots sc'oplal ta xich' circuncisión ti jyanlumetique. Jech lic sjaq'uic: <sup>3</sup>—¿C'u cha'al ay atsob abaic, jmoj lave' schi'uc ti jyanlumetique? —xutic.

<sup>4</sup>Jech ti Pedroe xcholet lic xchap scotol ti c'usi laj yil ti ic'ot ta pasele. Jech lic yal:

<sup>5</sup>—Ti jech tey oyun ta jteclum Jopee, c'alal ta jta ta c'oponel ti Diose, laj quil ti co'ol s'elan jun muc' ta mantae, ti xlich'et yal talel ta vinajele. Chucbil schanjotal ti sbae. Tey ivul ti bu oyune. <sup>6</sup>C'alal laj jq'uel lec ti c'usi tiq'uil ta yute, tey laj quil ti tey oy chonetic ti chanib yacane schi'uc yan chonetic, schi'uc mutetic. <sup>7</sup>Laj ca'i ti oy Buch'u ta xc'opoj ti jech ta xalbune: “Pedro, lican. Milo, ti'an”, xiyut. <sup>8</sup>Pero jech laj cal: “Mu jc'an, Cajval. Mu bac'niuc jna' jti' ti c'usi chopole”, xcut. <sup>9</sup>Jech laj yalbun ti Buch'u ta xc'opoj talel ta vinajele: “Ti c'usi lecubtasbil yu'un ti Diose, mu xu' xaval ti chopole”, xiyut.

<sup>10</sup>Oxib velta jech laj yalbun. Ts'acal to un, scotol imuy batel ta vinajel.

<sup>11</sup>C'alal jech laj quile, ja' o tey ic'otic oxib viniquetic tey ta na ti bu oyune. Ta Cesarea to tacbilic talel yo' tal sa'icun. <sup>12</sup>Ti Ch'ul Espíritue laj yalbun ti junuc co'nton ac'o batcun schi'uc ti j'ic'vanejetique. Ja' jech xtoc laj xchi'inun batel ti vaquib jch'unolajeletic ti li' oyique. Jcotolcutic li'ochcutic batel ta sna ti jun vinique. <sup>13</sup>Tey laj yalbuncutic ti laj yil ti tey va'al ic'ot jun ángel ta sna ti jech i'albate: “Taco batel avinictac ta jteclum Jope yo' jech ta xiq'uc talel ti Simone, ti ja' Pedro ti yan sbie. <sup>14</sup>Ja' ta xayalbot ava'i ti

stuque c'u s'elan ta xata ti coltael schi'uc ti c'u yepal oy ta anae", x'utat la ti vinique, xiyut. <sup>15</sup>C'alal lic calbe ya'iic ti coltaele, ja' o ital ti Ch'ul Espíritu ta stojolic co'ol s'elan jech chac c'u cha'al ital ta jtojoltic ta ba'yele. <sup>16</sup>C'alal jech laj quile, ja' o tey ivul ta co'nton jech chac c'u cha'al laj yal ti Cajvaltic Jesuse: "Laj yac' ich' vo' ti Juane. Pero ti vo'oxuque ta xavich'ic ti Ch'ul Espíritue", ti xie.

<sup>17</sup>Ti mi jech laj spas ti Dios ti laj yac'be yich' Ch'ul Espíritu ti jyanlumetique jech chac c'u cha'al laj quich'tic ti vo'otic c'alal laj jch'untic ti Cajvaltic Jesucristoe, ¿buch'uun ya'yel ta jmacbe yabtel ti Diose? —xi ti Pedroe.

<sup>18</sup>Ti jch'unolajeletic ta Jerusalene, c'alal laj ya'iic ti va'i s'elan taje, ts'ijil icomic. Jech lic lequil c'opojicuc ta stojol ti Diose:

—Ati chalcitic un cha'e, ti jyanlumetique xu' ta xictaic ti chopol yo'ntonicoy jech ta staic ti scuxlejalic sbatel osil yu'un ti Diose —xiic.

### Ti jch'unolajeletic ti oyic ta jteclum Antioquiae

<sup>19</sup>Ti j'israelal jch'unolajeletic ti laj tanijicuc batel ti c'alal laj yich' milel ti Estebane, oy jlom ibatic ta Fenicia banomil, ta Chipre banomil, ta Antioquia jteclum. Tey lic yalic ti lequil ach' c'op ta stojol ti schi'il sbaic ta j'israel. Mu'yuc laj yalbeic ti jyanlumetique. <sup>20</sup>Pero oy jlom jch'unolajeletic ti liquemic talel ta Chipre ta Cirene ti ic'otic ta jteclum Antioquiae. Ti jch'unolajeletic taje tey lic yalbeic ya'i xtoc ti lequil ach'

c'op yu'un ti Cajvaltic Jesuse, ti jyanlumetique. <sup>21</sup>Ti ch'unolajeletic taje coltabilic yu'un smuc'ul stsatsal ti Cajvaltique. Jech o xal ep ti jyanlumetique laj yictaic cometi c'u s'elan xch'unojic to oxe. Ja' laj xch'unic ti Cajvaltique.

<sup>22</sup>C'alal jech laj ya'iic ti jch'unolajeletic ti oyic ta Jerusalene, jech o xal laj staquic batel ti Bernabee c'alal to Antioquia.

<sup>23</sup>C'alal ic'ot ti Bernabee, laj yil ti ta melel laj xa sva'an sba ti Dios ta stojolic ti jyanlumetique. Jech o xal xmuyubaj xa. Tey laj sbijubtas scotol ti jch'unolajeletique ti staojuc o yav junuc yo'ntonic ta stojol ti Cajvaltique. <sup>24</sup>Ti Bernabee ja' jun lequil vinic. Ventainbil yo'nton yu'un ti Ch'ul Espíritue, ti xch'unoj ti ta xcoltavan ti Cajvaltique. Jech o xal un, ep laj xch'unic Cajvaltic ta sventa ti Bernabee.

<sup>25</sup>Ts'acal to un, ti Bernabee ibat ta jteclum Tarso ta sa'el ti Sauloe. C'alal laj stae, laj yic' batel c'alal to Antioquia. <sup>26</sup>Tey icomic jun jabil schi'uc ti jch'unolajeletique. Laj xchanubasic ep ti cristianoetique. Ja' tey ilic talel ti laj sbiinic ja' cristoetic ti jch'unolajeletique.

<sup>27</sup>Ti jech yorail taje, oy jun chib viniquetic ta Jerusalén ti ta xalic ti c'usi ta x'ac'bat sna'ic yu'un ti Diose. Tey ibatic ta Antioquia. <sup>28</sup>Oy jun yu'unic ta scotolic ti ja' Agabo sbie. Tey lic sva'an sba ta stojol ti jch'unolajeletique. Ta sventa ti i'ac'bat sna' yu'un ti Ch'ul Espíritue, laj yal ti ta xtal muc' ta vi'nal ta sjunul banomile. Jech ono'ox ic'ot ta pasel c'alal tiq'uil ta ajavalil ti Claudioe. <sup>29</sup>Jech ti jch'unolajeletic

ti oyic ta jteclum Antioquiae  
i'ayan ta yo'ntonic ti ta scoltaic ti  
jch'unolajeletic ti oyic ta Judeae,  
ja' ti c'u yepal xu' yu'unic ta jujun  
tale. <sup>30</sup>Ja' jech laj spasic. Ti c'usi laj  
stsobique, laj yac'beic ti Bernabee,  
ti Sauloe, yo' jech ta xac'beic ti  
ancianoetic ti oyic ta Judeae.

**Ta xcham ti Jacoboe schi'uc  
ta xich' chuquel ti Pedro**

**12** Ti jech yorail taje, ja'  
o lic yilbajin jlom  
jch'unolajeletic ti ajvalil Herodese.  
<sup>2</sup>Laj yac' ta milel ta espada ti  
Jacoboe, ti ja' yits'in ti Juane. <sup>3</sup>Ti  
jech laj spas ti ajvalil Herodese,  
toj lec laj ya'liic ti j'israelétique.  
Jech o xal laj stsac ta chuquel ti  
Pedroe. Ti jech taje, ja' o yorail  
ti q'uin ti ta sve'lic pan ti ch'abal  
yich'oj ti spajubtasobile. <sup>4</sup>C'alal  
jech tsacbil xa ox batel ti Pedroe, ti  
ajvalil Herodese laj stic' ta chuquel  
ti bu lec chabibil ta chanchop  
soldadoetic ti oy chanib soldado  
ti jujuchope. Yu'un laj snop ta  
yo'nton ti ta sva'an ta sba ta sat ti  
cristianoetique ti c'alal mi i'ech' ti  
q'uin Colele. <sup>5</sup>Ja' yu'un ti Pedroe  
lec chabibil ti tey ta chuquinabe.  
Pero ti jch'unolajeletique yac'ojbeic  
yipal ta stael ta c'oponel ti Dios ta  
sventa ti Pedroe.

**Ti Diose ta scolta loq'uel ti Pedro  
ti jech tiq'uil ta chuquinabe**

<sup>6</sup>Ta yac'obalil ti c'alal yoc'lomal  
xa ti ta xich' va'anel ta sba ta sat  
ti cristianoetic yu'un ti Herodese,  
ti Pedroe lec chabibil ta cha'vo'  
soldado ta xvay. Chucul lec ta chib  
cadena. Ti yan soldadoetique lec

xchabiofic ti ti' chuquinabe. <sup>7</sup>Ta  
jech to yepal ic'ot jun yaj'ángel  
ti Cajvaltique. Jech sac jaman ta  
xojobal icom ti yut chuquinabe.  
Ti ángele laj svuyilanbe xocon ti  
Pedroe yo' stij. Jech laj yal:

—Lican ta ora —xi.

Ta jech to yepal ijituj ti cadena  
ti oy ta sc'ob ti Pedroe. <sup>8</sup>Ti ángele  
jech laj yal:

—Chuco ach'ut. Lapo axonob  
—xut.

C'alal jech laj spas ti Pedroe, jech  
laj yal ti ángele:

—Lapo ti ac'u' ti smacobil sique.  
Tijlan talel ta jpat —xi.

<sup>9</sup>Ti Pedroe tijil batel ta spat  
ti ángele. Bats'i mu a'yibajuc  
ta xa'i mi ta melel jech ta spas  
ti ángele, mi mo'oj. Yac'touc  
ti ja' no'ox oy c'usi ta x'ac'bat  
yile. <sup>10</sup>Tey ijelavic batel ti bu  
oy ti sliqueb jchabivanejetique.  
I'ech'ic batel ti bu oy ti schibal  
jchabivanejetique. C'alal ic'otic  
ta muc' ta ti' chuquinab taq'uin ti  
ta sventa calle, ta jech to yepal  
ijam stuc. Tey iloq'uic batel. C'alal  
ixanavic batel jun calle, tey ictaat  
comel stuc ti Pedro yu'un ti ángele.  
<sup>11</sup>Ja' to tey laj yil ti Pedro ti melel  
ono'oxe. Jech laj yal ta yo'nton:

—Avi tana ta xquil ti ta melel laj  
stac talel yaj'ángel ti Cajvaltique,  
yo' jech tal scoltaun ta yoc ta sc'ob  
ti ajvalil Herodese schi'uc ti c'usi  
snopoj ta spasbun ti j'israelétique  
—xi.

<sup>12</sup>C'alal jech ta snopilan batel  
ti Pedroe, ibat ta sna Marfa ti ja'  
sme' ti Juane, ti ja' Marcos ti yan  
sbi xtoque. Yu'un ti teye ep stsoboj  
sbaic ti jch'unolajeletic ti ta staic

ta c'oponel ti Diose. <sup>13</sup>C'alal jech ic'ot sc'oij ti ti' nae, ja' o tal jun tseb, Rode ti sbie. Tal sq'uel buch'u ta sc'ojilan ti ti' nae. <sup>14</sup>C'alal laj ya'ibe sc'opojet ti Pedro, pero mu'yuc bu laj sjam ti ti' nae. Cajomal xmuyubaj xa ibat ta anil. Ba yalbe ya'i ti jch'unolajeletic ti tey xa va'al ta ti' na ti Pedro. <sup>15</sup>Pero ti stuquique jech laj yalic:

—Xlic achuvaj —xutic.

—Melel ti c'usi ta xcale —xi ti tsebe.

Manchuc mi jech laj ya'iiic, pero ti jch'unolajeletique jech laj yalic:

—Ma'uc. Ja' sch'ulel —xiic.

<sup>16</sup>Pero ti Pedro tey xc'ojcun o ta ti' na. C'alal bat sjamique, tey laj yilic. Tey ixi'ic. <sup>17</sup>Pero ti Pedro laj spas señail ta sc'ob ti ac'o ch'aniicuque. Tey lic yal ti c'u s'elan iloq'uesat ta chuqinab yu'un ti Cajvaltique. Jech laj yal:

—Albeic ya'i ti Jacoboe schi'uc ti yan quermanotique —xi.

Jech o xal ti Pedro ibat ta yan parte.

<sup>18</sup>C'alal sacub ti osile, mu stac' a'yeluc ta xa'iic ti soldadoetic ti c'usi ic'ot ta pasel ti ch'abal xa ti Pedro. <sup>19</sup>Ti Herodese laj yal mantal ti ac'o yich' sa'el bu ta jmech ti Pedro. C'alal mu'yuc laj yich' taele, lic xchapan cuenta schi'uc ti soldadoetique. Tey laj yal mantal ti ac'o yich' milel ti soldadoetique. Ts'acal to un, ti Herodese iloc' batel ta Judea. Bat nacluc ta jteclum Cesarea.

### Ta xcham ti Herodese

<sup>20</sup>Ti ajvalil Herodese isoc sjol schi'uc ti cristianoetic ti nacalic ta

jteclum Tiroe schi'uc ti ta jteclum Sidone. Pero ti stuquique laj scomonop sc'opic ti ja' xloc' venta ti mi ta xtalic ta stojol ti ajvalil Herodese. Yu'un tey ta xlic talel sve'elic ta banomil ti bu smacoj ti Herodese. Jech o xal un, ti stuquique lic smatantasic ti Blastoe ti ja' yich'oj tsots yabtel yu'un ti ajvalil Herodese. Yu'un ta sc'anic ti ta sventa ti Blastoe yo' jech ta staic ti ta xcomic ta lec schi'uc ti ajvalil Herodese. <sup>21</sup>Jech o xal ti Herodese oy jun c'ac'al ti laj sta ta iq'uel ti cristianoetic taje. Ti jech c'ac'al taje, ti ajvalil Herodese lic slap ti slequil c'u'e. Bat chotluc ta schotleb ti bu ta xchapanvane. Tey laj yalbe ti c'usi ta xale. <sup>22</sup>Ti cristianoetique jech lic avanicuc:

—Ti buch'u ta xc'opoj li'e, ma'uc jun vinic. Ja' jun riox —xiic.

<sup>23</sup>Ta ora no'ox i'ac'bat chamel ti ajvalil Herodese yu'un jun yaj'ángel ti Cajvaltique. Yu'un ma'uc laj yac' ta ich'el ta muc' ti Diose. Jech o xal bolol ta xuvit icham.

<sup>24</sup>Pero ti sc'op Diose yantic ta xtanij batel. Ta x'epajic ti jch'unolajeletique.

<sup>25</sup>Ti Bernabee, ti Sauloe, c'alal tsuts yu'unic ti c'usi ta sc'an pasel ta Jerusalene, isutic batel. Laj yiq'uic batel ti Juane, ti ja' Marcos ti yan sbie.

**Ti Bernabee, ti Sauloe lic  
stsac ti yabtelique**

**13** Ti ta stojol ti jch'unolajeletic ti oyic ta jteclum Antioquiae, oy j'alc'opetic, oy jchanubtasvanejetic. Ja'ic ti Bernabee, ti Sauloe, ti Simone,

Negro ti yan sbi xtoque, ti Lucioe ti liquem talel ta Cirene banomile, ti Manaene ti ich'i talel ta stojol ti ajvalil Herodes ta Galileae.<sup>2</sup> Oy jun c'ac'al ti viniquetic taje ti scomtsanoj yotic ta staic ta c'oponel ti Diose. Jech i'albatic yu'un ti Ch'ul Espíritue:

—T'ujbun loq'uel ti Bernabee, ti Sauloe, yo' jech ta xich'ic ti yabetel ti vu'un ta xcac'bee —xi.

<sup>3</sup>C'alal laj yo'ntonic ta scomtsanel ti yotique, ti ta sc'oponel ti Diose, laj scajan sc'obic ta sbaic. Ts'acal to tey laj staquic batel.

**Ti jchol'opetique ta xalic ti lequil  
ach' c'op ti ta Chipre banomile**

<sup>4</sup>Jech o xal ti Bernabee, ti Sauloe itacatic batel yu'un ti Ch'ul Espíritue. Ic'otic ta Seleucia jteclum. Ts'acal to un, i'ochic batel ta jun barco yo' jech ta xc'otic ta Chipre banomil. <sup>5</sup>C'alal ic'otic teye, lic yalic ti sc'op Dios ta jujun ch'ul na yu'un ti j'israeletic tey ta jteclum Salamina ti bu xpaj ti barcoe. Ja' tey batem xtoc ti Juane ti ja' yajcoltobbaique. <sup>6</sup>Tey lic xanobtaic ti c'u sjamlej ti Chipre banomile. Tey ic'otic ta jteclum Pafos. Tey laj staic jun j'ilol j'israelal vinic, Barjesús ti sbie. Ta xal ti ta xc'opoja ta sventa ti Diose ti c'alal ja' jun jutc'ope. <sup>7</sup>Ti j'ilol taje, ja' svinic ti bijil ajvalil Sergio Pauloe. Ti ajvalile laj stac ta iq'uel ti Bernabee, ti Sauloe. Yu'un ta sc'an ta xa'i ti sc'op Diose. <sup>8</sup>Ti j'ilol taje, ja' Elimas ti yan sbi xtoque, laj yac' persa ta spajesel ti jchol'opetique yo' jech mu xch'un sc'op Dios ti ajvalil Sergio Pauloe. <sup>9</sup>Jech o xal ti Sauloe,

ti ja' Pablo sbi xtoque, ti ventainbil yo'nton yu'un ti Ch'ul Espíritue, tey laj sq'uel batel ti j'ilol viniq. <sup>10</sup>Jech laj yalbe:

—Jti'o'nton, Jlo'lavanej, Snich'on pucuj, ta xacrontain scotol ti c'usi leque. ¿C'u cha'al mu xavicta aba ta soquesel yabetel ti Cajvaltique?

<sup>11</sup>Avi tana un, ta xayac'bot castigo ti Cajvaltique. Ma'sat ta xacom. Mi ja'uc xu' ta xavil ti saquilar osil ti jayib c'ac'ale —xut.

Ta jech to yepal imac ti sate. Mu xa xil ti saquilar osile. Jech o xal lic sa'olan buch'u ta xnitbat batel sc'ob. Yu'un mu xa xil. <sup>12</sup>C'alal jech laj yil ti ajvalile, laj xch'un ti Cajvaltique. Yu'un yan yutsil ta xa'i ti ta x'albat sc'oplal ti Cajvaltique.

**Ti Pabloe, ti Bernabee oyic  
ta jteclum Antioquía ti oy  
ta Pisidia banomile**

<sup>13</sup>Ti Pabloe schi'uc ti schi'iltaque tey i'ochic batel ta jun barco ta jteclum Pafos. Tey ibatic ta jteclum Perge ti oy ta Panfilia banomile. Yan ti Juan Marcose ictavan comel. Isut batel ta Jerusalén. <sup>14</sup>Ts'acal to un, iloq'uc batel ta jteclum Pergee. Ibatic ta jteclum Antioquía ti oy ta Pisidia banomile. Ti teye, ochic batel ta ch'ul na ti c'alal ja' o sc'ac'alil ti cuxob o'ntonale. Tey ichotiic. <sup>15</sup>Ti jpasmantaetic yu'un ti ch'ul nae, c'alal laj yo'ntonic ta sq'uel el ti vun sventa ti mantale schi'uc ti svun ti j'alc'opetique, laj staquic batel j'almantal ti jech laj yale:

—Jchi'iltac, mi oy ta avo'nton ti c'usi ta xac'an xaval yo' ta xabijubtas ti cristianoetique, xu' xaval avi li'e —xi.

**16**Tey lic va'iuc ti Pabloe. Laj spas seña ta sc'ob ti ac'o sts'ijliicuque. Jech laj yal:

—A'yio ava'iic, Jchi'iltac, schi'uc vo'oxuc jyanlumoxuc ti ta xaxi'taic ti Diose. **17**Ti Dios cu'untic j'israelotique laj st'uj ti jmолнmuc'totic ta vo'nee. Laj spas ta jun muc' ta jteclum ti c'alal tiq'uilic to ox ta mosovil ta Egipto banomile. Pero ta sventa stsatsal stuc laj sloq'ues talel ta mosovil. **18**Ti Diose, cha'vinic (40) jabil laj sts'icbe stalel yo'ntonic ti jmолнmuc'totic ta vo'nee ti c'alal jech xjoyetic talel ta xocol banomile. **19**Ja' jech xtoc ti Diose laj slilin vuc-chop lumetic ti nacalic ta Canaán banomile, yo' jech ta xtic'atic ochel ta yosilic ti jmолнmuc'totic. **20**Oy nan o'lol yo'bal ciento (450) jabil ti jmолнmuc'totique iventainatic yu'un ti Dios ta sventa ti jchapanvanejetique. Ja' jech s'elan iventainatic ja' to c'alal sta yorail iva'i ti j'alc'op Samuele. **21**Ti jmолнmuc'totique lic sc'anic jun ajvalil. Tey i'ac'batic jun ajvalil yu'un ti Diose. Jech o xal iventainatic cha'vinic (40) jabil yu'un ti Saule, ti ja' snich'on ti Cise, ti ja' jun vinic snitilul ti Benjamine. **22**Ts'acal to un, ti Diose laj sloq'ues ta yabtel ti Saule. Ja' i'och ta ajvalil ti Davide. Yu'un jech laj yal ti Diose: "Laj xa jta jun vinic ti ximuyubaj xa yu'une, ti ta spas scotol ti c'usi ta jc'ane, ti ja' snich'on ti Isaie", xi ti Diose. **23**Yo' jech ta xc'ot ta pasel ti yaloj ono'ox ti Dios ti ta scoltaotique, jech o xal un, laj sva'an jun snitilul ti Davide, ja' ti Jesuse. **24**C'alal mu to xtal

ti Jesuse, ti Juane laj yalbotic ti ac'o jelta ti co'ntontique yo' jech xu' ta xquich'tic vo!. **25**C'alal po'ot xa xlaj yabtel ti Juane, jech laj yal: "Mo'cun jech chac c'u cha'al ti ta xanopique. Pero oy Buch'u ts'acal to ta xtal ti mi ja'uc juteb oy jlequil jtuq'uil ta jitunbel ti yaq'uil xonobe", ti xi laj yale.

**26**Jchi'iltac ti snitiluloxuc ti Abrahame schi'uc ti vo'oxuc jyanlumoxuc ti ta xaxi'taic ti Diose, ja' avu'unic ti lequil ach' c'op taje, ti ja' colebale. **27**Ti jchi'iltic ti nacalic ta Jerusalene schi'uc ti banquilaetic yu'unique mi ja'uc laj snal'ic Buch'u ti Jesuse. Mi ja'uc laj ya'ibeic smelol ti sc'op Dios ti laj sts'ibaic ti j'alc'opetic ti ta sq'uelic ta ch'ul na ti jujun sc'ac'alil cuxob o'ntonale. Ti jech laj yaq'uc ta milel ti Jesuse, ja' ic'ot ta pasel yu'unic ti c'usi laj sts'ibaic ti j'alc'opetic. **28**Manchuc mi mu'yuc laj stabeic smul yo' ta xaq'uc ta milel, pero ti jchi'iltique laj sc'anbe ti Pilatoe ti ac'o yal mantal ti ac'o yich' milele. **29**C'alal jech laj xa spasic scotol jech chac c'u cha'al ts'ibabil sc'opla ti Jesús ta sc'op Diose, tey laj syalesic talel ta cruz. Laj smuquic. **30**Pero ti Diose laj xcha'cuxes ti jech ichame. **31**Jech o xal ti Jesuse ep c'ac'al laj yac' sba iluc ta stojol ti buch'utic laj xchi'inic ta xanobal ti ilic talel ta Galileae, ti ic'ot ta Jerusalene. Ja'ic avi tana li'e ti ta xalbeic ya'i ti cristianoetic sc'opla ti Jesuse.

**32**Jech o xal ti vu'uncutique ja' ta xcalcutive ava'iic ti lequil ach' c'ope, ja' ti yalojbe ono'ox ti jmолнmuc'totic ti oy c'usi ta xac' ti Diose. **33**Avi

tana un, ti vo'otic smamamtacotic ti jmelmuc'totique, lij'ac'batotic yu'un ti Dios ti yaloj ono'ox ti ta xaq'ue. Yu'un laj xa xcha'cuxes ti Jesuse jech chac c'u cha'al ts'ibabil ta schibal Salmoe: "Vo'ot Jnich'onot, ti c'ac'al li'e laj xa cac'bot acuxlejal", ti xie. <sup>34</sup>Spoco'aloj ono'ox ti Diose ti ta xcha'cuxes, yo' jech mu xc'a' ti sbectale: "Ta xcac'boxuc avich'ic ti c'uxubinel ti caloj ono'ox ta xcac'be ti Davide", ti xi ta xal ti sc'op Diose. <sup>35</sup>Jech o xal ta xal ti yan Salmoe: "Mu xavac' c'a'uc sbec'tal ti avajtunel ti c'ux ta xava'ie", ti xie. <sup>36</sup>Ta melel, ti Davide itunesat yu'un ti Dios c'alal cuxul to oxe. Ts'acal to icham. Ba xchi'in ti stot sme'e. Tey ic'a' ti sbec'tale. <sup>37</sup>Pero ti sbec'tal ti Buch'u icha'cuxesat yu'un ti Diose, mu'yuc xc'a!. <sup>38</sup>Jech o xal un, Jchi'ilta, ta xavich'ic albel sc'oplal ti Jesuse, yo' jech ta xana'ic ti ta xataic perdón yu'un ti amulique. <sup>39</sup>Buch'uuc no'ox ti ta xch'unic ti Jesuse ta x'ac'batic perdón c'alal mu xu' staic perdón yu'un smantal ti Moisese. <sup>40</sup>Bijanic me. Mu me jechuc xc'ot ta atojolic jech chac c'u cha'al laj sts'iba comel ti j'alc'opetic ti jech laj yalique:

<sup>41</sup>Q'uel avilic, Jna'levanejetic, tey ch'ayal avo'ntonic xacham xalajic.

Vu'un Diosun oy c'usi muc'tic ta jpas ta atojolic ti mu xach'unique manchuc mi oy buch'u ta xalboxuc ava'iic ti smelole,

xi ti sc'op Diose —xi ti Pabloe.

<sup>42</sup>C'alal iloj'uc batel ta ch'ul na yu'un ti j'israelitic ti Pabloe schi'uc ti schi'iltaque, jech ti jyanlumetique

laj sc'anbeic ti Pabloe ti ac'o chanubtasvanuc yan velta c'alal sc'ac'lil ti cuxob o'ntonale.

<sup>43</sup>C'alal ilaj yo'ntonic ti jech tsobolic ta ch'ul nae, ep ti j'israelitic schi'uc ti jyanlumetique ti jun yo'ntonic xch'unojic jech chac c'u cha'al xch'unojic ti j'israelitic, laj sts'aclic batel ti Pabloe, ti Bernabee. Jech ti stuquique laj sbijubasic ti mu me xch'ac sbaic loq'uel ta sc'uxul yo'nton ti Diose.

<sup>44</sup>C'alal sta ti yan xemunae, sc'ac'lil ti cuxob o'ntonale, jutuc mu scotoluc ti jteclum tal ya'iic ti sc'op Diose. <sup>45</sup>Pero ti j'israelitic, ti c'alal laj yilic ti ep laj stsob sbaic talel ti cristianoetique, lic yit'ixal yo'ntonic. Jech o xal lic babac'opojicuc, lic sa'beic smul ti Pabloe. <sup>46</sup>Pero ti Pabloe, ti Bernabee mu ta xi'eluc ti jech laj yalique:

—Tsots ox sc'oplal ti ba'yel ta xcalboxuc ava'iic ti sc'op Dios ta atojolic ti vo'oxuc jchi'il jbatiqe. Pero ta xquil ti mu xac'an xach'unique, ti mu'yuc c'usi bal o ta xava'iic ti cuxlejal sbatel osile. Jech o xal ta xibatcutic ta stojol ti jyanlumetique. <sup>47</sup>Jech ta jpascutic jech chac c'u cha'al laj yalbuncutic ti Cajvaltic ti jech ta xale:

Co'ol s'elan luz laj cac'bot avabtel ta stojol ti jyanlum cristianoetique.

Ta aventa vo'ot ta staic scolelic ti cristianoetic ta sjoylej banomile,

xiyutuncutic, —xi ti Pabloe.

<sup>48</sup>C'alal jech laj ya'iic ti jyanlumetique, xmuyubajic xa laj yalic ti yan yutsil ti sc'op

Cajvaltique. Laj xch'unic scotolic ti buch'utic oy sc'oplalic ta xich'ic ti cuxlejal sbatel osile.<sup>49</sup> Ja' jech itanij ti sc'op Cajvaltic ti ta scotol banomil tey taje.<sup>50</sup> Pero ti j'israelétique laj sa'ic jun chib antsetic ti xch'unojic Dios ta spas sbaique, ti ich'bilic ta muq'ue, schi'uc viniquetic ti ich'bil yeic tey ta jteclume. Ja'ic laj sliquesbeic sjolic ti cristianoetique, ti ac'o yich' crontainel ti Pabloe schi'uc ti Bernabee, yo' jech ta snutsic loq'uel ti ta slumalique.<sup>51</sup> Jech o xal ti stuquique lic slilinic spucuquil ti xonobique yo' jech ta xvinaj ti oy smulic ta stojol Dios ti cristianoetique. Ts'acal to un, ibatic ta jteclum Iconio.<sup>52</sup> Pero ti jch'unolajeletique xmuyubajic no'ox, ventainbil yo'ntonic yu'un ti Ch'ul Espíritue.

**Ti Pablo, ti Bernabee oyic ta Iconio Jteclum**

**14** Ti Pabloe, ti Bernabee ibatic ta ch'ul na yu'un ti j'israeletic ti tey ta Iconioe. Oy yip ti sc'op Dios ti laj yalique. Jech o xal ep laj xch'unic ti j'israelétique schi'uc ti jyanlumetique.<sup>2</sup> Pero ti j'israeletic ti mu sc'an xch'unique laj stijbeic sjol ti jyanlumetique yo' jech ac'o socuc sjolic ta stojol ti Pabloe, ti Bernabee.<sup>3</sup> Pero ti stuquique jal tey icomic. Mu ta xi'eluc ta xalic ti sc'op Diose, ja' ti spatoj yo'ntonic yu'un ti Cajvaltique. C'alal ta xalic ti c'ux ta xa'iotic ti Diose, ja' stuc ti Cajvaltique laj yac' ta ilel ti melel ti c'usi ta xalique ta sventa ti i'ac'batic ti tsots xu' yu'unique schi'uc ti oy c'usi señail

laj yaq'uic ta ilel ti jcholc'opetique.<sup>4</sup> Pero ti cristianoetic tey ta jteclum Iconioe cha'ch'ac spasoj sbaic. Oy jlom ta xch'unic ti c'usi ta xal ti j'israelétique. Oy jlom ta xch'unic ti c'usi ta xalic ti jcholc'opetique.<sup>5</sup> Jech o xal ti j'israelétique, ti jyanlumetique laj scomonop sc'opic schi'uc ti j'opisialetique yo' jech ta xilbajinic, ta xac'beic ton ti jcholc'opetique.<sup>6</sup> Pero ti Pabloe, ti Bernabee, c'alal jech laj ya'iique, ijatavic batel. Ibatic ta jteclum Listra, ta jteclum Derbe ti oy ta Licaonia banomile. Ts'acal to tey ixanavic ta sjoylej ti Licaonia banomile.<sup>7</sup> Tey laj yalic ti lequil ach' c'op xtoque.

**I'ac'bat ton ti Pablo ti ta Listra jteclume**

<sup>8</sup>Ti tey ta Listrae oy jun vinic ti tey chotol ti mu xanave. Yu'un coxov ivoc!.<sup>9</sup> Ti coxov taje ts'etel schiquin ta xa'i ti c'usi ta xal ti Pabloe. Ti Pabloe laj sq'uelbe lec ti sate. Laj yil ti oy ta yo'nton ta xcole.<sup>10</sup> Jech tsots jech laj yalbe:

—Lican, tuc' xava'an aba —xi.

Ti coxov vinique toj bitel va'al ic'ot. Tey lic xanavuc.<sup>11</sup> C'alal laj yilic ti cristianoetic ti jech laj spas ti Pabloe, tey lic avanicuc ti jech laj yalique:

—Co'ol s'elan viniquetic iyal talel ti rioxetic ta jtojoltique —xiic.

<sup>12</sup>Ta xalic, ti Bernabee ja' la ti riox Júpitere. Ti Pabloe, ta xalic, ja' la ti riox Mercurioe, yu'un ja' toj ep sna' xc'opo. <sup>13</sup>Ti pale ti ja' sventifulojoj ti ch'ul na yu'un ti riox Júpitere, ti oy ta sliquebal jteclume, laj yich' talel nichimetic, vacaxetic.

Ti palee schi'uc ti cristianoetique ta ox smilic ti vacaxetique, ta ox xchiq'uic ta sventa matanal, yo' jech ta squejan sbaic ta yich'el ta muc' ti jcholc'opetique.

<sup>14</sup>C'alal jech laj yilic ti Pabloe, ti Bernabee, lic xch'i' ta jatel ti sc'u'ique. Tey x'avetic xa laj stic' sbaic ochel ta stojol ti cristainoetique:

<sup>15</sup>—Chi'iltactic, *čc'u cha'al jech ta xapasic le'e?* Ti vu'uncutique vinicuncutic no'ox jech chac c'u cha'al ti vo'oxuque. Litalcutic li'e yo' jech tal calboxuc ava'iic ti ictaic xa le'e ti jech ta xapasique. Yu'un mu'yuc c'usi xtun o. Ich'ic ta muc' ti cuxul Diose, ti Buch'u laj spas ti vinajele, ti banomile, ti nabe, schi'uc scotol ti c'usitic oye. <sup>16</sup>Ac'o mi oy bu laj spas ti Diose ti laj yac'be comel ta sba ti cristianoetic ta spasel ti c'usi sc'an ti yo'ntonic, <sup>17</sup>pero tey ono'ox ta xac' avilic Buch'u ti stuque, yu'un ti c'usi lec ta spase. Ti Diose ja' ta xac'botic talel ti vo'e, ti lec ta xch'i ti ts'unobaletique. Ta xac'botic lec jve'eltic yo' jech xijmuyubajotic —xiic.

<sup>18</sup>Manchuc mi jech laj yalic ti jcholc'opetique, pero toj vocal ipajtsaj yu'unic ta smilel ti vacaxetique ti ta x'ich'atic ta muq'ue.

<sup>19</sup>Ts'acal to un, tey ic'otic jun chib j'israeletic ti liquemic talel ta Antioquiae, ti ta Iconio jteclume. Ti j'israeletic taje ja'lic lic syanijesbeic yo'ntonic ti cristianoetic teye yo' jech ta xac'beic ton ti Pabloe. Yac'toicuc ti chamem xa yu'unic ti Pabloe. Jech o xal laj xjochic loq'uel

ta sti'il xa jteclum. <sup>20</sup>C'alal laj stsob sbaic talel ti jch'unolajeletic ti bu bitsil ti Pabloe, lic va'iuc. Tey i'och batel ta jteclum yan velta xtoc. Ta yoc'lomal un, iloq'uic batel schi'uc ti Bernabee. Ibatic ta Derbe jteclum.

<sup>21</sup>Ti ta jteclum Derbee ep ti cristianoetic laj xch'unic ti lequil ach' c'op ti i'albatique. Ts'acal to un, ti jcholc'opetique isutic batel yan velta xtoc ta Listra, ta Iconio, ta Antioquia jteclum. <sup>22</sup>Tey i'ech' stsatsubtasbe yo'ntonic ti jch'unolajeletque. Laj yalbe ya'i ti junuc yo'ntonic ta yich'el ta muc' ti Cajvaltique. Ja' jech xtoc laj yalbe ya'i ti oy ilbajinel ta stojolic ti buch'utic ta sc'an ta staic ti ventainel yu'un ti Diose.

<sup>23</sup>Tey laj sva'anic xtoc ancianoetic ta jujun tsobobaile. C'alal laj yo'ntonic ta scomtsanel ti yotique, ta sc'oponel ti Diose, laj yaq'uic comel ta sc'ob ti Cajvaltique, ja' ti com xa ta yajvalique.

#### Ti Pabloe, ti Bernabee isutic batel ta Antioquia jteclum ti oy ta Siria banomile

<sup>24</sup>Ts'acal to un, tey i'ech'ic ta Pisidia banomil yo' jech ta xc'otic ta Panfilia banomil. <sup>25</sup>Tey laj yalic ti lequil ach' c'op ta Perge jteclume. Tsacal to un, ibatic ta Atalia jteclum. <sup>26</sup>Tey i'ochic ta jun barco yo' jech ta sutic batel ta Antioquia jteclum. Ja' ti jteclum ti bu ic'ubunatic ta yoc ta sc'ob ti Diose yo' ta spasic ti yabtelic ti avi tsuts xa yu'unique. <sup>27</sup>C'alal ic'otic ta jteclum Antioquia, laj stsobic ti jch'unolajeletique. Laj yalbeic ya'i ti c'u s'elan i'abtej ti Dios ta

stojolique. Ja' jech xtoc laj yalic ti c'u s'elan laj sjam batel be stuc ti Dios ta stojol ti jyanlumetique, yo' jech ta xch'unic ec. <sup>28</sup>Ti Pabloe, ti Bernabee ijoc'tsajic jal schi'uc ti jch'unolajeletic teye.

### Ti tsobajel ta Jerusalene

**15** Ti jech yorail taje, oy jun chib viniquetic ti iloq'uic batel ta Judea banomile, ibatic ta Antioquía jteclum. Tey laj yalbeic ti jch'unolajeletique ti tsots sc'opla ta xich' circuncisión jech chac c'u cha'al ta xal smantal ti Moisese ti mi ta sc'an ta xcolique. <sup>2</sup>Ti Pabloe, ti Bernabee tsots lic stsac sbaic ta c'op schi'uc ti viniquetic taje. Ts'acal to un, iva'anatic ti Pabloe, ti Bernabee, schi'uc jayib schi'iltac, yo' jech ta xbatis c'alal to Jerusalén, yo' jech ta xchapanic ti c'op taje. Ta xich' chapanel schi'uc ti jchol'opetique schi'uc ancianoetic yu'un ti jch'unolajeletic ti tey ta jteclume.

<sup>3</sup>Jech o xal ti jch'unolajeletic ta Antioquiae laj staquic batel ti jchapanejc'opetique. C'alal jech ta xbatique, tey i'ech'ic ta Fenicia, ta Samaria banomil. Tey ta xalic batel sc'opla ti jyanlumetic ti laj xa yictaic comel ti c'u s'elan xch'unojic to ox ta ba'yele, yo' jech ta sts'acliic ti Diose. C'alal jech laj ya'iic ti jch'unolajeletique, xmuyubajic xa.

<sup>4</sup>C'alal jech ic'otic ta Jerusalén ti Pabloe, ti Bernabee, ich'bilic ta muc' ic'otic yu'un ti jch'unolajeletique schi'uc ti jchol'opetique, schi'uc ti ancianoetic. Lic yalic ti c'u s'elan i'abtej ti Dios ta stojolique. <sup>5</sup>Pero oy tey jun chib jfariseoetic ti ja'

jch'unolajeletic xae tey iva'iic. Jech laj yalic:

—Q'uel avilic, ti jyanlum jch'unolajeletique tsots sc'opla ac'o yich'ic ti circuncione. Ja' jech xtoc ac'o spasic ti c'u s'elan ta xal smantal ti Moisese —xi.

<sup>6</sup>Jech ti jchol'opetique schi'uc ti ancianoetic lic stsob sbaic yo' ta scomonchapanic ti c'op taje. <sup>7</sup>C'alal jech jal xvulajetic ta scomonopele, tey iva'i ti Pedro ti jech laj yale:

—Quermanotac, ti vo'oxuque ana'ojic lec ti oy xa sjabilal ti laj st'ujun ti Dios ti li' ta atojolique, yo' jech ta xcal ti lequil ach! c'op ti ja' colebale ta stojol ti jyanlumetique, yo' jech ta xch'unic. <sup>8</sup>Ti Dios ti ta xoxtquin ti co'ntontique laj yac' ti ilel ti lec ta xil ti jyanlumetique. Jech o xal laj yac'be yich'ic ti Ch'ul Espíritue jech chac c'u cha'al laj yac'botique. <sup>9</sup>Ti Diose mu sna' jeltos yo'nton ta jtojoltic. Ti jyanlumetique pocbat xa yo'ntonic yu'un ti Dios eque ta sventa ti laj xch'unic ti Cajvaltique. <sup>10</sup>Avi tana un, ¿c'u cha'al xana'etic to yu'un ti c'usi laj xa spas ti Diose? ¿C'u cha'al ta xavac'beic ol yicats ti jyanlum jch'unolajeletique c'alal ti vo'otique schi'uc ti jmelmuc'totique mu'yuc xu' cu'untic yicatsinel? <sup>11</sup>Yu'un ti vo'otique laj xa jch'untic ti ta matanal colemotic ta sventa yutsil yo'nton ti Cajvaltique Jesuse. Ja' jech ta xcol ti stuquique —xi.

<sup>12</sup>C'alal jech laj ya'iique, ts'ijil icom scotolic. Ja' jech xtoc tey ts'etel schiquin laj ya'iic c'alal ta xlo'ilaj ti Bernabee, ti Pabloe ti c'u s'elan laj yac' iluc smuc'ul stsatsal ti Dios ta stojolique ti c'alal i'ayic ta

stojol ti jyanlumetique. <sup>13</sup>C'alal laj yo'ntonic ta c'opojele, ja' o jech lic yal ti Jacoboe:

—Quermanotac, a'yio ava'iic lec li'e. <sup>14</sup>Ti Simón Pedroe laj xa yalbotic ca'itic ti c'u s'elan ti Diose lic yich' ta c'ux ti jyanlumetique, ti laj st'uj loq'uel xtoc yo' jech ta xcom ta yalab snich'nabe. <sup>15</sup>Ti jech taje, ja' co'ol schil'uc jech chac c'u cha'al laj sts'ibaic comel ti j'alc'opetic ta vo'ne ti ta sc'op Diose:

<sup>16</sup> Ts'acal to ta xital yo' jech ta jcha'meltsanbe sna ti ajvalil David ti liliij xae.

Ta jcha'meltsan ta ach' ti c'u yepal icom st'ujbenale.

<sup>17</sup> Ja' jech ta jpas yo' jech scotol ti yane ta xlic sa'ic ti Cajvaltique, ja' ti cristianoetic ti oy ta sj Doyle banomile ti laj yich'icun ta muq'ue.

<sup>18</sup> Ti jech ta xal ti Cajvaltique taje, ta vo'ne xa laj yac'botic jna'tic ti jech ono'ox ta spase,

xi.

<sup>19</sup> Jech o xal ti vu'un ta xcale, ch'ancutic ti jyanlumetique. Yu'un laj xa yietaic comel ti c'usi xch'unojic to oxe, yo' ta sts'acliic ti Diose. <sup>20</sup>Ja' no'ox la' calbetic ya'iic ta carta ti mu xa sti'ic ti beq'uet ti ac'bil ta smoton ti c'usi meltsanbil ta c'abale, ti mu xmivilajique, ti mu sti'beic sbec'tal ti c'usi mich'b'il snuc' ta xhamique, ti mu sti'ic ti ch'ich' xtoque. <sup>21</sup>Jech ta xcaltic, yu'un ta vo'ne ono'ox, bu'yuc no'ox ta jujun lum ta xalic smantal ti Moisés ti ta jujun ch'ul na ti c'alal sc'ac'alil ti cujob o'ntonale —xi ti Jacoboe.

<sup>22</sup>Jech ti jcholc'opetic, ti ancianoetic, ti jch'unolajeletique lic st'ujic jayibuc jch'unolajeletic ti oy ta stojolique, yo' jech ta staquic batel ta jteclum Antioquía schi'uc ti Pabloe, ti Bernabee. Ti buch'u ti laj st'ujique, ja' ti Judas Barsabase, ti Silase, ti ja' ich'bilic ta muc' yu'un ti jch'unolajeletique. <sup>23</sup>Tey laj yich'ic batel ti carta ti laj smeltsanic ti jech ta xale:

“Ti jcholc'opuncutique, ti ancianouncutique, chabanucoxuc ta xcalboxuc ava'iic ti vo'oxuc jyanlum jch'unolajeloxuc ti nacaloxuc ta Antioquiae, ti ta Siriae, ti ta Cilicia banomile. <sup>24</sup>Ti vu'uncutique laj calicutic ti tey ic'ot ta atojolic viniquetic ti ma'uc tacbil batel cu'uncutique. Ti viniquetic taje ta xilbajinoxuc, ta xac'oxuc ta vul o'nton yu'un ti sc'op ti ta xalique ti tsots sc'oplal ta xavich'ic ti circuncisione, ti ta xapasic smantal ti Moisese. <sup>25</sup>Jech o xal lec laj calicutic ti laj jcomonop jcotolcutic ti ta jva'ancutic viniquetic yo' jech jmoj xtal sq'ueloxuc schi'uc ti quermanotic Pabloe, ti Bernabee.

<sup>26</sup>Ja'ic ti buch'utic stenojic ti scuxlejal ta sventa ti Cajvaltique Jesucristoe. <sup>27</sup>Jech o xal tey ta jtaccutic talel ta atojolic ti Judase, ti Silase, yo' jech ti stuquique ta xalboxuc ava'iic ta asatic ti c'u s'elan laj xa jcomonopcutic li' ta cartae. <sup>28</sup>Lec laj ya'i ti Ch'ul Espíritue schi'uc ti vu'uncutique ti mu xcac'utic avicatsic más. Yu'un ja' no'ox jech yepal ta sc'an xapasic: <sup>29</sup>Mu xati'ic ti beq'uet ti ac'bil ta smoton ti c'usitic meltsanbil ta c'abale. Mu xati'ic ti ch'ich'e.

Mu xati'ic sbec'tal ti animaletic ti mich'bil snuc' ta xchame. Mu xamulivajic. Ti mi jech ta xapasique, lec ta xapasic. Ja' no'ox jech yepal ta xcalboxuc ava'iic. Ac'o xchi'innoxuc ti Diose", xi ti cartae.

<sup>30</sup>C'alal jech itacatic batele, batic ta Antioquía. Tey laj stsobic ti jch'unolajeletique. Laj yac'beic ti cartae. <sup>31</sup>C'alal laj sq'uelic ti cartae, xmuyubajic xa yu'un ti jech ipatbat yo'ntonic. <sup>32</sup>Ti Judase, ti Silase ta sventa ti xu' yu'unic ta xalic ti c'usi ta x'ac'bat sna'ic yu'un ti Diose, tey laj spatbe laj stsatsubtasbe yo'ntonic ti jch'unolajeletique.

<sup>33</sup>C'alal ilaj yo'ntonic ti c'u sjalil ijoc'tsajic teye, tey i'albatic yu'un ti jch'unolajeletique ti junuc yo'ntonic ac'o baticcuque, yo' jech ta sutic batel ta stojol ti buch'utic itacatic talele.

<sup>34</sup>Yan ti Silase tey lic snop ti tey ta xcome. <sup>35</sup>Ja' jech xtoc ti Pabloe, ti Bernabee tey icomic ta Antioquía. Jech o xal ti stuquique schi'uc ti yan jch'unolajeletique tey laj yaq'uic persa ta chanubtasvanej, ta yalel sc'op ti Cajvaltique.

### Ti Pabloe ta xbat yan velta ta yalel ti lequil ach' c'ope

<sup>36</sup>Ts'acal to un, ti Pabloe jech laj yalbe ti Bernabee:

—Batic yan velta ta sq'uelel ti jch'unolajeletic tey ta jteclumetic ti bu ech' cantic sc'op ti Cajvaltique, yo' ta jna'tic c'u s'elanic quil —xi.

<sup>37</sup>Ti Bernabee oy ta yo'nton ti ta xic' batel ti Juane, ti sbiinoj Marcos xtoque. <sup>38</sup>Pero ti Pabloe mu lecuc ta xa'i ti ta xiq'uic batele. Ja' ti ictavan comel ta Panfilia banomile.

Mu'yuc ichi'invan ta stsutsesel ti yabtelique.

<sup>39</sup>Tey tsots laj svul sbaic. Jech o xal laj xch'ac sbaic. Ti Bernabee laj yic' batel ti Juan Marcose. I'ochic batel ta barco. Ibatic c'alal to Chipre. <sup>40</sup>Yan ti Pabloe ja' lic st'uj ti Silase. C'alal mu'yuc to ta xloq'uic batele, ti jch'unolajeletique laj yalbeic ti Cajvaltique ti ac'o c'uxubinaticuc yu'une. Ts'acal to tey ibatic. <sup>41</sup>Tey ech' stsatsubtasbe yo'ntonic ti jch'unolajeletic ti oyic ta Siriae, ta Cilicia banomile.

### Ti Timoteoe ta xchi'in batel ti Pabloe schi'uc ti Silase

**16** Ti Pabloe, ti Silase ic'otic ta jteclum Derbe schi'uc ta jteclum Listra. Tey laj staic jun jch'unolaj, Timoteo ti sbie, ti ja' squerem ol jun j'israelal jch'unolajel ants. Ti stote ja' griego. <sup>2</sup>Ti jch'unolajeletic ti nacallic ta Listrae, ti ta Iconio jteclume, lec ta xilic ti Timoteoe. <sup>3</sup>Ti Pabloe ta sc'an ta xchi'in ta xanobal ti Timoteoe. Jech o xal ti Pabloe laj yac'be yich' circuncisión yo' jech mu soc yo'ntonic ti j'israeletic ti tey nacalique. Yu'un sna'ojic lec ti ja' griego ti stote. <sup>4</sup>Scotol ti jteclumetic ti bu laj ech'icuque, laj yalbeic ya'lí ti jch'unolajeletique ti c'u s'elan laj scomonopic ti jchol'opetique schi'uc ti ancianoetic ti oyic ta Jerusalene.

<sup>5</sup>Jech o xal ti jch'unolajeletique i'ayan yip yo'ntonic ta yich'el ta muc' ti Cajvaltique. Ja' jech xtoc jujun c'ac'al yantic ta x'epajic batel ti jch'unolajeletique.

### Co'ol s'elan jun jmacedonia vinic i'ac'bat yil ti Pabloe

<sup>6</sup>Ti Ch'ul Espíritue mu laj yac' ochuc batel ti Pabloe, ti Silase ta

yael sc'op ti Cajvaltic ti ta Asia banomile. Jech o xal jelavel ijelavic ta Frigia, ta Galacia banomil.

<sup>7</sup>C'alal ic'otic ta sts'ac Misia banomile, laj snop ti tey ta x'ochic ta Bitinia banomile. Pero ti Ch'ul Espíritu yu'un ti Jesuse mu'yuc bu laj yac' ochicuc. <sup>8</sup>Jech o xal jelavel ijelavic ta Misia banomil. Iyalic batel ta Troas jteclum ti bu ta xpaj ti barcoe. <sup>9</sup>Ti Pabloe tey i'ac'bat yil ta ac'obaltic co'ol s'elan jun jmacedonia vinic ti va'al ta sc'an vocole: "Ba coltauncutic ta Macedonia", xi laj yil. <sup>10</sup>C'alal jech laj yil ti Pabloe, lic jmeltsan jbacutic yo' jech ta xibatcutic ta Macedonia banomil. Yu'un laj jna'cutic ti ja' stuc ti Diose ta xiyic'uncutic batel ta yael ti lequil ach' c'ope.

#### Ti Pabloe, ti Silase oyic ta Filipos jteclum

<sup>11</sup>Tey li'ochcutic ta barco ta Troas. Tuc' libatcutic ta Samotracia banomil ti joyobtabil ta nabe. Ta yoc'lomal xtoc un lic'otcutic ta Neápolis jteclum. <sup>12</sup>Ti teye libatcutic c'alal to Filipos jteclum, ti ja' jun colonia yu'un ti jromanoetique, ti ja' jun muc' ta jteclum ti oy ta Macedonia banomile. Tey licomcutic jayib c'ac'al. <sup>13</sup>Sta jun c'ac'al ti ja' o sc'ac'alil ti cxuxob o'ntonale, liloc'cutic batel ta sti'il jteclum ti bu nopol ch-ech' ti uc'ume, ti bu nopem xa'iic ta staic ta c'oponel ti Diose. Tey lichoticutic. Tey laj calbecutic ya'i ti lequil ach' c'op ta stojol ti antsetic ti tey tsobolique. <sup>14</sup>Oy jun ta scotolic ti ja' Lidia sbie

ti liquem talel ta jteclum Tiatirae. Ja' jun jchon lequil poc' ti ic'ic' losantic sba stsajale. Ti ants taje, ti ta xich' ta muc' ti Diose, ts'etel schi'quin ta xa'i ti lequil ach' c'ope. Pero ijambat yo'nton yu'un ti Cajvaltique yo' ta xc'ot ta yo'nton ti c'usi ta xal ti Pabloe. <sup>15</sup>Jech o xal tey laj yich' vo' schi'uc ti yalab snich'nabe. Ts'acal to un, jech laj sc'anbuncutic vocal:

—Mi ta xavil ti jch'unolajelun ta melel yu'un ti Cajvaltique, la'ic, comanic ta jna —xi.

Laj sujancutic yo' jech ta xicomcutic ta sna.

<sup>16</sup>Oy jun velta ti c'alal ta xibatcutic ti bu ta stsob sbaic ti ta staic ta c'oponel ti Diose, laj jtacutic ta be jun tseb ti ventainbil yu'un ti pucuje, ti sna' xt'unvane. Ti tseb taje mosovinbil. Ti yajvaltac ti tsebe ep ta spasic canal taq'uin ta sventa ti jech sna' xt'unvan ti tsebe. <sup>17</sup>Ti tseb taje x'avet xa lic sts'acliuncutic batel ti vu'uncutique schi'uc ti Pabloe:

—Ti viniquetic li'e, ja' yajtuneltac ti cuxul Dios ti oy ta vinajele. Ta xalboxuc ava'iic ti c'u s'elan ta xata ti acolelique —xi.

<sup>18</sup>Ep c'ac'al ti jech laj spas ti tsebe. Pero oy bu jun c'ac'al ti ta'lo laj ya'i ti Pabloe. Jech o xal tey joybij. Jech laj yalbe ti pucuj ti oy ta stojol ti tsebe:

—Ta sventa ti Jesucristoe ta xcalbot ava'i, locan batel ta stojol ti tsebe —xut.

Ti pucuje ta ora no'ox laj yicta comel ti tsebe.

<sup>19</sup>C'alal laj yilic ti yajvaltac ti tsebe, ti mu'yuc xa ta x'och ti

taq'uin ta sc'obique, laj stsaquic ti Pabloe, ti Silase. Bat yaq'uic ta stojol ti j'opisialetic ti bu ta xchapanvanique. <sup>20</sup>Tey bat yaq'uic ta stojol ti juezetique. Jech laj yalic:

—Ti viniquetic li'e, ti ja'  
j'israelietique, ja' no'ox ta soquesbe  
yo'nton ti cristianoetic li' ta  
julumaltique. <sup>21</sup>Yu'un yan ti c'usi ta  
xchanubtasvanique. Mi ja'uc spas  
cu'untic, mi ja'uc xch'un cu'untic,  
yu'un jromanootic —xiic.

<sup>22</sup>—Jech ti c'usi ta xalique —xiic  
scotol ti cristianoetique.

Ti juezetique laj yalic mantal ti  
ac'o yich' loq'uesbel ti sc'u'i que,  
yo' jech ta xich'ic tsitsel ta vach!  
<sup>23</sup>C'alal laj stsitsique, laj sjipic ochel  
ta chuquel. Laj yalbe mantal ti  
jchabiej chuquinabe ti ac'o xchabi  
leque. <sup>24</sup>C'alal laj yich' mantal ti  
jchabiej chuquinabe, tey laj stic'  
ochel ta yut to chuquinab ta j'ech'el.  
Laj slats'beic comel ta ch'ojbil te'  
yacanique.

<sup>25</sup>Pero ta o'lol ac'obal, ti  
Pabloe, ti Silase ta sc'oponic ti  
Diose, ta xq'uejinic ta sq'uejoxo  
Dios. Ti yan jchuqueletique tey ta  
xa'iic. <sup>26</sup>Ta jech to yepal tal tsots  
niquel. Laj sc'uyilan yibeltac ti  
chuquinabe. Ta ora no'ox ijam  
scotol ti ti' chuquinabe. Scotol  
ti jchuqueletique icolic ti jech  
chucajtic ta cadenae. <sup>27</sup>C'alal ijulav  
ti jchabiej chuquinabe, laj yil ti  
jamajtic xa ti ti' chuquinabe. Laj  
snit loq'uel ti yespadae yo' jech  
ta smil sba stuc. Yu'un laj snop ti  
jatavic xa batel ti jchuqueletique.  
<sup>28</sup>Pero ti Pabloe jech lic yavta:  
—Mu xamil aba. Yu'un li'  
oyuncutic jcotolcutique —xi.

<sup>29</sup>Ti jchabiej chuquinabe laj stac  
ta c'anel sc'oc'. Xnicnun xa ta xi'el  
i'och batel ta anil. Ba quejlcu  
yoc ti Pabloe, ti Silase. <sup>30</sup>Tey laj  
sloq'ues batel ti jcholc'opetique.  
Jech laj sjac'be:

—Jbanquiltac, ¿c'usi xu' ta jpas yo'  
jech ta xicol? —xi.

<sup>31</sup>Ti stuquique jech laj stac'beic:

—Ch'uno ti Cajvaltic Jesucristoe.  
Jech ta xacolic schi'uc ti avalab  
anich'nabe —xutic.

<sup>32</sup>Ja' jech xtoc tey laj yalbeic  
sc'op ti Cajvaltique schi'uc ti c'u  
yepal oy ta snae. <sup>33</sup>Manchuc mi  
syijil to ac'obal, pero ti jchabiej  
chuquinabe lic spocbe syayijemallic  
ti jcholc'opetique. Jech ti stuque  
schii'uc ti yalab snich'nabe i'ac'bat  
yich'ic vo!. <sup>34</sup>Ts'acal to un, ti  
jchabiej chuquinabe yic'oj batel  
ta sna ti Pabloe, ti Silase. Tey laj  
smalq'uin. Jech ti stuque schi'uc ti  
yalab snich'nabe xmuyubajic xa ti  
jech laj xch'unic ti Diose.

<sup>35</sup>Ta yoc'lomal un, ti juezetique  
laj staqic batel mayoletic ta stojol  
ti jchabiej chuquinabe ti ac'o  
loq'uesaticuc batele. <sup>36</sup>Ti jchabiej  
chuquinabe jech laj yalbe ya'i ti  
Pabloe:

—Laj xa quich' mantal yu'un ti  
juezetique ti ta jloq'uesoxuc batele.  
Jech o xal un, junuc avo'ntonic  
loc'anic batel —xi.

<sup>37</sup>Pero ti Pabloe jech laj yalbe ti  
mayoletique:

—Ti vu'uncutique jromano  
cristianouncutic. Ta sba ta static ti  
cristianoetique laj stsitsuncutic ti  
juezetique c'alal mu'yuc chapajem  
ti jmulpicutique. Ja' jech xtoc  
lisjipuncutic ta chuquinab. ¿Mi

yu'un ta mucul ta sloq'uesuncutic ta chuquel? Mu xiloc'etic. Ac'o taluc sloq'uesuncutic ti stuquique —xi.

<sup>38</sup>Ti mayoletique ibat yalbeic ya'i ti juezetique. Jech ti stuquique ep ixi'lic ta jmec c'alal laj ya'iic ti ja' jromano cristianoetique. <sup>39</sup>Jech o xal ti juezetique ibatic xch'ay smulic ta stojol ti Pabloe, ti Silase. Tey iloq'uesatic. Ic'anbatic vocol ti ac'o loq'uicuc batel ta jteclume. <sup>40</sup>C'alal jech iloq'uic ta chquele, ibatic ta sna ti Lidiae. Ts'acal to un, bat sq'uelic ti jch'unolajeletique. Tey laj stsatsubtasbe yo'ntonic. Iloq'uic batel.

### Xvochlajetic ti cristianoetic ti oy ta Tesalónica jteclume

**17** C'alal iloq'uic ti Pabloe schi'uc ti Silase, tey i'ech'ic ta Anfípolis jteclum schi'uc ta Apolonia jteclum. Ts'acal to un, tey ic'otic ta jteclum Tesalónica. Ti teye oy jun ch'ul na yu'un ti j'israelitic. <sup>2</sup>Ti Pabloe stalel ono'ox jech ti ta xbat ta ch'ul nae. Jech o xal oxib xemuna tey laj xchanubtas ti cristianoetic ta sc'ac'alil ti cuxob o'ntonale. <sup>3</sup>Ti Pabloe ta sc'op Dios ta sloq'ues c'alal ta xalbe sc'opla ti Cristoe, ti ta ono'ox xich' svocole, ti ts'acal to ta xcha'cuxie. Jech o xal jech laj yal:

—Ti Jesús taje, ti ta xcalboxuc sc'oplale, ja' ti Cristo Jcoltavaneje —xi.

<sup>4</sup>Jech o xal un, oy jlom j'israelitic laj xch'unic ti Cajvaltique. Laj stsob sbaic schi'uc ti Pabloe, ti Silase. Ja' jech xtoc ep jyanlumetic ti xch'unojic ti Diose, laj xch'unic ec

ti Cajvaltique, schi'uc ep antsetic ti ich'bilik ta muq'ue. <sup>5</sup>Pero ti j'israeletic ti mu xch'unique lic yit'ixal yo'ntonic. Jech o xal laj stsobic jayibuc chopol ch'ajil viniquetic ti ta xanavic ta calletique. Tey lic soq'uesbe yo'ntonic ti cristianoetique. Tey xvochvun liquel yu'un ti jteclume. Jech o xal tey laj svol sbaic ta sna ti Jasone yo' ta sa'ic ti Pabloe, ti Silase, yo' jech ta xjochic loq'uel talel, yo' chba yaq'uic ta yoc ta sc'ob ti cristianoetique. <sup>6</sup>C'alal laj yilic ti mu'yuc tey laj staique, ja' laj xjochic loq'uel talel ti Jasone schi'uc jun chib jch'unolajeletic. Bat yaq'uic ta stojol ti jchapanvanejetic yu'un ti jteclume. Jech i'avanic:

—Ti viniquetic li'e ta soq'uesbe yo'nton ti cristianoetic ti bu'yuc no'ox oy ta sjoylej banomile. Ja' jech xtoc li' xa italic ta jlumaltique. <sup>7</sup>Ti Jasone toj lec xa xa'i ti tey ta stic' ta sna ti viniquetic taje. Scotolic ja' no'ox ta sbajbeic smantal ti ajvalil romano cu'ntique. Yu'un ta xalic ti oy la yan ajvalile. Ja' la ajvalil ti Jesuse —xiic.

<sup>8</sup>C'alal jech laj ya'iic taje, ti cristianoetique, ti j'opisialetique xvochetic xa liquel. <sup>9</sup>Pero ti Jasone schi'uc ti schi'iltaque laj yaq'uic comel taq'uin sventa sq'uxolice yo' jech ta xcolic batel.

### Ti Pabloe schi'uc ti Silase oyic ta Berea jteclum

<sup>10</sup>Ti jch'unolajeletique ta ora no'ox laj sjatbiltasic loq'uel ta ac'obaltic ti Pabloe, ti Silase, yo' jech ta xbatis ta Berea jteclum.

C'alal ic'otic teye, ibatic ta ch'ul na yu'un ti j'israeletic. <sup>11</sup>Ti j'israeletic teye más lec yo'ntonic. Ja' mu sta ti tey oyic ta Tesalónicae. Ti stuquique ta yutsil yo'ntonic laj yich'ic ta muc' ti lequil ach' c'ope. Ja' jech xtoc jujun c'ac'al ta sa'ic ta sc'op Dios yo' jech ta sna'ic mi melel ti c'usi ta x'albatique. <sup>12</sup>Jech o xal un, ep laj xch'unic ti Cajvaltique. Ja' jech xtoc ti jyanlumetique ep laj xch'unic, viniquetic, antsetic ti ich'bilic ta muq'ue. <sup>13</sup>C'alal laj ya'iic ti j'israeletic ti nacalic ta Tesalónica ti ta xalic sc'op Dios ti Pablo ta Bereae, tey bat soq'uesbe yo'ntonic ti cristianoetique. <sup>14</sup>Pero ti jch'unolajeletic teye ta ora no'ox laj staquic batel ta ti' nab ti Pabloe. Ti Silase, ti Timoteoe ja' tey to icomic ta Berea. <sup>15</sup>Ti buch'utic laj xchi'inic batel ti Pabloe laj yiq'uic batel c'alal to jteclum Atenas. Ts'acal to un, tey laj yich'ic talel mantal ti ta ora no'ox ac'o baticuc ti Silase, ti Timoteoe, yo' tey chba stsob sbaic schi'uc ti Pabloe.

### Ti Pabloe oy ta Atenas jteclum

<sup>16</sup>Ti Pabloe ti c'alal jech ta smala ta xc'otic ti Silase, ti Timoteoe ti tey ta Atenase, tey i'och ta at o'nton yu'un toj chopol laj yil ti oy ep yajrioxic ti cristianoetic teye. <sup>17</sup>Jech o xal ti Pabloe ta xlo'ilaj ta ch'ul na schi'uc ti j'israeletic, schi'uc ti jyanlumetic ti xch'unojic ti Diose. Ja' jech xtoc jujun c'ac'al ta xlo'ilaj schi'uc ti cristianoetic ti bu'yuc no'ox ta sta ta ch'ivite. <sup>18</sup>Oy jlom viniquetic tey ta xchanic ti c'u s'elan xchanojic ti epicureoetique

schi'uc ti buch'utic ta xchanic ti c'u s'elan xchanojic ti estoicoetique. Ti viniquetic taje tey lic xchi'in sbaic ta lo'il schi'uc ti Pabloe. Oy jlom ti viniquetic taje jech laj yalic:  
—¿C'usi ta xal ti vinic li'e ti jech no'ox xjovilvulvune? —xiic.

Ti yan xtoque jech laj yalic:  
—Ja' nan ta spucbe sc'oplal yan rioxetic —xiic.

Jech ta xalic, yu'un ti Pabloe ta xal ti lequil ach' c'op yu'un ti Jesuse schi'uc xtoc ti ich'a'cuxie. <sup>19</sup>Jech o xal ti viniquetic tey laj yiq'uic batel ta jun tsobobbail ti ja' Areópago sbie ti bu nozem xa'i ta sbijubtas sbaique. Jech laj sjac'beic:  
—Mi mu xac'an xavac' jna'cutic ti c'usi ach' ta xachanubtasvane?  
<sup>20</sup>Yu'un ti c'usi ta xavalbuncutique toj yan ta a'yiel. Ta jc'an ta jna'cutic c'usi smelol scotol taje —xutic.

<sup>21</sup>Ja' jech laj yalic, yu'un scotol ti yajval lum teye schi'uc ti jyanlum tey nacalique mu'yuc c'usi yan ti batem yo'ntonique. Yu'un ja' no'ox ta sc'an ta xa'iic ti c'usi ach' ta xich' alele.

<sup>22</sup>Jech o xal ti Pabloe tey lic sva'an sba ta stojolic ti tey ta Areópagoe. Jech laj yal:

—Viniquetic ti li' nacaloxuc ta Atenase, ta xquil ti ja' avich'ojic ta muc' ti rioxetic. <sup>23</sup>Yu'un ti c'alal tey ech' jq'uelolan ti bu ta xavich'ic ta muc' ti rioxetic, tey laj jta jun altar ti ts'ibabil sletrail ti jech ta xale: “Ja' sventa ti Dios ti mu ojtiquinbaje”, xi. Lec oy un cha'e, ti Dios ti vo'oxuc ta xavich'ic ta muc' ti mu xavojtinique, ja' ti vu'un ta xcalboxuc ava'iic ti sc'oplaile.

<sup>24</sup>Ti Dios ti laj smeltsan ti banomile, scotol ti c'usitic oy ta banomile, ja'

yajval ti vinajele, ti banomile. Mu xnaqui ta ch'ul naetic ti meltsanbil yu'un ti cristianoetique. <sup>25</sup>Mi ja'uc ta sc'an coltael yu'un ti cristianoetique. Oy yu'un scotol. Yu'un ja' stuc ta xac' ti jcuxlejaltique, ti ic' ta xquich'tique, schi'uc scotol ti c'usitic ta xtun cu'untique. <sup>26</sup>Scotol ti cristianoetique ibolaj talel ta jun no'ox vinic ti laj smeltsan ti Diose, yo' ta xnaqui ta sjoylej banomil. Yu'un snopoj stuc ti bu ta xac' naquiuc ti jujutos cristianoetique schi'uc ti c'u sjgil ta xcuxiique. <sup>27</sup>Ti ja' jech laj spase, yo' ac'o sa'lic Dios ti cristianoetique. Xu' van ta staic ti mi ta xvaxvax piquic ta sa'ele, ac'o mi mu nomuc oy ti Dios ta jtojoltique. <sup>28</sup>Yu'un ta sventa ti Diose, cuxulotic, ta xijxanavotic, ti li' oyotique. Jech laj yalic xtoc ti bijil viniquetic avu'unique: "Yalab snich'nabotic ti Diose", ti xiique. <sup>29</sup>Ti jech yalab snich'nabotic ti Diose, jech o xal un, mu xu' ta jnoptic ti ja' Dios ti c'usitic loc'tabil ta oroe, ti ta platae, ti ta tone, ti pasbil yu'un ti cristianoetica ti c'u s'elan ta xvul ta sjolique. <sup>30</sup>Ti Diose laj sts'icbe sbolil yo'ntonic ti cristianoetic c'alal mu sna'ic to oxe. Pero avi tana un, ta xalbe sbejel banomil ti ac'o sjelta ti jech chopol yo'ntonic. <sup>31</sup>Yu'un ti Diose oy xa bu xchapanoj jun c'ac'al ti ta yutsil yo'nton ta xchapan ti cristianoetic ta sventa ti jun vinic ti laj st'uje. Ja' svinajeb ti t'ujbil ti vinic taje, ja' ti icha'cuxesat yu'un ti Diose —xi ti Pabloe.

<sup>32</sup>C'alal jech laj ya'iic sc'oplal ti cha'cuxiele, tey na'levanic ti jlome. Ti jlom xtoque jech laj yalbeic:  
—Tey to xavalbuncutic yan velta  
—xutic.

<sup>33</sup>Ti Pabloe tey laj yicta comel ti cristianoetique. <sup>34</sup>Pero oy jlom laj sts'acliic batel ti Pabloe. Laj xch'unic. Ti ta scotole, oy jun vinic, Dionisio sbi, ti yich'oj yabtel tey ta tsobobbail Areópagoe. Ja' jech xtoc oy jun ants ti ja' Dámaris sbie schi'uc yan ti laj xch'unique.

### Ti Pabloe tey oy ta Corinto jteclum

**18** Ts'acal to un, ti Pabloe iloc' batel ti tey ta Atenase. Ibat ta jteclum Corinto. <sup>2</sup>Tey laj sta jun j'israelal vinic, Aquila ti sbie, ti liquem talel ta Ponto banomile. Ach' to tey svulelic ti Aquilae schi'uc ti yajnil, Priscila sbie, ja' ti iloc'uijc talel ta Italia banomile. Laj yictaic comel ti Italia banomile yu'un laj yal mantal ti ajvalil Claudioe ti ac'o loq'uijc batel ta Roma jteclum scotol ti j'israletique. Jech ti Pabloe tey bat svu'llan ti Aquilae schi'uc ti Prisilae. <sup>3</sup>Ti jech co'ol yabtelic ta smeltsanel ti axibaletique, jech o xal ti Pabloe tey com abtejuc schi'uc. <sup>4</sup>C'alal ta sta jujuun sc'ac'alil ti cuxob o'ntonale, jech ti Pabloe ta xbat ta ch'ul na. Tey ta xac' persa ta xac'be sna' sc'oplal Jesús ti schi'iltaque schi'uc ti jyanlumetique. <sup>5</sup>C'alal ic'otic ta Corinto ti Silase schi'uc ti Timoteoe ti iliquic talel ta Macedoniae, jech ti Pabloe ja' lic yabtelan o ta yalel ti lequil ach' c'ope. Jamal laj yalbe ya'i ti j'israletique, ti Cristo ti ta smalaique, ja' ti Jesuse. <sup>6</sup>Pero ti j'israletique lic yich'ic ta cronta ti Pabloe. Chopol ti c'usitic laj yalbeique. Jech ti Pabloe lic silin ti sc'u'e, señail ti ta xloc' batel teye. Jech laj yal:

—Ta amul atuquic ti ta xabatic ta ch'ayele. Ma'uc xa jmul ti vu'une. Avi li' tanae, ta xibat ta stojolic ti jyanlumetique —xi.

<sup>7</sup>Tey iloc' batel ta ch'ul na. Tey ibat ta sna jun vinic ti ja' ta xich' ta muc' ti Diose ti ja' Justo sbie. Tey nacal ta xocon ti ch'ul nae. <sup>8</sup>Ja' jech xtoc ti Crispoe, ti ja' banquilal yu'un ti ch'ul nae, laj xch'un ti Cajvaltique schi'uc ti yalab snich'nabe. Ja' jech xtoc ti jcorintoetique, ti c'alal laj ya'iic ti ach' c'ope, ep laj xch'unic ti Cajvaltique. Laj yich'ic vo'. <sup>9</sup>Ti Pabloe, oy jun ac'obal, i'ac'bat yil yu'un ti Cajvaltique ti jech i'albate:

—Mu xaxi!. Ac'bo yipal ta yalel ti lequil ach' c'ope. Mu xapajtsan aba. <sup>10</sup>Yu'un li' jva'anoj jba ta atojo. Mu'yuc buch'u ta xaylbajinot. Yu'un ep to ti t'ujbil cu'un ti cristianoetico li' ta jteclume —xi.

<sup>11</sup>Jech o xal un, ti Pabloe tey ijoc'tsaj o'lol schibal jabil ti ta Corintoe. Tey ichanubtasvan ti ta sc'op Diose.

<sup>12</sup>C'alal yorail ti ochem ta gobernador ta Acaya banomil ti Galione, ti j'israeletique lic stsob sbaic ta scrontainel ti Pabloe. Laj yiq'uic batel ta stojol ti ajavalil ti bu ta xchapanvane. <sup>13</sup>Jech laj yalbeic ti ajvalile:

—Ti vinic li'e ta xalbe ya'i ti cristianoetique ti ac'o yich'ic ta muc' ti Dios ti mu xco'olaj schi'uc ti mantal cu'uncutique —xiic.

<sup>14</sup>Ta xa ox xlic c'opojuc ti Pabloe, c'alal ja' o jech laj yal ti Galión ta stojol ti j'israeletique:

—Ti mi ja' jun jbajmantale, o mi tsots smul ti staoje, jech o xal xu'

ta xca'iboxuc ac'opic ti vo'oxuc j'israeloxuque. <sup>15</sup>Pero mi yu'un ja' no'ox ac'op atuquic, mi ja' no'ox biiletic, mi ja' no'ox amantal atuquique, mu jc'an jchapan jech c'op taje. Chapano atuquic —xi.

<sup>16</sup>Tey laj stacan loq'uel ti bu ta xchapanvane. <sup>17</sup>Scotol ti jgriegoetique laj stsaquic ta majel ta sba ta sat ti Galione ti jun vinic, Sóstenes sbie, ti ja' yich'oj ta sventa ti ch'ul nae. Pero ti ajvalil Galione mu sventauc.

### Ti Pabloe ta sut batel ta Antioquia ta sliques yoxibal velta ti yabtele

<sup>18</sup>Ep to c'ac'al ijajil ta Corinto ti Pabloe. Ts'acal to un, tey laj sc'opon comel ti jch'unolajeletique. Och batel ta barco. Bat ta Siria banomil schi'uc ti Aquilae, ti Priscilae. C'alal mu to ta x'och ta barco ta Cencrea jteclume, lic st'anbun ti sjole, yo' jech ta xc'ot ta pasel ti strate schi'uc ti Diose. <sup>19</sup>C'alal ic'otic ta jteclum Efesoe, ti Pabloe tey laj xch'ac sba ta stojol ti Aquilae, ti Priscilae. Tey ibat ta ch'ul na. Tey laj sc'opon ti j'israeletic ti tey ta stsob sbaique. <sup>20</sup>Ti j'israeletique laj sc'anbe vocol ti ac'o jalijuc teye. Pero ti Pabloe mu jechuc laj sc'an. <sup>21</sup>Jech o xal ti Pabloe jech laj yal ti c'alal laj sc'opon comele:

—Ta xibat ta Jerusalén. Tsots sc'opplal ti tey ch-ech' cu'un ti q'uin ti ta xa xtale. Pero mi jech ta sc'an ti Diose, ta xisut talej jq'ueloxuc yan velta —xi.

Tey i'och ta barco ti Pabloe. Iloc' batel ta Efeso. <sup>22</sup>C'alal ic'ot ta Cesareae, ibat ta Jerusalén ti Pabloe. Bat sc'oponan ti

jch'unolajeletique. Ts'acal to un, iyal batel ta Antioquía. <sup>23</sup>Tey ijajil ta Antioquía. Ts'acal to un, lic xanavuc ta stsatsubtasbel yo'nton ti jch'unolajeletic ti bu'yuc no'ox oyic ta Galacia, ta Frigia banomile.

**Ti Apolose tey ta xal sc'op  
Dios ta Efeso jteclum**

<sup>24</sup>Ti jech ora taje, ja' o ic'ot ta Efeso jteclum jun j'israelal vinic, Apolos ti sbie, ti liquem talel ta Alejandría jteclume. Ti Apolos taje lec xojtiquin ti sc'op Diose. Xtojob lec ta yalel. <sup>25</sup>Ti stuque chanubtasbil lec yu'un sc'oplal ti Cajvaltique. Sjunul yo'nton lec tuc' ta xchanubtasvan ti c'u yepal ta sna'be sc'oplal ti Jesuse, ac'o mi ja' no'ox sna' ti c'u s'elan ichanubtasvan ti Juan j'ac'-ich'-vo'e. <sup>26</sup>C'alal laj ya'iic ti Aquilae, ti Priscilae ti ta sjunul yo'nton ta xchanubtasvan ti Apolos ta ch'ul nae, tey laj yiq'uic batel, yo' jech ta xalbeic ya'i ta jamal ti c'u s'elan sc'oplal ti Cajvaltique. <sup>27</sup>C'alal jech ta xbat ta Acaya banomil ti Apolose, ti jch'unolajeletic ta Efesoe laj sts'ibaic batel carta ta stojol ti jch'unolajeletic ti ta Acayae, yo' jech ich'bil ta muc' ta xc'ot ti Apolose. C'alal ic'ot ta Acayae, ep laj scolta ti jch'unolajeletic ti icoltaatic yu'un ti Dios ti xch'unojic xa ono'oxe. <sup>28</sup>Ti stuque laj yac'be sna' ti j'israeletique ti mu'yuc stuq'uil ti c'u s'elan ta snopique. Yu'un lec tuc' ta sloq'ues ta sc'op Dios ti bu ta xale, ti Cristo ti ta smalaique, ja' ti Jesuse. Jech o xal ti j'israeletique mu xu' ta xalic ti mu jechue.

**Ti Pabloe oy ta Efeso jteclum**

**19** C'alal jech oy ta Corinto ti Apolose, jech ti Pabloe i'ech' ta vitsetic. Tey ic'ot ta Efeso jteclum. Tey laj sta jch'unolajeletic.

<sup>2</sup>Jech laj sjac'be:

—C'alal laj ach'unic ti Jesuse, ¿mi laj xa avich'ic ti Ch'ul Espíritue? —xi.

Jech laj staq'uic ti jch'unolajeletique:

—Mu'yuc ca'binojcutic mi oy Ch'ul Espíritu —xiic.

<sup>3</sup>Jech laj sjac' ti Pabloe:

—¿Buch'u ta sventa ti laj avich'ic vo' un cha'e? —xi.

Jech laj yalic:

—Ja' ti ich'ob vo' yu'un ti Juane —xiic.

<sup>4</sup>Jech laj yal ti Pabloe:

—Melel, ti Juane laj yac'be yich'ic vo' ti buch'utic ta xicta ti chopol yo'ntonique. Pero ja' jech xtoc laj yalbe ya'i ti tsots sc'oplal ti ac'o xch'unic ti Buch'u ta to xtale, ja' ti Jesuse, ja' ti Jcoltavaneje —xi.

<sup>5</sup>C'alal jech laj ya'iic taje, ti jch'unolajeletique lic yich'ic vo' ta sventa ti Cajvaltic Jesuse. <sup>6</sup>C'alal ti Pablo laj scajan sc'ob ta sbaic ti jch'unolajeletique, tal ti Ch'ul Espíritu ta stojolique. Tey lic c'opojicuc ta yan c'opetic. Tey lic yalic ti c'usitic ta x'ac'bat sna'ic yu'un ti Diose. <sup>7</sup>Ti ta scotolique, ja' nan lajcha'vo' viniquetic.

<sup>8</sup>Oxib u tey ta xc'otilan ta ch'ul na ti Pabloe. Sjunul yo'nton ta xac'be sna' ti cristianoetic ti ventainel yu'un ti Diose. <sup>9</sup>Pero oy jlom cristianoetic lic yijubuc ti yo'ntonique. Mu sc'an xch'unic.

Tey lic chopol c'opojicuc ta stojol ti lequil ach' c'ope. Jech o xal ti Pabloe tey laj xch'ac sba batel. Tey laj yic' batel ti jch'unolajeletic ta jun escuela ti ja' yu'un jun vinic ti Tiranno sbie. Tey ichanubtasvan scotol c'ac'al. <sup>10</sup>Chib jabil ti jech laj spas ti Pabloe. Jech o xal un, bu'yuc no'ox ti nacal ti cristianoetic ta Asia banomile laj ya'iic ti lequil ach' c'op yu'un ti Cajvaltique, j'israelietic, jyanlumetic. <sup>11</sup>Laj yac' iluc smuc'ul stsatsal ti Diose ta sventa ti Pabloe. <sup>12</sup>Jech o xal un, manchuc mi spoc', mi sc'u' ti tunemic yu'une, ta xich'ic batel ta stojol ti jchameletique. Jech ti jchameletique ta xcolic. Ja' jech xtoc ti pucujetique ta xloc' batel ta stojolic.

<sup>13</sup>Oy jun chib j'ech'el-be j'israelal viniquetic ti ja' yabtelic ti ta sloq'uesic ti pucuj ti oy ta yo'nton ti cristianoetic. Jech o xal ta spicbe sbi Jesús ti jech ta xalic ta stojol ti pucuje:

—Ta xcalbot ava'i, loc'an batel ta sventa Jesús jech chac c'u cha'al ti Pablo ta xalbe sc'oplale —xiic.

<sup>14</sup>Ja' jech s'elan laj spasic ti vucvo' snich'nab jun pale ti ja' Esceva sbie. <sup>15</sup>C'alal jech laj spasique, jech itac'batic yu'un ti chopol pucuje:

—Jna' Buch'u ti Jesuse. Jna' buch'u ti Pabloe. Pero ti vo'oxuque, ¿buch'uoxuc? —x'utat.

<sup>16</sup>Jech o xal ti vinic ti buch'u uninbil yu'un ti pucuje, sjunul yip ibit batel. Tey laj stsasal scotol. Mu no'ox albajuc laj sbal ta majel. Yayijemic t'anajtic jatavic batel ta snaic. <sup>17</sup>Jech o xal scotol ti cristianoetic ti nacalic ta Efesoe, ti

j'israelietique, ti jyanlumetique ixi'iic ti c'alal jech laj ya'iique. Jech o xal un, ti cristianoetic laj yalic ti oy smuc'ul ti Cajvaltique Jesucristoe.

<sup>18</sup>Ja' jech xtoc ti buch'utic laj xch'unique ta xalic ta jamal ti c'us' chopol laj xa spasic ta ba'yele. <sup>19</sup>Ja' jech xtoc ti buch'utic laj xchanic to ox ta yaq'uel ti chamele laj yich'ic talel ti slibroique. Ta sba ta sat ti cristianoetic laj xchiq'uic. C'alal laj xchapidic stojol ti slibroique, loc nopol ta lajuneb yoxvinic ta mil (50,000) plata taq'uin. <sup>20</sup>Ja' yu'un un, tey itanij batel sc'op ti Cajvaltique. Tey ta xac' iluc ti smuc'ul stsatsale.

<sup>21</sup>C'alal jech ic'ot ta pasele, ts'acal to un, ti Pabloe lic snop ti ta sc'an chba sq'uel ti jch'unolajeletic ta Macedoniae, ti ta Acaya banomile. Ja' jech xtoc ta xbat ta Jerusalén. C'alal mi laj yo'nton ti ta Jerusalene, laj yal ti ta xbat c'alal to Roma. <sup>22</sup>Jech o xal un, laj stac jelavel ta Macedonia ti Timoteoe, ti Erastoe, ti ja' cha'vo' scoltobbae. Yan ti stuque tey to ijaliq ta Asia banomil.

### Xvochlajet ti cristianoetic ti ta Efeso jteclume

<sup>23</sup>Ti jech yorail taje, ja' o lic ta voxhlajetel ti cristianoetic yu'un ti lequil ach' c'ope. <sup>24</sup>Ja' laj slijques jun vinic ti Demétrio sbie, ti ja' jun plateroe. Yu'un ti vinic taje ta sloc'ta ta plata yuni ch'ul nail ti jme'tic Diana. Ti jech yabtelic taje lec ta spasic canal schi'uc ti schi'iltaque. <sup>25</sup>Jech o xal un, ti stuque lic stsob ti schi'iltaque schi'uc ti jmoj ti yabtelique schi'uc ti yan

cristianoetic ti co'ol s'elan ti yabetelique. Jech laj yal:

—Jchi'iltac, ati vi s'elan ti cabteltique xana'ic ti mu'yuc c'usi jna'tic schi'unque. <sup>26</sup>Pero ti vo'oxuque avilojic ava'yiojic ti ta xalolan ti Pabloe ti ma'uc rioxetic ti c'usitic meltsanbil ta c'abale. Jech o xal laj xa xch'un yu'un ep ti cristianoetique. Pero ma'uc no'ox li' ta Efesoe, yu'un bu'yuc no'ox ti li' ta Asia banomile. <sup>27</sup>Ti jech taje, toj xi'bal sba. Xu' ta xch'ay ti jbolomaltique. Ja' jech xtoc ti sch'ul na ti jmuc' ta ch'ul me'tic Dianaee xu' ta xch'ay sc'oplal ti jech ich'bil ta muq'ue. Jech o xal xu' ti bajbil ta xc'ot yutsil ti jme'tique ti c'alal ich'bil ta muc' li' ta Asiae schi'uc scotol ti banomile —xi ti Demétrioe.

<sup>28</sup>C'alal jech laj ya'lique, jech lic avanicuc ta scapemal sjolic:

—Mu xcom ta be smuc'ul ti jch'ul me'tic Diana li' ta Efesoe —xiic.

<sup>29</sup>Bu'yuc no'ox xvochlajetic ti cristianoetic ti ta sjunul jteclume. Jech o xal tey laj stsaquic ti Gayoe, ti Aristarcoe, ti ja' chib viniquetic ti liquemic talel ta Macedoniae, ti ja' schi'iltac ti Pabloe. Tey laj xjochic batel ta jun muc' ta na ti bu ta stsob sbaique. <sup>30</sup>Ti Pabloe tey ta stic' sba ox ochel ya'l i ta sc'oponel ti cristianoetique, pero ti jch'unolajeletique mu'yuc xaq'uic ochuc. <sup>31</sup>Ja' jech xtoc oy jun chib j'opisialetic ta Asia banomil ti lec xil sbaic schi'uc ti Pabloe, laj stsaquic mantal ti mu x'och tey ti Pabloe. <sup>32</sup>Ti bu stsoboj sbaic ti cristianoetique jeltos ti c'u s'elan ta x'avaniq. Yu'un tey no'ox xvochvun ti cristianoetique.

Pero ti yepalique mu sna'ic ti c'u cha'al ti tey tsobolique. <sup>33</sup>Oy jlom cristianoetic tey ta xalic ti ja' jsa'c'op ti Alejandroe, yu'un laj yilic ti xujbil i'och yu'un ti j'israeletoque. Ti Alejandroe tey lic sva'an sc'ob yo' ta spajtsan ti cristianoetique, yo' ta spac ti c'ope. <sup>34</sup>Pero c'alal laj yilic ti ja' jun j'israele, jech lic avanicuc nopol chib ora:

—Mu xcom ta be ti jch'ul me'tic Diana li' ta Efesoe —xiic.

<sup>35</sup>C'alal cuch yu'un ta spajtsanel ti cristianoetic ti jts'ibajob teye, jech laj yal:

—Jchi'iltac li' ta Efesoe, sjoylej banomil sna'ojic lec ti vo'otic li' ta Efesoe ta jchabitic ti ch'ul na yu'un ti jalal me'tic Dianaee, schi'uc ti sloc'obbail ti yal talel ta vinajele.

<sup>36</sup>Jech o xal un, mu'yuc buch'u xu' ta xal ti mu jechuque. Jech o xal un, ts'ijlanic. Mu'yuc c'usi xapasic c'alal mu'yuc nopol leque.

<sup>37</sup>Yu'un ti viniquetic ti ajochojic talele, mu'yuc c'usi chopol laj spasic. Mu'yuc chopol ta xc'opojoic ta stojol ti jme'tic avu'unique. <sup>38</sup>Mi ja' oy c'usi ta sc'an meltsanbel ti Demétrioe schi'uc ti schi'iltaque, jech o xal oy j'opisialetic, oy jchapanvanejetic. Xu' ta sc'an parte ta stojolic, yo' jech xu' ta sa'be sc'oplal ti c'usi ta xtun yu'unique.

<sup>39</sup>Mi yan ti c'usi ta xac'anic chapanele, ja' o xavalic c'alal tsobol scotol ti jchapanvanejetique. <sup>40</sup>Ati vi s'elan xavochlajetic, toj xi'bal sba. Yu'un naca mi xij'albatotic ti jsa'letootique. Mu me ja'uc xu' jpac jc'oplaltic ti mi lisjac'botic ti ajvaliletic ti jech xijvochlajete —xi ti jts'ibajobe.

**4<sup>1</sup>** C'alal jech laj yale, tey laj stacan loq'uel scotol ti cristianoetique.

**Ti Pabloe ta stam batel sbe ta Macedonia schi'uic ta Grecia banomil**

**20** C'alal laj yo'ntonic ta vochlajetel ti cristianoetique, jech ti Pabloe laj stac ta iq'uel ti jch'unolajeletique yo' jech ta sbijubtas. C'alal jech laj spas ti Pabloe, tey laj sc'opon comel, laj smey. Tey ibat c'alal to Macedonia banomil.  
**2**Ech' stsatsubtasbe yo'ntonic ti jch'unolajeletic ti bu i'ech'e. Ts'acal to ic'ot ta Grecia banomil. **3**Ijoc'tsaj oxib u tey. Smeltsanoj xa sba yo' jech ta stsac ti barcoe yo' jech ta xbat ta Siria banomile, c'alal laj ya'i ti Pabloe ti chapanbil sc'oplapl ti ta xmilita yu'un ti j'israeletique. Jech o xal ixanav ta yoc yo' jech ta x'ech' yan velta xtoc ta Macedonia banomil.  
**4**Tey laj xchi'in batel ti Sópatere ti liquem talel ta Berea jteclume, ti Aristarcoe, ti Segundoe ti liquemic talel ta Tesalónica jteclume, ti Gayoe ti liquem talel ta Derbe jteclume, ti Timoteoe, ti Tíquicoe, ti Trófimose ti liquemic talel ta Asia banomile.  
**5**Ti jchi'ilcutic taje ijelavic batel. Tey laj smalauncutic ta Troas jteclum.  
**6**C'alal ech' ti q'uin ti ta xich' ve'el ti pan ti ch'abal yich'oj ti spajubtasobile, jech o xal ti vu'uncutique li'ochcutic batel ta barco ti ta Filipos jteclume. Ta yo'bal to c'ac'al, tey c'ot jtacutic ta Troas jteclum ti buch'u jelavemique. Tey lijoc'tsajcutic vucub c'ac'al.

**Ti Pabloe oy ta Troas jteclum**

**7**Ti sba c'ac'al ti sliqueb xemunae, lic jtsob jbicutic yo' jech ta xich'

pasel sna'obil ti Cajvaltique. Ti Pabloe tey lic xchanubtas ti jch'unolajeletique. Yu'un ta xloc' batel ta yoc'lomal, jech o xal un, ti Pabloe tey ista o'lol ac'obal yu'un ta sc'oponel ti jch'unolajeletique. **8**Tey tsoboluncutic ta yoxcojal to na ti yo' bu ep tsanajtic ti lamparetique. **9**Ti jech ijaliq ta lo'il ti Pabloe, oy jun querem, Eutfcó sbi, ti chotol ta ti' ventana itsacat ta vayele. Vayem ibaj yalel ti ta yoxcojal nae. Chamem laj stamic ti quereme. **10**Jech ti Pabloe iyal batel tey. C'ot spatan sba ta stojol ti quereme. Tey laj smey. Jech laj yalbe ti jch'unolajeletique:

—Mu xaxi'ic. Cuxul —xi.

**11**Jech ti Pabloe tey icha'sut muyel. Tey lic sve'ic pan ti jch'unolajeletique. Tey yich'oj sacub ti ta xlo'ilaj ta stojol ti jch'unolajeletique. Ts'acal to un, iloc' batel ti Pabloe. **12**Ti quereme cuxul laj yi'q'ui batel. Scotolic xpatet yo'ntonic icomic.

**Ti Pabloe ta xloc' batel ta Troas jteclum, ta xbat ta Miletó jteclum**

**13**Ti vu'uncutique li'ochcutic batel ta barco yo' jech ta xijelavcutic c'alal to Asón jteclum, yo' jech tey ta jmalacutic ti Pabloe. Yu'un jech laj snop ti ta xanav ta yoque. **14**C'alal jech laj stauncutic ti Pablo ti ta Asóne, jmoj li'ochcutic batel ta barco. Libatcutic c'alal to Mitilene jteclum. **15**Tey liloc'cutic batel. Ta yoc'lomal li'ech'cutic ta yelobal Quio banomil. Ta yoc'lomal lic'otcutic ti bu xloc' chpaj ti barco ti ta Samos banomile. Tey laj jcux co'ntoncutic ta Trogilio jteclum.

Ti ta yoc'lomal une, lic'otcutic ta Mileto jteclum. <sup>16</sup>Ja' jech ic'ot ta pasel, ja' ti mu sc'an ta xjoc'tsaj más ta Asia banomil ti Pabloe. Jech o xal mu'yuc xa bu i'ech' ti ta Efeso jteclume. Yu'un ta sc'an ya'i ti Pabloe ti tey xa oy ta Jerusalén ti c'alal sta sc'ac'alil ti q'un Pentecostese ti mi jech xu'e.

**Ti Pabloe ta sc'opon comel ti ancianoetic ti ta Efeso jteclume**

<sup>17</sup>C'alal jech oyuncutic ta Mileto jteclume, ti Pabloe laj stac ta iq'uel ti ancianoetic yu'un ti jch'unolajeletic ti tey ta Efeso jteclume. <sup>18</sup>C'alal tey xa oyique, jech laj yalbe:

—Quermanotac, ti vo'oxuque ana'ojic lec ti c'u s'elan laj jtuc'ulan jba ti c'alal livul ta sba c'ac'al li' ta Asiae. <sup>19</sup>Ti c'u sjalil ti li' oyun ta atojolique, biq'uit laj cac' jba ta tunel yu'un ti Cajvaltique. Li'oc' yu'un ti buch'u mu sc'an xch'unique. Avilojic ti ep laj jta jvocol yu'un ti c'usi ta sc'an ta spasbeicun ya'iic ti j'israeletique. <sup>20</sup>Pero mu'yuc laj quicta jba ta yalel scotol ti c'usi ta xtun avu'unic ti ja' alequilalique. Bu'yuc no'ox laj jchanubtasoxuc ta sba ta static ti cristianoetique schi'uc tey ta anaic. <sup>21</sup>Laj calbe ya'i ti j'israeletique, ti jyanlumetique, ti ac'o yictaic ti chopol yo'ntonic ta stojol ti Diose, yo' jech ta xch'unic ti Cajvaltic Jesucristoe. <sup>22</sup>Avi tana un, sujbilun yu'un ti Ch'ul Espíritue ti ta xibat ta Jerusalene. Mi ja'uc juteb jna' c'usi xu' ta xc'lot ta jtojol tey. <sup>23</sup>C'ajomal no'ox jna' ti ta jujun jteclum ti bu ta xi'ech'e, ta xac'bun jna' ta

co'nton ti Ch'ul Espíritue, ti ja' ta smalaun ti chuquele, ti ilbajinele, ti ep ta xquich' jvocole. <sup>24</sup>Ti jech taje, mu'yuc c'usi xal o co'nton yu'un. Yu'un ma'uc ta jtunes jtuc ti jcuxlejale. Ja' no'ox ximuyubaj ti ta jtabe spajeb ti cabtel ti laj yac'bun ti Cajvaltic Jesuse, ti ta xcalbe ya'i ti cristianoetic ti lequil ach' c'ope, ti ja' sc'uxul yo'nton ti Diose.

<sup>25</sup>Ta ora tana un, jna'oj xa lec ti c'u avepalic ti vo'oxuc ti laj xa calboxuc ava'iic ti ventainel yu'un ti Diose, mu'yuc jun avu'unic ti ta xavilbeicun ti jsat yan veltae. <sup>26</sup>Jech o xal un, ta xcalboxuc ava'iic, avi li' tanae, mi oy buch'u mu'yuc laj sta ti lec oye, ma'uc xa jmul. <sup>27</sup>Yu'un laj xa calboxuc ava'iic ti c'u s'elan ta snop ti Dios ta atojolique. Jamal lec laj cal. <sup>28</sup>Jech o xal ti vo'oxuque, ich'o me abaic ta c'ac'al. Bijanic me. Ja' jech xtoc tuc'ulanic me ti jch'unolajeletic ti la'ac'batic ta abaic yu'un ti Ch'ul Espíritue, yo' jech ta xaventainic ti jch'unolajeletic yu'un ti Cajvaltique, ti ja' laj xa sman ta sch'ul ch'ich'ele. <sup>29</sup>Yu'un c'alal mi libate, ta jna' ti oy buch'u ta xtale ti ta soq'ues ti jch'unolajeletique jech chac c'u cha'al junuc jt'oval oq'uil ti ta slilin ta ti'el ti chije. <sup>30</sup>Ti jech taje, mu yanuc bu ta xloc' talel. Li' no'ox ta xloc' ta atojolique. Ta xlo'lavanic. Mu ta xchanubtasoxuc ti melele. Yu'un ja' no'ox ta sc'anic ti ta sts'acliatic yu'un ti jch'unolajeletique. <sup>31</sup>Bijanic me un cha'e. Ja' me vuleso ta avo'ntonic ti c'u s'elan lichanubtasvan ti oxib jabil ti li' oyun ta atojolique. Yu'un c'ac'al ac'obal, ta ya'llel jsat, laj jbjubtasoxuc acotolic.

<sup>32</sup>'Avi tana un, Quermanotac, ta jc'ubanoxuc comel ta sc'ob ti Diose schi'uc ti lequil ach' c'op ti ja' sc'uxul yo'ntone. Yu'un ja' oy smuc'ul stsatsal ti ta xac'boxuc yip avo'ntonique, yo' jech ta xa'ac'batic ti amotonique jech chac c'u cha'al ta x'ac'bat ti buch'u t'ujbilib xa yu'une. <sup>33</sup>Mu'yuc laj jc'anboxuc ataql'uinic, mi ja'uc ac'u'ic yo' jech ta xtun cu'un. <sup>34</sup>Vo'oxuc xana'ic ti li'abtej ta coc ta jc'ob yo' jech ta jmalq'uin jba, yo' jech ta jmalq'uin ti jchi'iltac xtoque. <sup>35</sup>Laj cac' avilic ti li'abteje, yo' jech ta xachanic ti abtel eque, yo' jech xu' xacoltaic ti buch'u abol sbaique. Mu xach'ay ta avo'ntonic ti jech laj yal ti Cajvaltique: "Ja' más xmuyubaj yo'nton ti buch'u ta xaq'ue. Ja' mu sta ti buch'u ta xich'e", ti xie —xi ti Pabloe.

<sup>36</sup>C'alal jech laj yal ti Pabloe, tey iquejiic scotolic. Tey laj sta ta c'oponel ti Diose. <sup>37</sup>Scotolic i'oq'uic. Laj smeyic. Laj sbuts'ic ti Pabloe. <sup>38</sup>Ta xat yo'ntonic. Yu'un i'albatic ti mu'yuc ta xilbeic ti sat yan veltae. Ts'acal to un, tey xchi'inojic batel ti bu ta x'och batel ta barco ti Pabloe.

### Ti Pabloe ta xbat ta Jerusalén

**21** C'alal laj quictacutic comel ti ancianoetique, li'ochcutic batel ta barco. Tuc' libatcutic ta Cos banomil. Ta yoc'lomal li'batcutic ta Rodas banomil. Ti teye libatcutic ta Pátara jteclum. <sup>2</sup>Ti ta Pátarae laj jtacutic jun barco ti ta xbat ta Fenicia banomile. Tey li'ochcutic, libatcutic. <sup>3</sup>C'alal libatcutique, ta jts'et c'ob icom cu'uncutic ti Chipre banomil

ti joyobtabil ta nabe. Tey libatcutic c'alal to Siria banomil. Yu'un ti barcoe ta x'ech' yac' yicats ta Tiro jteclum, jech o xal tey li'ochcutic ta jteclum ti bu chpaj ti barcoe. <sup>4</sup>Tey laj jtacutic jch'unolajeletic. Tey licomcutic vucub c'ac'al schi'uquic. Ti jch'unolajeletique i'ac'bat sna'ic yu'un ti Ch'ul Espíritue ti mu xbat ta Jerusalén ti Pabloe. <sup>5</sup>Pero c'alal ista ti vucub c'ac'ale, liloc'cutic batel. Scotol ti jch'unolajeletique, viniquetic, antsetic, oloetic, laj xchi'inuncutic loq'uel c'alal to ta sti'il jteclum. Ti tey ta ti' nabe laj jquejan jbacutic, laj jc'oponcutic ti Diose. <sup>6</sup>Ts'acal to un, laj jc'oponcutic comel ti jch'unolajeletique. Laj jmey jbacutic. Ts'acal to un, li'ochcutic batel ta barco. Ti jch'unolajeletique isutic batel ta snaic.

<sup>7</sup>C'alal liloc'cutic ta Tiro jteclume, lixanavcutic batel ta barco c'alal to Tolemaida jteclum. Tey laj jtacutic ti jch'unolajeletique. Tey licomcutic jun c'ac'al. <sup>8</sup>Ta yoc'lomal un, ti vu'uncutique tey liloc'cutic batel. Libatcutic c'alal to Cesarea jteclum. Ti teye, libatcutic ta sna ti Felipee, ja' ti jxanvil-chol'ope, ti ja' jun ta yucubal diacanoetique. Tey licomcutic ta sna. <sup>9</sup>Ti Felipee oy chanvo' yantsil nich'on ti mu'yuc malijemique. Xu' yu'unic ta xalic c'u s'elan ta x'ac'bat sna'ic yu'un ti Diose. <sup>10</sup>Oy xa jayib c'ac'al ti tey oyuncutique c'alal ja' o ic'ot jun yaj'alc'op Dios, Agabo sbi, ti liquem talel ta Judeae. <sup>11</sup>Ti stuque tal svu'lanuncutic. Tey laj stsacbe schuc ti Pabloe. Tey lic xchuc yoc sc'ob ti jech laj yale:

—Ti Ch'ul Espíritue ta xal ti tey ta Jerusalene jech ta xich' chuquel ti yajval chuquil li'e yu'un ti j'israeliteque. Ta xaq'uic batel ta sc'ob ti jyanlumetique —xi.

<sup>12</sup>C'alal jech laj ca'icutique, ti vu'uncutique schi'uc ti jch'unolajeletic ta Cesareae laj jc'anbecutic vocal ti Pabloe ti mu xbat ta Jerusalene. <sup>13</sup>Pero ti Pabloe jech laj stac'buncutic:

—Ta xavaq'uicun ta at o'nton chquil ti jech ta xa'oq'uique. Ti vu'une jchapanoj xa jba ti ta xquich' chquele, ti jech ta xquich' milel ta Jerusalén ta sventa ti Cajvaltic Jesuse —xi.

<sup>14</sup>Laj quilcutic ti mu sc'an pajtsanel ti Pabloe, jech laj calbeticutic:

—C'otuc ta pasel ti c'usi ta sc'an ti Dios ta atojole —xcututic.

<sup>15</sup>Ts'acal to un, tey lic jchapan jbacutic, libatcutic ta Jerusalén.

<sup>16</sup>Tey laj xchi'inuncutic batel jun chib jch'unolajeletic ti ta Cesarea jteclume. Laj yic'uncutic batel ta xch'amunel sna jun vinic, Mnasón sbi, ti liquem talel ta Chipre banomile, ti vo'ne xa xch'unoj ti Cajvaltique.

### Ti Pabloe ta svu'lán ti Jacoboe

<sup>17</sup>C'alal jech lic'otcutic ta Jerusalene, xmuyubajic xa laj sc'oponuncutic ti jch'unolajeletique. <sup>18</sup>Ta yoc'lomal un, laj xchi'inuncutic batel ti Pablo ta svu'lanel ti Jacoboe. Ti teye, tey laj jtacutic scotol ti ancianoetique. <sup>19</sup>Ti Pabloe c'ot sc'opon ti ancianoetique. Ts'acal to un, xcholet lic yal ta stojolic ti c'u s'elan laj spas ti Dios

ta stojol ti jyanlumetic ta sventae.

<sup>20</sup>C'alal jech laj ya'iique, lequilec'opojic ta stojol ti Diose. Jech laj yalbeic ti Pabloe:

—Yan yutsil, Quermano, jech ti jchi'iltilque ep ta mil laj xa xch'unic ec. iC'u stu un! ti jchi'iltilque tsots to sc'oplal ta xa'iic ti ta spasic smantal ti Moisese. <sup>21</sup>Ti jchi'iltilque ta x'albatic ti vo'ot ta xachanubtas ti jchi'iltilque ti capalic ta naclej ti ta yan lume, ti mu xa tsotsuc sc'oplal ti ta spasic smantal ti Moisese, ti mu xa xac'beic yich' circuncisión ti snich'onique, ti mu xa tsotsuc sc'oplal ti ta xich'ic ta muc' ti c'u s'elan liquem cu'untique. Jech la ta xaval ta xalique. <sup>22</sup>iC'usi xcutic taje? Yu'un ta stsob sbaic ti jchi'iltilque ti mi laj ya'iic ti li' xa oyot ta Jerusalene. <sup>23</sup>Ja' lec ti jech ta xapase. Oy li' chanvo' viniquetic ta jtojolcutic ti ta xc'ot ta ts'aquiel yu'un ti oy c'usi yalojbeic ti Diose. <sup>24</sup>Ik'o batel ta templo. Ac'o abaic ta lecubtasel. Tey ta xatojbe ti c'usitic xtun yu'unique. Ts'acal to un, xu' ta xac' ta t'axbunel ti sjolique. C'alal ta xilic ti jchi'iltilque ti jech ta xapase, tey ta snap ta yo'ntonic ti mu jechuc ta xapas jech chac c'u cha'al ya'binojique. Tey ta xilic ti mu'yuc ach'ayoj jbeluc ti mantale. <sup>25</sup>Yan ti jyanlumetic ti laj xa xch'unique mu xa xat yo'ntonic yu'un. Yu'un laj xa calbetic ya'i ta carta ti mu sti'ic ti beq'uet ti ac'bil ta smoton ti c'usitic meltsanbil ta c'abale, ti mu sti'ic ti ch'ich'e, ti mu sti'ic sbec'tal ti animaletic ti mich'bil snuc' ta xchame, ti mu xmulivajique —xiic.

### Ta stsaquic ti Pablo tey ta temploe

<sup>26</sup>Jech o xal ti Pabloe laj yic' batel ti chanvo' viniquetic. Ta

yoc'lomal un, jmoj laj yac' sbaic ta lecubtasel. Ts'acal to un, ti Pabloe i'och batel ta templo yo' ta xal ti c'usi ora ta xlaj yo'ntonic ta slecubtasel sbaique, ti yorail xtoc ti ta xaq'uic ti matanal ta jujun tale.

<sup>27</sup>C'alal ta xa sts'aqui yu'unic ti vucub c'ac'ale, tey ta templo oy jun chib j'israeletic ti liquemic talel ta Asia banomile. Tey laj yilic ti Pabloe. Tey laj sliquesbeic sjol scotol ti j'israeletique. Tey laj stsaquic ti Pabloe. <sup>28</sup>Jech lic avanicuc:

—Jchi'iltac, la' coltauncutic. Ti vinic li'e, ja' ti buch'u ta xanav ta scotol banomil ti ta xchanubtasvan ti mu xtun ta xal ti jlumaltique, ti smantal ti Moisese, ti templo li'e. Pero avi tana un, laj stic' ochel tal jyanlumetic, yo' tal soq'ues ti ch'ul templo li'e —xiic.

<sup>29</sup>Ja' jech laj yalic taje, ja' ti oy bu laj yilic tey ta jteclum ti jmoj ta xanav ti Pablo schi'uc ti Trófimoe, ti ja' jun j'efeso vinique. Jech o xal ti j'israeletique laj snop ta yo'ntonic ti ja' ic'van ochel ti Pablo tey ta temploe.

<sup>30</sup>Jech o xal un, scotol ti jteclum Jerusalene xvochlajetic talel, tal stsob sbaic ta anil ta stsaquel ti Pabloe. Tey laj xjochic loq'uel, tey laj smaquic ta ora ti sti'tac ti temploe. <sup>31</sup>Ti j'israeletique ta smilic ya'iic ti Pabloe. Laj ya'i ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique ti scotol ti jteclum xvochvun ta jmeque. <sup>32</sup>Jech o xal un, ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique laj stsob ta ora ti yajsoldadotaque schi'uc ti jtsobvanejetic yu'un ti soldadoetique. Tey ibatic ta anil

ti bu xvochvun ti cristianoetique. C'alal laj yilic ti j'israeletic ti ic'otic ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique schi'uc ti soldadoetique, laj yictaic ta smajel ti Pabloe. <sup>33</sup>Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique inopaj batel ta stojol ti Pabloe. Laj yal mantal ti ac'o yich' chuquel ta chib cadena. Ts'acal to un, laj sjac!: “¿Buch'u li'e? ¿c'usi laj spas?”, xi. <sup>34</sup>Pero ti cristianoetique yael toyol ti c'u s'elan ta x'avanique. Ta scoj ti xvochvun ta jmeque, jech o xal ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique mi ja'uc juteb ta xa'ibe smelol ti c'usi ta xalique. Jech o xal laj yal mantal ti ac'o yiq'uic batel ta cuartel ti Pabloe. <sup>35</sup>C'alal ic'otic ta scojol cojol tec'obal yu'un ti cuartele, ti soldadoetique laj xcuchic batel ti Pabloe. Ja' ti ta smilic ya'i ta majele. <sup>36</sup>Yu'un scotolic x'avlajetic talel ta patil: —iAc'o chamuc! —xiic ta jmec.

### Ti Pabloe ta spac sc'oplal ta stojol ti cristianoetique

<sup>37</sup>C'alal ta xa ox xtic'at ochel ta cuartel ti Pabloe, jech laj yalbe ya'i ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique:

—¿Mi xu' xic'opoj jbeluc? —xi.

Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique jech laj stac':

—¿Mi xana' xac'opoj ta griego c'op cha'e? <sup>38</sup>¿Mi mo'cot ti j'egipcio vinic un cha'e, ti le' xa batel laj sliques jun muc' ta c'op ti laj stsob batel chanmil (4000) jmivilvanejetic ti ta xocol banomile? —x'utat.

<sup>39</sup>Jech laj stac' ti Pabloe:

—Mo'cun. Ti vu'une j'israelun. Voq'uemun ta Tarso, ti ja' jun

jteclum ti ich'bil ta muc' ti ta Cilicia banomile. Avocoluc, ac'bun ave ti xu' ta jc'opon ti jchi'iltaque —xi.

<sup>40</sup>Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique laj yac' c'opojuc ti Pabloe. Jech ti stuque tey lic sva'an sba ta tec'obal. Tey laj sva'an sc'ob ti ac'o ts'ijlicuc ti cristianoetique. C'alal jech ts'ijilic xae, jech laj yal ta sc'op stuquic:

**22** —Jtot jme'oxuc, Jchi'iltaq, a'yio ava'iic ti jech ta jpac ti jc'oplale —xi.

<sup>2</sup>C'alal laj ya'iic ti ta xc'oponatic ta hebreo c'ope, más to its'ijiic. Jech o xal ti Pabloe jech laj yal:  
<sup>3</sup>—Ti vu'une jchi'il jbatic.

Voq'uemun ta Tarso ti oy ta Cilicia banomile. Pero li' lich'i ta Jerusalene. Laj quich' chanubtasel yu'un ti Gamaliele co'ol s'elan jech chac c'u cha'al ti mantal i'ac'batic ti jmelmuc'totique. Ti vu'une tey ono'ox cac'oj persa ti ta xitun yu'un ti Dios ta sjunul co'ntone jech chac c'u cha'al ta xapasic ti vo'oxuc avi ti c'ac'al li'e.  
<sup>4</sup>Ta vo'ne laj quilbajin, laj cac' ta milel ti buch'utic ta xch'unic ti ach' c'ope. Jech o xal un, tey laj jchucan batel ti viniquetique, ti antsetique, laj jtsacan talel ta chuquel. <sup>5</sup>Ja' rextigoetic ti banquilal palee, ti moletique, ti laj yac'beicun carta yo' jech ta xquilbajin ti jchi'iltic ti oy ta Damascoe. Tey libat ta sa'el ti jch'unolajeletique yo' jech ta xquic' talel li' ta Jerusalene, yo' jech ta xich'ic castigo.

### Ti Pabloe ta xal ti c'u s'elan ijeltabat ti yo'ntone

(Hch 9:1-19; 26:12-18)

<sup>6</sup>C'alal libat ta bee, nopol xa sc'an xic'ot ti ta Damascoe, nopol

van batel o'lol c'ac'al, ta jech to yepal iyal talel ta vinajel ti yan no'ox s'elan xojabal ti joyobabil licom yu'une. <sup>7</sup>Tey liyal ta lum. Tey laj ca'i ti oy Buch'u ta xisc'opon ti jech ta xale: "Saulo, Saulo, ¿c'u cha'al ta xacrontainun?", xiyut. <sup>8</sup>Ti vu'une jech laj jac'be: "¿Buch'uot?", xcut. Jech laj stac'bun: "Vu'un Jesusun ta Nazaret, ja' ti Buch'u ta xacrontaine", xiyut. <sup>9</sup>Ti jchi'iltaque laj yilic ti xojabal ti lic talel ta vinajele. Ep ixilic. Pero mu'yuc laj ya'ibeic sc'opojel ti Buch'u ta sc'oponune. <sup>10</sup>Ti vu'une laj calbe: "¿C'usi ta xac'an ta jpas, Cajval?", xcut. Ti Cajvaltique jech laj stac'bun: "Lican, tamo batel abe ta Damasco. Tey ta xa'albat scotol ti c'usi xu' ta xapase", xiyutun. <sup>11</sup>Ti jech laj smac'bun ti jsat ti xojobale, jech o xal ti jchi'iltaque snitojbun batel jc'ob c'alal to Damasco.

<sup>12</sup>Ti teye, tey nacal jun vinic, Ananías ti sbie, ti ja' jun jch'unej mantal yu'un smantal ti Moisese. Scotol ti jchi'iltic ti tey ta Damascoe, lec sc'oplal yu'unic. <sup>13</sup>Ti Ananíase bat sq'uelun ti bu tiq'uilune. Jech laj yalbun: "Quermano Saulo, ac'o jamuc yan velta ti asate", xi. C'alal jech laj yale, ta ora no'ox ijam ti jsate. Laj quil ti tey va'ale. <sup>14</sup>Ti stuque jech laj yalbun: "Ti Dios yu'un ti jmelmuc'totique laj st'ujot talel yo' jech xana' c'usi ta sc'an ti yo'ntone, yo' jech ta xavilbe sat, yo' jech ta xava'ibe sc'opojel ti Buch'u stalel tuc' yo'ntone. <sup>15</sup>Ti vo'ote ta xavalbe ya'i ti cristianoetique sc'oplal ti Buch'u laj avile, ti Buch'u laj ava'ibe sc'opojele. <sup>16</sup>Mu li'uc xana'ete. Va'lan. Lican. Ich'o vo'!

Pato avo'nton ta stojol ti Cajvaltique  
ti ta xch'ay ti amule", xiyut.

**Ti Pabloe ta xal ti c'u s'elan itacat  
batel ta stojol ti jyanlumetique**

<sup>17</sup>'C'alal lisut talel li' ta Jerusalene, libat ta templo ta stael ta c'oponel ti Diose. Oy c'usi laj quil tey. <sup>18</sup>Tey laj quil ti Cajvaltique. Jech laj yalbun: "Loc'an batel ta ora ti li' oyot ta Jerusalene. Yu'un ti achi'iltaque mu xch'unic ti ta xavalbe ti jc'oplale", xiyutun. <sup>19</sup>Ti vu'une jech laj jtac'be: "Pero, Cajval, sna'ic ti stuquique ti lixanav ta jujun ch'ul na ta smajel ta xchuquel batel ti buch'u ta xch'unote. <sup>20</sup>C'alal laj yich' milel ti avajtunel Estebane, tey va'alun. Lec laj ca'i ti jech ta xich' milele. Ja' jech xtoc vu'un laj jchabibe sc'u'ic ti jmilvanejetique", xichi'. <sup>21</sup>Pero ti Cajvaltique jech laj yalbun: "Lican. Yu'un ta jtacot batel ta nom ta stojol ti jyanlumetique", xiyut.

**Ti Pabloe oy ta sc'ob ti jpasmantal  
yu'un ti soldadoetique**

<sup>22</sup>Ja' no'ox tey c'alal lec laj ya'iic ti j'israeletique. Pero jech lic avanicuc:

—Altic ti jech ta xcuxi ti vinic li'e. Ac'o chamuc —xiic.

<sup>23</sup>Ti jech x'avlajetique, ti jech ta sjipolan ti sc'u'ique, ti jech xvajet no'ox yu'unic ti pucque, <sup>24</sup>jech o xal ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique laj yal mantal ti ac'o yich' tiq'uel ochel ta cuartel ti Pabloe. Laj yal xtoc ti ac'o yich' nucul yo' jech ta sjam ye ti Pabloe, yo' jech ta xal ti c'u cha'al ti jech x'avlajetic o ti schi'iltac ta stojoles.

<sup>25</sup>C'alal jech chucul xa yu'unic ti ta xac'beic ti nucule, ti Pabloe jech laj yalbe ti capitán ti tey va'ale:

—¿Mi avich'oj mantal ti ta xatsits jun jromano vinic ti c'alal mu'yuc to chapajem ti smule? —xut.

<sup>26</sup>C'alal jech laj ya'i ti capitane, bat yalbe ya'i ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique:

—Bijan me ti jech ta xapase. Yu'un ti vinique ja' jun jromano —xi.

<sup>27</sup>Jech o xal ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique tey ibat ti bu oy ti Pabloe. Jech laj sjac'be:

—¿Mi melel ti jromanoote? —xut.

Jech laj stac' ti Pabloe:

—Romanoun —xi.

<sup>28</sup>Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique jech laj yal:

—Ti vu'une ep jtaq'uin laj jlajes yo' jech libisat ta jromano —xi.

Jech laj yal ti Pabloe:

—Pero ti vu'une, yu'un voq'uemun ta yosil ti Romae —xut.

<sup>29</sup>Jech o xal ti soldadoetic ti buch'utic ta ox xac'beic nucul ti Pabloe laj sq'uej sbaic batel. Ja' jech xtoc ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique, ti c'alal laj ya'i ti ja' jromano ti Pabloe, ep ixi' ti jech laj xa yac' ta chucbel ti sc'obe.

**Ti Pabloe oy ta stojol ti  
banquilal jchapanvanejetic  
yu'un ti j'israeletique**

<sup>30</sup>Ta yoc'lomal un, ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique ta sc'an ta xa'i ya'i c'usi smul ti Pablo yu'un ti schi'iltaque. Jech o xal laj sjitunbe ti cadenae. Ja' jech xtoc laj stac ta iq'uel ti banquilal palee schi'uc ti banquilal jchapanvanejetique. Ts'acal to un, laj sloq'ues batel

ti Pabloe. Laj sva'an ta stojol ti jchapanvanejetique.

**23** Ti Pabloe tey laj sq'uel batel ti jchapanvanejetique.

Jech laj yalbe:

—Jchi'ilta, ti c'usi laj xa jpas talele, mu'yuc jmul xca'i ta stojol ti Diose —xi.

<sup>2</sup>Jech ti banquilar pale Ananíase laj yalbe mantal ti buch'utic tey nopol va'alic ta sts'el ti Pabloe ti ac'o spac'be ta majel ti yee. <sup>3</sup>Ti Pabloe jech laj stac':

—Ti vo'ote jeche' ta xapac'ta aba. Dios jech ta spac'ot ta majel. Yu'un tey chotolot ta xabis aba ti ta xachapanun yu'un ti mantale c'alal mu xavac' ta aventa ti mantale. Yu'un laj aval mantal ti ac'o quich' majele —xi.

<sup>4</sup>Ti buch'utic tey va'alic jech laj yalic:

—¿Mi ja' jech ta xatoy ave ta stojol ti banquilar pale yu'un ti Diose? —xiic.

<sup>5</sup>Ti Pabloe jech laj yal:

—Jchi'ilta, mu jna' mi ja' ti banquilar palee. Yu'un ta xal ti sc'op Diose: “Mu xachopol-c'opoj ta stojol ti jchapanvanejetic yu'un ti alumale”, ti xie —xi ti Pabloe.

<sup>6</sup>Ti Pabloe laj yil ti oy jlom jsaduceoetic ti c'u yepal tsobolic ti jchapanvanejetique schi'uc tey oy jlom jfariseoetic xtoc. Jech tsots lic c'opojud ti jech laj yale:

—Jchi'ilta, ti vu'une jfariseoun. Ti jtöt jme'e, jfariseoetic. Ja' no'ox ta xachapanicun o ti jech jpatoj co'nton ti ta xcha'cuxi ti animaetique —xi.

<sup>7</sup>C'alal jech laj yal ti Pabloe, jech o xal ti jfariseoetique, ti

jsaduceoetique lic stsac sbaic ta c'op stuquic. Mu xa jmojuc yo'ntonic ti c'u yepal tey stsoboj sbaique. <sup>8</sup>Yu'un ti jsaduceoetique ta xalic ti mu'yuc ta xcha'cuxi ti animaetique, ti mu'yuc ti ángeletique, ti mu'yuc ti ch'ulelaletique. Yan ti jfariseoetique xch'unojic ti ta xcha'cuxi ti animaetique, ti oy ángeletique, ti oy ch'ulelaletique. <sup>9</sup>Jech o xal scotolic x'avlajetic ta jmecc. Oy jun chib jchanubtasvanejetic yu'un ti mantale ti co'ol sjolic schi'uc ti jfariseoetique tey iva'iic. Jech laj yalic:

—Mu'yuc c'usi chopol spasoj ti vinic li'e. Yical nan oy bu ic'oponat yu'un jun ángel o yu'un jun ch'ulelal. Jech o xal naca mi ja'uc ta jcrontaintic ti Diose —xiic.

<sup>10</sup>Ti jech mu no'ox albajuc xvochvun ti j'israelietique, jech o xal ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique ixí' ti xu' ta xjecholanic ta milel ti Pabloe. Jech o xal un, laj stac ta iq'uel yajsoldadotac yo' jech ta xch'aquic loq'uel ti Pablo ti bu tsobolique, yo' jech ta xbat yan velta ta cuartel.

<sup>11</sup>Ta yac'obalil un, tey laj yac' sba iluc ti Cajvaltic ta stojol ti Pabloe. Jech laj yal:

—Mu xaxi', Pablo. Ti c'u s'elan laj xa aval ti jc'oplal li' ta Jerusalene, ja' jech ta xbat aval ti jc'oplal ti ta Romae —xi.

**Chabnil sc'oplal ti ta xmilat ti Pabloe**

<sup>12</sup>Ta yoc'lomal un, oy jun chib j'israeletic ti laj scomonopic ti ta sc'an schamelic ti mi mu'yuc xmil yu'unic ti Pabloe. Jech o xal laj

yalic ti mu xve'ic ti mu xuch'ic vo' ti mi mu to ta xc'ot ta pasel yu'unique.<sup>13</sup> MÁs jutuc ta cha'vinic (40) ti jech laj snopique.<sup>14</sup> Jech o xal ti stuquique ibatic ta stojol ti banquilal paleetique, ti moletic yu'un ti j'israeletique. Jech laj yalic:

—Ti vu'uncutique laj xa jc'an jchamelcutic ta stojol ti Diose ti mi mu to xmil cu'uncutic ti Pabloe. Jech o xal mu xive'cutic c'alal mu to xlaje.<sup>15</sup> Jech o xal un, ti vo'oxuque schi'uc ti yan banquilal jchapanvanejetique, ti oc'ome c'anbeic ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique ti ac'o yic' talel ta atojolic ti Pabloe. Albeic ya'i ti ta xac'an xacha'meltsanbeic ti smule. Ja' jech ti vu'uncutique tey chapaluncutic ta jmilcutic ta be yo' jech mu xc'ot ta atojolic —xiic.

<sup>16</sup> Pero ti querem ol ti schi'il ta voq'uel ti Pabloe laj ya'i ti c'op taje. Jech o xal bat ta cuartel, bat yalbe ya'i ti Pabloe.<sup>17</sup> Jech o xal ti Pabloe laj stac ta iq'uel jun ta scotol ti capitanejetique. Jech laj yalbe:

—Ic'o batel ti querem li'e ta stojol ti jpasmantal avu'unique. Yu'un oy c'usi ta xal —xut.

<sup>18</sup> Ti capitane laj yic' batel ti quereme. Jech laj yal:

—Ti jchuquel Pabloe laj sc'anbun vocol ti ta xquic'bot talel ta atojol ti querem li'e. Yu'un la oy c'usi ta sc'an ta xalbot —xi.

<sup>19</sup> Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique snitojbe batel sc'ob ti quereme. Tey laj sq'uej sbaic batel. Jech laj sjac'be:

—¿C'usi ta xavalbun? —xut.

<sup>20</sup> Ti quereme jech laj yal:

—Ti j'israeletique laj xa scomonopic, ti oc'ome ta xtal

sc'anbot ti ac'o avic' batel ti Pablo ta stojol ti jchapanvanejetique. Yu'un la ta sc'an ta sna'ic lec c'usi ti smule.<sup>21</sup> Pero mu xach'un. Yu'un jeche' ta xalic. Yu'un más jutuc ta cha'vinic (40) svinictac ti jchapanvanejetique ti tey nacal ta xmalavanic ta bee. Yu'un laj xa sc'an schamelic ti mu xve'ic ti mu xuch'ic vo' ti mi mu to ta xcham yu'unic ti Pabloe. Ja' xa no'ox smalaojic ti c'usi ta xavale —xi ti quereme.

<sup>22</sup> Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique laj yalbe ti quereme ti mu me buch'u xalbe ya'i taje. Tey laj stac batel.

### Ti Pabloe tacbil batel ta stojol ti gobernador Felixe

<sup>23</sup> Ti jpasmantal yu'un ti soldadoetique laj stac ta iq'uel cha'vo' yajcapitanetic. Laj yalbe mantal ti ac'o xchapanic chib ciento (200) soldadoetic ti ta xanavic ta yoquique, lajuneb schanvinic (70) ta vo' soldadoetic ti cajal ta ca' ta xbatique, ti chib ciento (200) soldadoetic ti ta xich'ic slanzaique, yo' jech ta xloq'uic batel ta baluneb ora ac'obal, yo' jech ta xbatic ta Cesarea jteclum.<sup>24</sup> Ja' jech xtoc laj yal mantal ti ac'o chapanbatuc sca' ti Pabloe yo' jech ta xcaji batel. Laj yal mantal xtoc ti ac'o lecuc c'otuc ta stojol ti gobernador Felixe.

<sup>25</sup> Ti capitanejetique laj yich'ic batel jun carta ti laj spas ti jpasmantal yu'un ti soldadoetic ti jech ta xale:

<sup>26</sup> —Ajvalil Felix, ti ich'bilot ta muc' cu'uncutique, chabanucot ta xcalbot ti vu'un Claudio Lisiasune.

<sup>27</sup> Ti j'israeletique laj stsaquic, ta

sc'an ta smilic ya'i ti vinic li'e. Pero c'alal laj ca'i ti ja' jromano cristianoe, jech o xal libat jpoj schi'uc ti cajsoldadotaque. <sup>28</sup>Ti jech laj jc'an ti ta xca'i c'usi smul ti ta sa'bat yu'un ti j'israelaque, jech o xal ti vu'une laj quic' batel ti vinic li'e ta stojol ti jchapanvanejetic yu'un ti j'israelaque. <sup>29</sup>Pero laj ca'i ti ja' no'ox smul ta sa'bat yu'un ti smantal stuquique. Pero ivinaj ti ma'uc smul yo' ta xich' milele. Mi ja'uc ti tiq'uil ta xcom ta chuequele. <sup>30</sup>Pero ti c'alal laj ca'i ti chapal xa sc'opla ti ta xmilat yu'un ti schi'iltaque, li' laj jtacbot talel ta atojo. Ja' jech xtoc laj xa calbe ya'i ti buch'utic ta sa'beic smul ti vinic li'e, ti ac'o talicuc li' ta atojo, yo' jech ta xalbot ava'i c'usi ti smule. Ja' no'ox jech yepal ta xcalbot ava'i, —xi ti cartae.

<sup>31</sup>Ti c'u s'elan i'albatic yu'un ti jpasmantal yu'unique, jech laj spasic ti soldadoetique. Laj yiq'uib batel ta ac'obaltic ti Pabloe c'alal to Antípatris jteclum. <sup>32</sup>Ta yoc'lomal un, ti soldadoetic ti ta xanavic batel ta yoquique isutic batel ta cuartel. Yan ti cajajtic ta ca'e tey stam batel sbeic schi'uc ti Pabloe. <sup>33</sup>C'alal ic'otic ta stojol ti gobernador tey ta Cesarea jteclume, laj yaq'uic ti cartae. Laj yaq'uic comel ti Pablo xtoque. <sup>34</sup>C'alal laj yo'nton ta sq'uelel carta ti gobernadore, tey laj sjac'be ti Pablo ti bu liquele. C'alal jech laj ya'i ti liquem talel ta Cilicia banomile, <sup>35</sup>jech laj yalbe:

—Ja' to ta xca'i ac'op c'alal mi talic ti buch'u ta sa'ic amule —xut.

Tey laj yal mantal ti ac'o yich' chabiel lec ti Pablo tey ta cabilto yu'un ti Herodese.

Ti Pabloe ta spac sc'opla ta stojol ti gobernador Felixe

**24** Vo'ob c'ac'al xa ox yech'el c'alal ja' o tey ic'ot ti banquilal pale Ananíase, schi'uc jun chib ti moletique, schi'uc jun licenciado ti ja' Tértulo sbie. Ti stuquic taje tey ic'otic ta stojol ti gobernador Felixe, yo' jech ta xalbeic smul ti Pabloe. <sup>2</sup>C'alal ic'bil talel ti Pabloe, ti licenciado Tértuloe jech laj yal ti lic sa'be smul ti Pablo ta stojol ti gobernador Felixe:

—Colavalbuncutic, Gobernador, ti ta aventa vo'ot ti mu'yuc c'usi jna'cutique, ti mu'yuc c'ope, ti lec oyuncutic ta sventa abijile.

<sup>3</sup>Colavalbuncutic ti vo'ot ta aventa ti jcotolcutic jech ta jtacutique.

<sup>4</sup>Pero mu jc'an ta jch'ay ep avo'nton. Ta jc'anbot vocol ti a'yibuncutic jliqueluc ti yatel co'intoncutique.

<sup>5</sup>Ja' schamel jteclum ti vinic li'e. Yu'un bu'yuc no'ox ta xanav ta sjoyolej ti banomile ta sliques c'op. Ja' yu'un ta xch'acan sbaic ti jchi'iltaque. Pero ma'uc no'ox jech taje. Ja' banquilal totil yu'unic ti buch'utic xch'unojic ti Nazareno sbie. <sup>6</sup>Ja' jech xtoc oy bu laj yac' persa ti ta sts'i'le ti temploe. Jech o xal ti vu'uncutique laj jtsacutic. Ta ox jchapancutic jech chac c'u cha'al ta xal ti jmantalcutique. <sup>7</sup>iC'u stu un! ti Lisiase, ti ja' banquilal jpasmantal yu'un ti soldadoetique, laj stic' sba ochel ta jtojolcutic. Ta persa laj spojbuncutic ta coc ta jc'obcutic ti vinic li'e, <sup>8</sup>Ja' jech xtoc laj yal, ti buch'utic ta sa'be smul ti vinic li'e ti ac'o talicuc li' ta atojo.

Jech o xal un, jac'bo ava'i atuc ti smule yo' jech xana' ti ja' melel jech chac c'u cha'al ta xcalculaque —xi ti Tértuloe.

<sup>9</sup>Ti j'israeletic ti tey va'ajtique scotol laj yalic ti ja' melele. <sup>10</sup>Jech o xal ti gobernador Felixe laj spasbe seña ti Pabloe ti xu' ta xc'opoje. Ti Pabloe jech lic yal:

—Lec ta xca'i ti jech ta jpac jc'opla li' ta atojoole. Yu'un jna'ojo ti jal xa jabil jchapanvanejot yu'un ti banomil li'e. <sup>11</sup>Oy xa slajchebal c'ac'al ti lic'ot ta Jerusalén yo' jech ta xquich' ta muc' ti Diose. Xu' xajac' ava'i ta yan mi melel ti c'usi ta xcale. <sup>12</sup>Mu'yuc yacalun ta sa' c'op laj staicun ti viniquetic li'e. Mi ja'uc xvochvun cu'un ti cristianoetic tey ta temploe, mi ja'uc ta ch'ul naetic, mi ja'uc ti ta jteclume. <sup>13</sup>Ti viniquetic li'e mu xu' ta staic ti jmule. <sup>14</sup>Pero ti c'usi Jamal ta xcal ava'ie, ja' ti ta xquich' ta muc' ti Dios yu'un ti jmolumuc'totaque, ti co'ol schi'uc jech chac c'u cha'al ti ach' c'op ti toj chopol sbiinoj yu'unique. Yu'un ta jch'un scotol ti c'usi ta xal ti mantale schi'uc ti c'usitic laj sts'iba comel ti j'alc'opetique. <sup>15</sup>Jech jpatoj co'nton ta stojol ti Diose jech chac c'u cha'al ti stuquique, ti ta xcha'cuxi ti animaetique, ti buch'u lec i'ech' ta sba banomile schi'uc ti buch'u chopolique. <sup>16</sup>Jech o xal un, ti c'usi ta jpase ta xcac' persa ti lec ta xbat cu'une, yo' jech mu jta jmul ta stojol ti Diose schi'uc ta stojol ti cristianoetique.

<sup>17</sup>C'alal laj co'nton ta xanobal jayib jabil ta yan lumetique, lisut talel ta jlumal, yo' tal cac'be

smotonic ti buch'u abol sbaique. Ja' jech xtoc tal cac'be smoton ti Diose.

<sup>18</sup>Ja' jech yacal ta jpas ta templo c'alal ja' o tey laj staicun jun chib j'israeletic ti liquemic talel ta Asia banomile. Mi ja'uc ep cristianoetic xvochvun ti c'alal laj co'nton ta slectubasel jbae. <sup>19</sup>Ja' ac'o talicuc taje yo' jech ta xalic ti jmul li' ta atojoole, ti mi oy ti jmul ta xiliique. <sup>20</sup>Mi mo'ije, ac'o yalic ti jchi'iltac li'e c'usi ti jmul laj stabeicun ti banquilal jchapanvanejetic cu'uncutique c'alal oyun ta stojolique. <sup>21</sup>Mu jna' mi ja' van jmul laj ya'i ti jchi'iltac ti jech tsots laj calbe ya'iique: “Ta xachapanicun yu'un ti jech jch'unoj ti ta xcha'cuxi ti animaetique”, ti xichie —xi ti Pabloe.

<sup>22</sup>Ti gobernador Felixe ya'binoj lec ti c'u s'elan xch'unojic ti buch'utic ta xich'ic ta muc' ti Cajvaltique. Jech o xal c'alal laj ya'i ti c'usi laj yal ti Pabloe, tey quechel ta be com sc'opla. Jech laj yal:

—Ja' to ta xca'i lec ac'opic c'alal mi tal ti Lisiase ti ja' jpasmantal yu'un ti soldadoetique —x'utatic.

<sup>23</sup>Jech o xal un, ti gobernador Felixe laj yal mantal ta stojol ti capitane ti ac'o ba yich' tiq'uel ta chuquel yan velta ti Pabloe. Pero ti teye xu' ta x'och vu'lamatuc ti Pabloe.

<sup>24</sup>Ech' jayibuc c'ac'al, ti gobernador Felixe schi'uc ti yajnil, Drusilae, ti ja' j'israelal antse, laj staic ta iq'uel ti Pabloe, yo' jech ta x'albatic sc'opla ti c'u s'elan ta ch'unel ti Jesucristoe. <sup>25</sup>Pero c'alal laj yal ti Pabloe sc'opla ti tuq'uil o'ntonale, ti pajtsanobbaile, ti

chapanel ta slajebal c'ac'ale, ixi' ti gobernador Felixe. Jech o xal jech laj yal:

—Avi li'e, batan. Tey ta jtaot ta iq'uel c'alal mi oy bu xocolune —xut.

**26** Ja' jech xtoc ti gobernador Felixe ta smala ti ta x'ac'bat taq'uin yu'un ti Pabloe, yo' jech ta scolta batel. Jech o xal ep ta velta laj staolan ta iq'uel. **27** I'ech' chib jabil ti mu'yuc imeltsaj sc'oplal ti Pabloe. Ti gobernador Felixe sta yorail ti iloc' ta yabtele. Ja' icom ta sq'uxelot ti Porcio Festoe. Ti Felixe ta sc'an ti lec sc'oplal yu'un ti j'israeletique. Jech o xal tey tiq'uil ta chuquel laj yicta comel ti Pabloe.

#### Ti Pabloe oy ta stojol ti gobernador Festoe

**25** Jech o xal ti Festoe lic yich' ti yabtele, yo' jech ta x'och ta gobernador tey ta Cesarea. Ech' xa ox yoxibal c'ac'al tey imuy batel ta Jerusalén. **2** Ti banquilar paleetic teye, ti j'israeletic ti ich'bil yeique tey laj yac'be sna' ti Festoe ti ac'o to yich' chapanel ti Pabloe. **3** Ti stuquique laj sc'anbeic vocal ti gobernadore ti ac'o taluc yu'un ta Jerusalén ti Pabloe. Ti jech ta sc'anic taje, ja' ti oy ono'ox ta yo'ntonic ti ta smilic ya'iic ta bee. **4** Pero ti gobernador Festoe laj yal ti tiq'uil ta chuquel ta Cesarea ti Pabloe. Laj yal xtoc ti Festoe ti snopoj xa ti ta xbat teye. **5** Jech o xal jech laj yal:

—Ti buch'utic yich'oj yabtelic avu'unique ac'o xchi'inun batel ta Cesarea. Yu'un mi oy smul ti vinic taje xu' ta xavalic teye —xi.

**6** Ti gobernador Festoe ja' no'ox ijoc'tsaj vaxaqub o mi lajuneb c'ac'al tey ta Jerusalén. Ts'acal to un, tey isut batel ta Cesarea jteclum. Ta yoc'lomal un, bat chotluc ti bu ta xchapanvane. Tey laj stac ta iq'uel ti Pabloe. **7** C'alal i'och batel ti Pabloe, jech o xal un, ti j'israeletic ti liquemic talel ta Jerusalene inopajic batel. Tey ep ta tos c'u s'elan lic sa'beic smul ti Pabloe. Pero mu'yuc smelol ti c'usi ta xalique. **8** Ti Pabloe jech laj yal ti ta spac sc'oplale:

—Ti vu'une mu'yuc c'usi jtaoj jmul, mi ja'uc ti mantal yu'un ti jchi'iltaque, mi ja'uc ti ta temploe, mi ja'uc ti banquilar ajvalil ti oy ta Romae —xi.

**9** Pero ti gobernador Festoe ta sc'an ti lec ta x'ilat yu'un ti j'israeletique. Jech o xal jech laj sjac'be ti Pabloe:

—¿Mi ta xac'an ta xabat ta Jerusalén yo' jech ta jchapanot tey? —xut.

**10** Ti Pabloe jech laj stac':

—¿C'u cha'al, Gobernador, ti c'alal li' va'alun ta chapanobail yu'un ti ajvalil ta Roma ti bu ta sc'an ta xquich' chapanele? Xana' ti mu'yuc jtaoj tsots jmul ta stojol ti j'israeletique. **11** Mi laj xa jta jmul ti ja' xtun o ti ta xichame, tey c'alal. Mu xu' jpac jc'oplal. Pero mi jeche' no'ox ta xalic ti oy jmule, mu'yuc buch'u ta xiyc' ta yoc ta sc'ob ti j'israeletique. Ja' ta jc'an ti ac'o xchapanun stuc ti ajvalil ti ta Romae —xi ti Pabloe.

**12** C'alal laj sc'an bijubtasel yu'un ti jtojobtasvanejetique, jech laj yal ti Festoe:

—Laj xa ac'an ti ta xchapanot ti ajvalil ta Romae. Tey ta xabat —xi.

**Ti Pablo oy ta stojol  
ti ajvalil Agripae**

<sup>13</sup>Ech' em xa jun chib c'ac'al, ti ajvalil Agripae schi'uc ti yajnil, Berenicee, ibatic ta Cesarea ta svu'lanel ti gobernador Festoe.

<sup>14</sup>Tey ijaliijic. Jech o xal ti Festoe tey laj yalbe ya'i sc'opla Pablo ti ajvalil Agripae. Jech laj yal:

—Oy li' jun vinic ti tiq'uil ta chuquel ti laj yicta comel ti gobernador Felixe. <sup>15</sup>C'alal li'ay ta Jerusalene, ti banquilar paleetique schi'uc ti moletic yu'un ti j'israeletic laj sc'anbeicun ti ac'o jchapan yo' jech ta xich' milel ti vinic taje. <sup>16</sup>Pero ti vu'une laj jtac'be ti mu'yuc jtalel ti vo'otic jromanootique ti ta xcac' ta milel jun vinic ti c'alal mu'yuc ta spac sc'opla, ti mu'yuc ta stsac sbaic ta satilal schi'uc ti jsa'muliletique.

<sup>17</sup>Jech o xal ti c'alal italic li'e, mu'yuc laj jaliltas. Yu'un ta yoc'lomal no'ox bat chotlucun ti ta chapanobbaile. Tey laj jtac ta iq'uel ti vinique. <sup>18</sup>Pero ti jsa'muliletique mu jechuc laj sa'beic ti smule jech chac c'u cha'al jnopojo. <sup>19</sup>Ti smul ti laj sa'beique, ja' no'ox la ta scoj ti c'usi xch'unojique, schi'uc la xtoc ti Jesús ti ichame, pero ti ta xal ti Pabloe ti euxul la xtoque. <sup>20</sup>Tey mu stac' a'yeluc laj ca'i ti c'usi xu' ta jpase. Jech o xal laj jac'be ti Pabloe ti mi ta sc'an ta xba yich' chapanel ta Jerusalén ti va'i s'elan ti sc'opla. <sup>21</sup>Pero ti stuque ja' laj sc'an ti ta xich' chapanel yu'un ti ajvalil Augustoe. Jech o xal un,

laj cal mantal ti ac'o tic'luc to ta chuquel ja' to ti mi xu' cu'un ta jtac batel ta stojol ti ajvalile —xi ti Festoe.

<sup>22</sup>Ti ajvalil Agripae jech laj yalbe ti Festoe:

—Ta jc'an ta xca'ibe sc'op ti vinic taje —xi.

Jech laj stac' ti Festoe:

—Oc'om ta xaval'i c'usi ta xal —xut.

<sup>23</sup>Ta yoc'lomal un, ti ajvalil Agripae schi'uc ti Berenicee yan no'ox yutsil smeltsanoj sbaic ochel, schi'uc ti banquilar soldadoetique, schi'uc ti buch'u ich'bilic ta muc' ta jteclum Cesaree. Jech ti Festoe laj stac mantal ti ac'o yich' loq'uesel talel ti Pabloe. <sup>24</sup>Jech o xal ti Fesote jech lic yal:

—Ajvalil Agripa schi'uc ti c'u avepalic li' tsoboloxuc Jchi'iltac, li' oy va'al ti vinique ti ep ta sa'bat smul yu'un ti j'israeletic tey ta Jerusalene, ti li' ta Cesaree. Ti stuquique mu xictaic ta yael ti ac'o chamuc ti vinic li'e. <sup>25</sup>Pero ti vu'une ta xquil ti mu'yuc c'usi chopol spasoj yo' jech ta xchame. Pero ti stuque laj xa sc'an ti ta xich' chapanel yu'un ti ajvalil Augustoe. Jech o xal laj xa jnop ti ta jtac batel ta Romae. <sup>26</sup>Pero mu stac' a'yeluc ta xca'i c'usi xu' ta jts'ibabe batel ti ajvalil cu'untique, sc'opla smul ti vinic li'e. Jech o xal laj jtac ta iq'uel yo' jech li' oy va'al ta atojolique. Pero lec ta xca'i ti li' oyot, Ajvalil Agripa, yo' jech ta xavich'be ye ti vinique, yo' jech oy c'usi xu' ta jts'ibabe scarta ti ajvalile. <sup>27</sup>Yu'un q'uexlaltic sba ya'yel ta jtac batel jun jchuquel ti c'alal mu'yuc ta xich' alel c'usi ti smule —xi ti Festoe.

**Ti Pabloe ta spac sc'opla ta  
stojol ti ajvalil Agripae**

**26** Ti ajvalil Agripae jech  
laj yalbe ti Pabloe: —Xu'  
xapac ac'opla —xut.

Ti Pabloe tey lic sva'an sc'ob. Jech  
lic c'opojuc:

<sup>2</sup>Lec ta xca'i ti xu' ta jpac jc'opla  
li' ta atojol, Ajvalil Agripa, ti  
c'u s'elan ta sa'beicun jmul ti  
jchi'iltaque. <sup>3</sup>Ti vo'ote xana' lec,  
xavojtiquin lec scotol ti c'u s'elan  
liquem cu'uncutique, ti c'u s'elan  
ti c'op cu'uncutic ti vu'uncutic  
j'israeluncutique. Jech o xal ta  
jc'anbot ti ts'ico avocol a'yio ti  
jc'ope.

**Stalel ti Pablo c'alal mu'yuc  
to ox jelbil ti yo'ntone**

<sup>4</sup>'Scotol ti jchi'iltaque sna'ic lec  
ti c'u s'elan lich'i tey ta jlumale, ti  
tey ta Jerusalene. <sup>5</sup>Ja' jech xtoc ti  
jchi'iltaque sna'ic lec, xu' ta xalic ti  
mi ta sc'anique, ti c'alal lich'i talele,  
jfariseoun, ti ja' jun jch'unojcutic ti  
tsots sc'opla ta jpascutic ti mantale.  
<sup>6</sup>Ti jmul ta xil ti jchi'iltaque, ti li'  
va'alun ti ta xquich' chapanele, ja'  
ti jpatoj co'nton ti ta xcha'cuxes  
animaetic ti Diose jech chac c'u  
cha'al i'albatic ti jmolmuc'totcutique.  
<sup>7</sup>Ja' jech spatoj yo'ntonic ti  
lajcha'chop jmolmuc'totcutic ec ti ta  
xc'ot ta pasel yu'un ti Dios taje. Jech  
o xal un, ti stuquique, c'ac'al ac'obal  
yac'oj sbaic ta tunel ta yich'el ta  
muc' ti Diose. Ti jech jpatoj co'ntone,  
ja' jmul ta xiyilic ti jchi'iltaque,  
Ajvalil Agripa. <sup>8</sup>Ti vo'oxuc li'e, ¿mi  
mu xach'unic ec ti ta xcha'cuxes  
animaetic ti Diose?

**Ti Pabloe laj to ox yilbajin  
ti jch'unolajeletique**

<sup>9</sup>'Ta vo'ne, laj jnopilan ti oy c'usi  
tsots sc'opla ta jpase yo' jech ta  
jcrontain ti Jesúz ta Nazarete. <sup>10</sup>Ja'  
jech laj jpas tey ta Jerusalén. Ti  
jech yac'ojbun ye ti banquilar  
paleetique, laj jtsac laj jtict' ta  
chuquel ti jch'unolajeletique. C'alal  
jech ta xich'ic milele, lec laj ca'i.  
<sup>11</sup>Ep ta velta laj jtsits yo' jech ta  
xicta sbaic ta xch'unel ti Jesuse.  
Ti va'i s'elan laj jpas taje, jech laj  
jpasolan ta jujun ch'ul na. Bats'i  
capem ti jol yu'unique. Jech o xal  
un, bat jsa'olan ti jch'unolajeletic ti  
oyic ta jujun jteclume, c'alal to ta  
yan banomil.

**Ti Pabloe ta xcha'al ti jeltabil ti  
yo'ntone**

(Hch 9:1-19; 22:6-16)

<sup>12</sup>'Tey libat ta jteclum Damasco,  
jnopoj batel ti chba jtsac talel ti  
jch'unolajeletique. Yu'un yac'ojbun  
ye sti' ti banquilar paleetique.

<sup>13</sup>C'alal oyun xa ta bee, ic'u stu un!  
Ajvalil Agripa, ti ta o'lol c'ac'ale,  
joyobtabil lic'otcutic schi'uc ti  
jchi'iltaque ta jun luz ti lic talel ta  
vinajele, ti tsots ta jmec ti xojobale,  
ti ja' mu sta xojobal ti c'ac'ale.

<sup>14</sup>Jcotolcutic libajcutic ta lum. Tey  
laj ca'i ti oy buch'u ta xc'opoj ta  
hebreo c'op ti jech ta xale: "Saulo,  
Saulo, ¿c'u cha'al ta xacrontainun?  
Ta xayajies aba atuc jech chac c'u  
cha'al ta spas ti vacaxe ti ta slic  
ta teq'uel ti yabtejebe", xiyutun.

<sup>15</sup>Jech laj jtac'be: ¿Buch'uot? xcut.  
Ti Cajvaltique jech laj yalbun:  
"Vu'un Jesusun, ti Buch'u ta

xacrontaine. <sup>16</sup>Lican, va'lan. Yu'un laj cac' jba iluc ta atojol yo' jech ta xatun cu'un, yo' jech rextigo ta xac'ot ti c'usi laj avil li'e, schi'uc ti c'usi ta to xavil batele. <sup>17</sup>Tey ta jpojot ta yoc ta sc'ob ti achi'iltaque, ta yoc ta sc'ob ti jyanlumetique, ti tey ta jtacot batel ta stojolique. <sup>18</sup>Ti jech ta jtacot batel ta stojolique, yo' jech ta xajambe satic, yo' jech mu teyuc no'ox ta xanavic ta ic'al osil, yo' ac'o xanavuc ta saquil osil, ti mu staojuc yav ti pasbilic ta mantal yu'un ti pucuje, yo' jech ta xisch'unicun yo' jech ta xich'ic perdón yu'un ti smulique, yo' jech ta x'ac'bat srextaic jmoj schi'uc ti buch'u t'ujbilic yu'un ti Diose", xiyut ti Cajvaltique.

**Ti Pabloe ta xch'unbe smantal  
ti Cajvaltique ti laj yile**

<sup>19</sup>'Jech o xal un, Ajvalil Agripa, mu'yuc laj jbajbe smantal ti Buch'u laj quil ta vinajele. <sup>20</sup>Tey lic cal ti lequil ach' c'op ta stojol ti cristianoetic tey ta Damascoe. Ts'acal to tey laj calolan tey ta Jerusalén schi'uc scotol ta Judea banomil, schi'uc ti jyanlumetic xtoque. Laj calbe ya'i ti ac'o yictaia ti chopol yo'ntonique, ti ac'o suticuc talel ta stojol ti Diose, ti ac'o spasic ti c'usi leque, yo' jech ta xvinaj ti jeltabil ti yo'ntonique. <sup>21</sup>Ja' jech jmul ti laj stsaquicun ti jchi'iltac ti tey ta temploe, ti ta xismilic ya'iique. <sup>22</sup>Ti jech coltabilun yu'un ti Diose, li' to va'alun ta yalel ti lequil ach' c'op ta stojol scotol ti cristianoetique, manchuc mi yalel toyol ti sbijiliique. Mi ja'uc ta jel jutebuc ti c'usi laj

yal comel ti j'alc'opetique schi'uc ti c'usi laj yal ti Moisese ti oy c'usi ta xc'ot ta pasele. <sup>23</sup>Ti jech taje, ja' sc'oplal ti Cristo ti ta ono'ox xich' ti svocole. C'alal mi jech chamem xae, ja' ba'yel ta xcha'cuxi, yo' jech ta xa'iic sc'oplal ti saquilal osil ti ja' colebale ti jchi'iltaque schi'uc ti jyanlumetique —xi ti Pabloe.

**Ti Pabloe ta xac' persa yo' ti ac'o  
xch'un Cajvaltique ti ajvalil Agripae**

<sup>24</sup>Ti jech laj yal ti Pablo ti ta spac ti sc'opla, jech o xal ti Festoe jech i'aván:

—Chuvajot, Pablo. Ti jech ep laj achan ti vune lajoybij ta chuvaj yu'un —xi.

<sup>25</sup>Ti Pabloe jech laj stac':

—iBu xata ti chuvajune, Gobernador Festo! Ti c'usi ta xcale ja' melel, oy smelol. <sup>26</sup>Ti va'i s'elan ta xcale, sna' lec ti ajvalil Agripa ti li' oy ta jtojoltique. Jech o xal un, jamal ti que jti' ta stojole. Yu'un jna' ti ta sna' lec ti ajvalil Agripa scotol taje. Yu'un mu ta muculuc ti c'usi ic'ot ta pasele. <sup>27</sup>¿Mi ta xach'un, Ajvalil Agripa, ti c'u s'elan laj yalic comel ti j'alc'opetique? Ta jna' ti ta xach'une —xi ti Pabloe.

<sup>28</sup>Ti ajvalil Agripae jech laj stac':

—Juteb xa sc'an ta xicom ta jch'unolajel avu'un ya'yeluc —xi.

<sup>29</sup>Ti Pabloe jech laj yal:

—Mi ep ta bel, mi jutuc no'ox, pero ta sc'an ti Diose ti ma'uc no'ox vo'ot ta xach'une, ja' jech xtoc, ac'o xch'unic ti c'u yepal oy ta xa'iic avi li'e. Ac'o staic jech chac c'u cha'al ti vu'un laj jtae. Pero ma'uc ti chuquel ta cadenae —xi.

<sup>30</sup>C'alal jech laj yal ti Pabloe, tey lic va'iuc ti ajvalil Agripae, ti

gobernadore, ti ants Berenicee,  
schi'uc scotolic ti c'u yepal tey  
chotolique. <sup>31</sup>Tey laj sq'uej sbaic  
batel yo' ta snopic ti c'op taje. Jech  
laj yalbe sbaic:

—Ti vinic le'e mu'yuc c'usi chopol  
spasoj ti jech ta xich' aq'uel ta  
milele, mi ja'uc ti jech tiq'uil ta  
xcom ta chqueule —xut sbaic.

<sup>32</sup>Ti Agripae jech laj yalbe ti  
Festoe:

—Xu' ta xich' coltael batel ti vinic  
li'e ti manchucuc laj xa sc'an ti ta  
xich' chapanel yu'un ti ajvalil ta  
Romae —xi.

### Ti Pabloe itacat batel c'alal to Roma

**27** C'alal ista sc'ac'alil ti  
ta xistacuncutic batel  
ta Italia banomile, jech o xal ti  
Pabloe schi'uc ti yan jchuqueletique  
i'ac'bat ta yoc ta sc'ob jun capitán  
ti Julio sbie, ti ja' totil yu'un ti jvoc'  
soldado ti ja' Augusto sbie. <sup>2</sup>Tey  
li'ochcutic ta jun barco ti liquem  
talel ta Adramitio jteclume, ti ta  
xa xloc' batel yo' ta xbat ta Asia  
banomil. Tey laj xchi'inuncutic  
batel ti Aristarco ti liquem talel  
ta Tesalónica jteclum ti oy ta  
Macedonia banomile. <sup>3</sup>Ta yoc'lomal  
un, lic'otcutic ta Sidón jteclum ti  
bu ta xpaj ti barcoe. Ti capitan  
Julio tey laj xc'uxubin ti Pabloe.  
Yu'un laj yac' ye ti xu' ta svu'lán  
ti cristianoetic ti lec xil sbaic  
schi'unque, yo' jech xu' ta x'ac'bat  
ti c'usi ta xtun yu'une. <sup>4</sup>Ti c'alal  
liloc'cutic batel ta barco ti ta  
Sidone, ti Chipre banomile icom  
cu'uncutic ta jts'et c'obcutic, ja'  
ti ta xismacuncutic ta be ti iq'ue.  
<sup>5</sup>Ech' jtuch'cutic ti nab ti ja' yelobal

Cilicia schi'uc ti Panfilia banomile.  
Lic'otcutic c'alal Mira jteclum ti oy  
ta Licia banomile.

<sup>6</sup>Ti ta Mira jteclume, ti capitane  
tey laj sta jun barco ti liquem talel  
ta Alejandría ti ta xbat ta Italiae. Ti  
capitane tey laj yac' ochcuncutic  
batel ti ta barco taje, yo' jech ta  
xibatcutic. <sup>7</sup>Ep ca'c'al lixanavcutic  
yu'un c'un c'un libatcutic. Toj  
vocol lic'otcutic ta yelobal jun  
jteclum Gnido sbi yu'un ti iq'ue ta  
xismacuncutic ta be. Ta yelobal ti  
Salmone laj joycutic yalel yo' ta  
xic'otcutic ta Creta. <sup>8</sup>Vocol ta jmech  
li'ech'cutic ta sti'il nab ta Creta  
banomil. Pero lic'otcutic ti bu ta  
xloc' ta xpaj ti barcoe, ti ja' Buenos  
Puertos sbie, ti nopol jteclum  
Laseae.

<sup>9</sup>Ep xa c'ac'al ch'ay ta jmech yu'un  
c'un c'un lixanavcutic batel. Ja'  
jech xtoc xi'bal xa sba ti xanobal  
ta nabe yu'un ta xa xnopaj talel  
yorail ti vo'tique. Jech o xal jech  
ibijubtasvan ti Pabloe:

<sup>10</sup>—Jchi'iltac, ta xquil ti toj xi'bal  
xa sba ti jech ta xijxanave. Xu' ta  
xlilij ti barcoe. Xu' ta xch'ay scotol  
ti yicatse. Pero ma'uc no'ox. Xu' ta  
xijchamotic ec —xi ti Pabloe.

<sup>11</sup>Pero ti capitan yu'un ti  
soldadoetique ja' más laj xch'unbe  
sc'op ti yajval barcoe schi'uc  
ti capitan yu'une. Ja' mu laj  
xch'unbeic sc'op ti Pabloe. <sup>12</sup>Ti tey  
ta Buenos Puertose mu xu' lec ti  
ta x'ech' yu'unic ti yorail vo'tique.  
Jech o xal un, jutuc xa mu scotoluc  
ti laj snopic ti ja' lec ti ta xloq'ue  
batel teye, yo' jech mi xu' ta xc'otic  
ta Fenice jteclum ti oy ta Creta  
banomile. Yu'un ja' lec scotleb

barco tey ti oy ta yelobal xocon sloq'ueb smaleb c'ac'ale, yo' jech ta x'ech! yu'unic ti yorail vo'tique.

**Ti tsots ic' vo' ta nabe**

<sup>13</sup>Tey lic talel uni ic' ti ta xocon smaleb c'ac'ale. Jech o xal lic snopic ti xu' van ta xc'otic ta Fenice jteclume. Jech o xal laj stamic batel ti sti'il-ti'il nab ti tey ta Creta banomile. <sup>14</sup>Lec xa jliquel ti lixanavcutique c'alal ta jech to yepal tal tsots ic' ti ilic talel ta xocon yelobal sloq'ueb c'ac'ale. <sup>15</sup>Ti iq'ue tey lic xuj batel ti barco ta yutil nabe. Ti jech mu xa xu' cu'uncutic ta stuch'el ti iq'ue, tey jq'ueloj jbacutic ti xujbil libatcutic yu'un ti ique. <sup>16</sup>Jech o xal li'ech'cutic ta xocon jun biq'uit banomil ti joyobtabil ta nab ti Claudia sbie, ti ja' smacoj jutuc ti iq'ue. Jech o xal un, laj cae'cutic persa ta yotesel ta muc' ta barco ti pojobbail canovae. Pero toj vocal i'och cu'uncutic ta jmec, ja' ti xvalc'uj sutbij talel ta ic' ti canova ti jochbil batele. <sup>17</sup>C'alal imuy cu'uncutic ta barco ti canovae, tey lic sts'inic lec ta ch'ojon ti muc' ta barcoe yo' jech mu xvoc!. Ti jech ta xi'ic ti cristianoetic ti oy bu matsal ta xc'ot ta Sirte arena ti barcoe, jech o xal un, lic syalesic ti mantaetic ti lich'ajtique. Tey laj yac' sbaic ti ac'o ic'aticuc batel yu'un ti iq'ue. <sup>18</sup>Ta yoc'lomal un, staoj to yav ti tsots ta jmec ti iq'ue. Jech o xal un, lic sjipic ta nab yicats ti barcoe. <sup>19</sup>Ta scha'ejal xtoc un, ta jc'obcutic lic jipcutic yalel ta nab ti c'usitic xtun yu'un ti barcoe. <sup>20</sup>Ep c'ac'al ti mu'yuc xvinaj xojbal

ti c'ac'ale, ti c'analetique. Ti jech xjumet ti tsots iq'ue, ti tsots vo'e, laj jnopcutic ti mu xa cha'bel xicolcutique.

<sup>21</sup>Ti jech ep xa c'ac'al ti mu'yuc ve'emcutic jset'ueque, jech o xal ti Pabloe tey iva'i. Jech laj yal:

—Jchi'ilta, más lec ti lajuc ach'unic ti comcutic ta Creta banomil ti xacutique. Avi tana c'ajomal no'ox tal jch'aytic ti c'usitic oye, tal quich' jvocoltic.

<sup>22</sup>Pero avi tana, mu xavat avo'ntonic. Yu'un mu'yuc buch'u ta xcham cu'untic junucal. Ja' no'ox ta xch'ay ti barcoe. <sup>23</sup>Yu'un ti ac'obaltic samele, laj yac' sba iluc jun ángel ti ja' tacbil talel yu'un ti Dios cu'une ti ta xquich' ta muq'ue.

<sup>24</sup>Ti ángele jech laj yalbun: "Mu xaxi!", Pablo, yu'un tsots sc'opla ti ta ono'ox xac'ot ta stojol ti ajvalil tey ta Romae. Ta aventa vo'ot, ti Diose ta xhabti ti cristianoetic ti c'u yepal tiq'uilic ta barcoe", xiyut ti ángele. <sup>25</sup>Jech o xal un, Jchi'ilta, tsotsuc avo'ntonic. Yu'un jpatoj co'nton ti jech ono'ox ta spas ti Diose jech chac c'u cha'al laj yalbun ti ángele. <sup>26</sup>Tey busul ta xijc'ot ta jun banomil ti joyobtabil ta nabe —xi ti Pabloe.

<sup>27</sup>Schibal xa xemuna ti lixanavcutic batel ti ic'biluncutic batel ta jujot yu'un ti iq'ue, c'alal ja' o jun ac'obal laj ca'icutic ti oyuncutic ta nab Adria sbie. Ta o'lol ac'obaltic, tey laj ya'i ti j'abteletic yu'un ti barcoe ti ta xijnopajcutic batel ta ti' nabe. <sup>28</sup>Ti j'abteletique tey lic sbisic snatil ti nabe. Tey laj yilic ti yich'oj vaclajuneb scha'vinic (36) metro ti snatile. Tey jelavic

batel jutuc. Tey lic xcha'bisic xtoc. Tey laj yilic ti ja' xa no'ox yich'oj vaquib scha'vinic (26) metro ti snatile. <sup>29</sup>Xi'ic ti oy bu xu' ta smaj sba ta ton ti barcoe. Jech o xal laj syalesic ochel ta nab chanib yicobtac ta spat ti barcoe. Tey ta xi'el laj smalaic ti c'usi ora ta sacub ti osile. <sup>30</sup>Ti j'abteletic yu'un ti barcoe laj snopic ti ta xjatavic loq'uel ta barco. Jech o xal un, tey lic syalesic ta nab ti pojobbail canovae, ti co'ol s'elan ta spas sbaic yilel ti ja' ta syalesic ti yicobtac ti barco tey ta sni'e. <sup>31</sup>Pero ti Pabloe jech laj yalbe ya'i ti capitán schi'uc ti yajsoldadotaque:

—Ti mi mu xcomic ta barco le'e, mi ja'uc ta xacolic ti vo'oxuque —xi ti Pabloe.

<sup>32</sup>Jech ti soldadoetique laj xtuch'ic yaq'uil ti pojobbail canovae. Tey laj yac' bajuc ta nab.

<sup>33</sup>C'alal po'ot xa ta sacub talele, laj yal ti Pablo ti ac'o ve'icuc jujuti'l'que. Jech laj yal:

—Schibal xa xemuna ti mu'yuc xave'ique, ti mu'yuc xavayique. <sup>34</sup>Avocolicuc, ve'anic jutebuc, yu'un tsots sc'oplal yo' jech mu xalubtsajic. Yu'un mu'yuc buch'u ta xcham junucal cu'untic. Mi ja'uc jbej stsotsil joltic ta xch'ay —xi.

<sup>35</sup>C'alal jech laj yale, jech ti Pabloe laj stsac jun pan. Laj yalbe vocal ti Diose tey ta sba ta satic scotolic. Tey laj xet' ti pane. Tey laj sve!. <sup>36</sup>Ti stuquique tey lic tsatsubuc ti yo'ntonique. Ive'ic ec. <sup>37</sup>Ti oyuncutic ta barco jcotolcutique, chib ciento schi'uc vaclajuneb schanvinic (276) ta vo!. <sup>38</sup>C'alal sta yo'ntonic ti c'u yepal ta sc'an ta

xve'ique, tey laj sjipic comel ta nab ti trigoe, yo' ta xicub ti barcoe.

### Ta xmut'ij ta nab ti barcoe

<sup>39</sup>C'alal sacub ti osile, ti j'abteletic yu'un ti barcoe tey mu sna'ic bu oyic. Pero laj yilic ti bu oy xa ti ti' nabe. Jech o xal tey lic scomonopic mi xu' ta xujic loq'uel ti barco teye. <sup>40</sup>Tey laj xtuch'ic yaq'uil ti yiclebtac ti barcoe. Tey laj yictaic comel ta nab. Laj xyochic xtoc xujobil ti barcoe. Tey lic smuyesic ta sba sni' barco ti muc' ta mantae. Tey naca sta xcajet batel ta ti' nab ti barcoe. <sup>41</sup>iC'u stu un! matsal ic'ot ta yi'tic sjol ti barcoe ti bu ta xtal chib yoc ti nabe. Mu xa stots sba. Yan ti schac ti barcoe lic xet'olanuc ta syucbenal ti nabe.

<sup>42</sup>Ti soldadoetique laj snopic ti ta smilic ti jchuqueletique, yo' jech mu ta nuxinajeluc ta xjatavic batel. <sup>43</sup>Pero ti capitán yu'un ti soldadoetique mu sc'an ti ta xlaj ta milel ti Pabloe. Jech o xal laj spajtsan ti yajsoldadotaque. Laj yalbe mantal ti ac'o batuc ba'yel ti buch'utic ta sna'ic xnuxinajique, yo' jech ta xc'otic ta ti' nabe. <sup>44</sup>Yan ti cristianoetic ti buch'utic mu sna'ic xnuxinajique, ti ac'o cajicuc ta tenel te' o mi ta xet'emal ti barcoe. Ja' jech cuxul ic'otic ta banomil scotolic.

### Ti Pabloe oy ta Malta banomil ti joyobtabil ta nabe

**28** C'alal jech cuxul liloc' jcotolcutique, laj ca'icutic ti ja' Malta sbi ti banomile. <sup>2</sup>Ti jnaclejetic teye laj xc'uxubinuncutic. Laj stsanic c'oc!. Yu'un toj toyol

ti sique ti jech ta xac' ti vo'e. Laj yic'uncutic ta c'atimol jcotolcutic yo' jech ta jq'uixnaj jbacutic. <sup>3</sup>Ti Pabloe laj stam taquin si'. C'alal laj stic' ochel ta c'oc' ti si'e, jcot chon ijatav loq'uel talel c'alal laj ya'ibe sc'ac'al ti c'oq'ue. Tey tsacbil c'ot sc'ob ti Pabloe. <sup>4</sup>Ti jnaclajetic teye laj yilic ti joc'ol ti chon ta sc'ob ti Pabloe. Jech lic yalbe sbaic:

—Ti vinic li'e ja' nan jun jmilvanej. Manchuc mi mu'yuc icham ta nab, pero mu xcuxi ono'ox. Ta ono'ox xich' chapanel —xiic.

<sup>5</sup>Pero ti Pabloe tey laj slilin ta c'oc' ti chone. Mu'yuc c'usi ipasbat. <sup>6</sup>Ja' ono'ox ta smala scotolic mi ta situb ti sc'obe, mi chamem ta xyal ta lum. C'alal jal xa laj smalaic ti laj yilic ti mu'yuc c'usi ta spasbate, tey lic sjelta ti sc'opique. Tey lic yalic ti ja' jun riox ti Pabloe.

<sup>7</sup>Ti bu tsobol ta xic'atincutique, tey oy nopol yosil ti Publio, ti ja' banquilal yu'unic teye. Tey laj xc'uxubinuncutic. Tey laj smalq'uinuncutic oxib c'ac'al. <sup>8</sup>Tey puch'ul ta stem, yu'un tsacbil ta c'oc' schi'uc tsacbil ta ch'ich' stot ti Publio. Ti Pabloe ibat sq'uel ti vinique. Tey laj sc'oponbe Diose. Tey laj yac' sc'ob ta sba ti jchamele. Icol yu'un. <sup>9</sup>Jech o xal un, tey italic ta stojol ti Pablo ti yan jchameletic ti nacalic teye. Scotolic icolic. <sup>10</sup>Jech o xal un, ti cristianoetique tey laj yich'uncutic ta muc!. C'alal ta xa xibatcutic ta barco yan veltae, tey laj yac'buncutic scotol ti c'usitic xtun cu'uncutic ta bee.

### Ti Pabloe ta xc'ot ta Roma

<sup>11</sup>Tey lijoc'tsajcutic oxib u ti ta Malta banomile. Ts'acal to un,

li'ochcutic batel ta jun barco ti tey i'ech' yu'un ti yorail vo'tique. Ti jun barco taje, ja' yu'un ti Alejandría jteclume. Ti ta sni' ti barcoe yich'ojbe sloc'obbail ti riox Cástore schi'uc ti riox Póluxe. <sup>12</sup>Tey lic'otcutic ta Siracusa jteclum. Tey lijoc'tsajcutic oxib c'ac'al. <sup>13</sup>Ti teye, st'i'l-ti'il nab libatcutic c'alal Regio jteclum. Ta yoc'lomal un, oy ti ic' ta yelobal smaleb c'ac'ale. Jech o xal lic'otcutic ta schibal c'ac'al ti ta Puteoli jteclume. <sup>14</sup>Ti teye, tey laj jtacutic jch'unolajeletic ti laj yic'uncutique. Tey licomcutic jun xemuna schi'uquic. Ts'acal to un, libatcutic ta coccutic c'alal Roma.

<sup>15</sup>Ti jch'unolajeletic tey ta Romae ya'binojic xa ti jc'oplalcutique. Jech o xal tal snupuncutic ta be ti ta chib jteclume, ti Foro de Apio sbie schi'uc ti Oxib Tabernas sbie. C'alal jech laj quilcutique, jech ti Pabloe tey laj yalbe vocol ti Diose. Tey itsatsub ti yo'ntone. <sup>16</sup>C'alal lic'otcutic ta Romae, ti capitán yu'un ti soldadoetique tey c'ot yac'be ta yoc ta sc'ob ti jchabie chuquinab ti jchuqueletique. Yan ti Pabloe parte bu ibat. Tey laj yich' chabiel yu'un jun soldado.

### Ti Pabloe ta xal ti lequil ach' c'op ti ta Romae

<sup>17</sup>Yoxibal xa c'ac'al jc'otelcutic, ti Pabloe laj sta ta iq'uel ti j'israeletic ti ich'bil yeic tey ta Romae. C'alal tey xa tsobolique, jech laj yal ti Pabloe:

—Jchi'iltac, manchuc mi mu c'usi chopol laj jpas ta stojol ti jchi'iltique, manchuc mi mu'yuc laj jcrontain ti c'u s'elan liquem

yu'unic ti jtot jme'tique, pero ti jchi'iltic ta Jerusalene laj yaq'uicun ta yoc ta sc'obic ti jromanoetique. <sup>18</sup>C'alal jech lijac'bat ti jmule, ti stuquique sc'an ox ta xiscoltaic yu'un mu'yuc laj staic jmul ti xu' ta xquich' milel yu'unique. <sup>19</sup>Pero ti jchi'iltique mu lecuc laj ya'iic ti ta xquich' coltaele. Jech o xal laj jc'an ti ac'o quich' chapanel yu'un ti ajvalil li' ta Romae. Pero mu yu'unuc tal jsa'be smul ti jchi'iltique. <sup>20</sup>Jech o xal laj jtacoxuc ta iq'uel, yu'un ta jc'an ta jq'ueloxuc ca'i. Ta jc'an ta jc'oponoxuc ca'i yo' jech ta xava'i ti li' chuculun ta cadena ta sventa ti oy c'usi jpatoj co'ntontic ti vo'otic j'israelotique —xi ti Pabloe.

<sup>21</sup>Ti stuquique jech laj yalic:

—Ti vu'uncutique mi ja'u  
junuc carta quich'ojcutive ti ta xal ac'oplae ti stacojic talel ti jchi'iltic ta Judeae. Ja' jech xtoc mi junuc ti jchi'iltic ti liquemic talel ta Judeae ti ta xalic ti chopol ac'oplae. <sup>22</sup>Ta jc'an ta xca'icutic c'usi ta xanop. Yu'un ca'binojcutic ti bu'yuc no'ox ti ta sjoylej banomile ti chopol ta xc'opojoic ta stojol ti Jesuse —xic.

<sup>23</sup>Tey laj st'ujic jun c'ac'al ti c'usi ora ta stsob sbaique. Jech o xal ep cristianoetic ic'otic ti bu tiq'uil ti Pabloe. Sjunul c'ac'al tey laj yalbe ya'i ti ventainel yu'un ti Diose. Yo' jech ta xc'ot ta yo'ntonic sc'oplal ti Jesuse, tey laj yal ti sc'op Dios ti ts'ibabil yu'un ti Moisese, ti ts'ibabil yu'un ti j'alc'opetique. <sup>24</sup>Oy jlom laj xch'unic ti jech laj yal ti Pabloe. Pero oy jlom mu'yuc

laj xch'unic. <sup>25</sup>Ti jech mu co'oluc ti yo'ntonic scotolique, tey xa ox ta xloq'uic batel ti c'alal jech i'albatic yu'un ti Pabloe:

—Oy smelol ti ic'opojoj ti Ch'ul Espíritu ta stojol ti jmolmuc'totic ta vo'ne ta sventa ti j'alc'op Isaías ti jech laj yale:

<sup>26</sup>Batan, jech xavalbe ti cristianoetique: Ti vo'oxuque ta xava'iic ti jc'opojele, pero mu xava'ibeic ti smelole.

Ta xavil ta aba ta asatic, pero mu xatuc'ulanic, xachi.

<sup>27</sup>Yu'un yijuneb xa yo'ntonic ti cristianoetic li'e.

Chopol ta xa'i ti c'usi leque.

Mutsul ti satique yo' jech mu xilic ta satic ti c'usi ta xilique. Mu xa'iic ta schiquinic ti c'usi ta xa'iique.

Macal ti yo'ntonique.

Mu sc'anic ta sutic talel ta jtojol yo' jech ta jpoxta, xi ti Ch'ul Espíritue,

xi. <sup>28</sup>Na'ic me ava'iic lec, ti coltael yu'un ti Diose tey ta xba yich'ic albel ti jyanlumetique. Ti stuquique lec ta xa'iic —xi ti Pabloe.

<sup>29</sup>C'alal jech laj yal ti Pabloe, jech ti j'israeletique tey xvulajetic xa batel ta be schi'uc ti c'usi laj ya'iique.

<sup>30</sup>Ti Pabloe ts'acal chib jabil tey icom ta na ti bu xch'amunoje. Lec ta xa'i ti buch'utic ta xbat q'uelvanicuque. <sup>31</sup>Jamal ti sbe ta yalel ti ventainel yu'un ti Diose. Ja' jech xtoc ta xchanubtasvan ti c'u s'elan sc'oplal ti Cajvaltic Jesucristoe.